大公報

Ta-Kung-Pao
123 Connaught Road, C.
Hong Kong

督印人 費彝民
經中國人民郵政登記認爲新聞紙類
廣東人民郵政管理局執照第十五號
第一萬九千五百五十一號
今日出紙兩張半
零售港幣壹毫
每月本港三元 外埠七元
地址 香港干諾道中一二三號
經理部電話 四八〇三六
編輯部電話 四八〇四六
電報掛號8778
廣州辦事處 惠吉西路二號坊 電話：11605
承印 大公報有限公司 干諾道中一二三號

毛主席來到重慶的工廠

重鋼工人看見偉大領袖

毛主席來到重慶了。三月廿八日下午，毛主席到了重慶鋼鐵公司和重慶建設機床廠。

夜裏下了一場雨，山城重慶到處綠油油的，更加美麗了。這天下午四點半鐘，毛主席乘坐的一輛小汽車在重鋼大軋鋼車間的軍場停住了。「毛主席來了！」「毛主席來了！」工人們都奔走相告，不一會場子裏、門口、路邊，到處擠滿了人。大家止不住心頭的跳動，在這緊張、幸福的時刻，許多人簡直不相信自己的眼睛是不是會看錯。不，這完全是真的，毛主席就在我們面前。他慈祥地笑着點着頭，從人們的面前走過。大家清楚地看見毛主席穿着灰大衣，紅光滿面，身材魁梧，看來只像五十歲左右，比電影上和照片上看見的要年輕得多。工人們看見我們偉大的領袖這麼健康，都認爲這是全國六億人民的最大幸福，大家眞是興奮極了，熱情地拍手歡呼：「毛主席，您好！」「毛主席萬歲！」當場就有許多人高興得淌出了熱淚。

時刻不忘：十五年趕上英國

毛主席來到軋鋼車間。解放後我國第一根自己生產的鋼軌，就是在這個車間軋製的。這裏的兩部軋鋼機是六十年前張之洞從英國買來的。現在這兩部老機器恢復了青春的光彩，正飛快地轉動着，發出「哄哄」的吼聲。一九五一年這兩部軋鋼機才軋三萬多噸鋼，今年可以達到三十五萬噸以上。在車間入口處的鋼板橋上，毛主席看了工人們用電焊燒的「十五年趕上英國」的標語。工人們爲了每時每刻不忘記黨中央和毛主席所提出的這個偉大任務，特地把這個口號用電焊燒在每天上、下班必須經過的鋼板橋上，表示自己堅強的決心。毛主席走到鋼板段，詳細地問了鋼板的生產情形，公司經理、工程師等一一作了回答。毛主席看見工人們勁頭很大，一個個生龍活虎一般地在高溫下操作，就一直走到軋板機的附近，在那裏站了十來分鐘，仔細地觀看工人們的操作。通紅的鋼板從輥上滑下來，滾過他的身旁。毛主席笑着，向工人們點頭，揮手招呼。工人們一面精神百倍地操作，一面歡呼：「毛主席，您好。」鋼板段的工人們看到毛主席這樣忙，却不辭勞苦地跑這樣遠來到自己的時根槽裏衝着一條條的鋼胚，像火龍似的穿來穿去。毛主席問了這裏生產些什麼，多少種類，然後走到中剪機旁，站在開車台上仔細地看工人們把紅紅的鋼胚一節一節地剪斷。接着轉過鋼板整理場，來到冷剪機旁看工人們剪鋼板。毛主席問了工人們剪鋼板的情形。他對工人們的勞動產品一點一滴都這麼感興趣，看得這麼仔細，問得這麼具體；許多人激動地鼓起掌來。毛主席抬頭看見了行車工人，就向這個工人招手致意；這個工人也在激動地注視着毛主席，向着自己最敬愛的領袖歡笑。

毛主席從成品庫房徐徐走上一段有七、八十公尺的斜坡，看到簍棚庫房，就關切地問：「修這個竹房子做甚麼的？」公司的黨委書記回答說：「堆鋼板的。」

毛主席了解到鋼板軋出後用人工抬上抬下，就問：「是不是可以搞些機械化運輸？」

車間，都十分感動。過去他們每小時軋製鋼板十八塊到二十塊，這天在毛主席鼓舞下，他們創造了每小時產二十四塊鋼板的最高紀錄。

工人們是怎樣操作的

毛主席在壓平機旁看了一會，就來到軌鋼段。這部馬力機，張之洞買來後不多幾年就被丟在一旁，抗日戰爭時期從漢陽搬到重慶，被拋在北邊沒人管，配件完全不見了。解放後，工人們把它收拾起來，配了上百噸、爲數達三千多的零件。於是在一九五一年初軋製了鋼軌。毛主席看了這匹馬力機，這

題爲「小脚女人」的大字報

在走到鐵板橋時，毛主席看見兩旁貼了很多大字報，就問：「大字報都貼在這裏嗎？這都是大字報嗎？」他被一張題爲「小脚女人」的大字報吸引住了，停下來，看了看，就問：「這是誰寫的？」一車間總支書記回答說：「是我寫的。」毛主席笑着，又問：「這是說的誰？」

這張大字報內容是批評大軋車間技術組工程師們的保守思想的，他們在討論今年計劃的時候，認爲廠裏提出向三十五萬噸的目標前進沒有根據，只能完成三十三萬五千噸，現在事實證明今年完成三十五萬噸沒有問題。跟在主席旁邊的一位工程師回答說：「這是批評我們技術組的一批知識分子在大躍進中不敢大膽邁步前進。」（下轉第二版）

第一汽車廠生產大躍進
汽車年產量增一倍
煤氣車製成　五年可出八十種新產品

【據新華社長春十五日電】第一汽車製造廠十三日試製成功國產第一輛煤氣車。這是這個工廠由單一品種汽車生產向多品種汽車生產發展過程中，試製成功的又一種新產品。

這種煤氣車裝有密閉式的煤氣爐和六十匹馬力的發動機，在公路上行駛載重三噸半，還可掛一輛載重二噸的拖車。這種車用木炭或陽泉煤作燃料，也可以使用汽油。由於燃料種類較多，來源較廣，在城市鄉村都可普遍使用。用木炭或煤時，車上裝有電動鼓風機自動鼓風生火，從煤氣爐生火到發動所需時間，只要四、五分鐘。

這種新型汽車是第一汽車廠設計人員研究了北京、上海等地過去使用的各式煤氣車的情況和經驗，並且參照從這些地區收集到的樣品設計出來的。

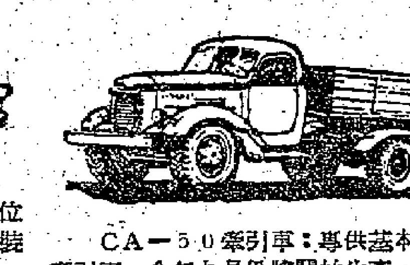
【本報北京十六日專電】長春第一汽車製造廠最近半個月來，以生產大檢閱的方法突破設計水平，在不增加設備和人力的情況下，由每班日產五十輛汽車提高到一百輛，等於一個汽車廠變成了兩個汽車廠：不需要增加任何設備和投資，就可以年產七萬輛汽車（原設計爲三萬輛）。原計劃在一九六二年以前生產十幾種產品，現在可以增加到八十種，其中新型汽車可以由十八種增加到四十種。小轎車、三軸越野車、煤氣車、農業翻斗車、萬能汽車、液化煤氣車、牽引車、公共汽車底盤等主要新產品，今年就可以全部試製成功。

這個廠在雙反運動中，根據職工羣衆的要求，提出了從討論今年生產計劃和三年生產躍進規劃着手，發動羣衆討論如何躍進，同時檢查和批判阻礙躍進的思想、作風和各種規章制度。在實踐中，沖壓車間首先創造了班產一百二十一輛駕駛室的新紀錄。廠黨委抓住這一創舉，即時提出各車間普遍推行保證質量、保證安全、班產百輛汽車的生產大檢閱，以便進一步突破保守思想，挖掘生產潛力，確定躍進措施。只經過初步檢閱，汽車產量就由設計班產五十輛，提高到一百輛，而且質量好，生產安全。

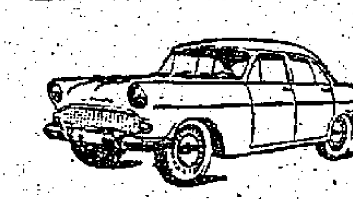
過去這個廠不少的工程技術人員，不善於根據國情，以及工人羣衆的實踐經驗，大膽地發展汽車工業的先進技術。在這次班產百輛汽車的大檢閱中，他們和工人進一步密切結合，從修改設計、改進工藝、簡化加工工序等方面而大膽革新，及時地解決了一千多個技術關鍵問題，對在新的基礎上平衡生產能力，實現班產百輛汽車，起了巨大的作用。底盤車間過去有不少設備達不到班產百輛汽車，經過工藝和設計人員反覆研究試驗，改進工藝，簡化了二十多道加工工序之後，全車間一千多台機床，都達到了班產一百二十輛汽車零件的要求。

現在，工人們氣勢昂揚，正廣泛地鑽研技術，繼續解決這次大檢閱中尚未完全解決的關鍵問題，準備再來一個大躍進。

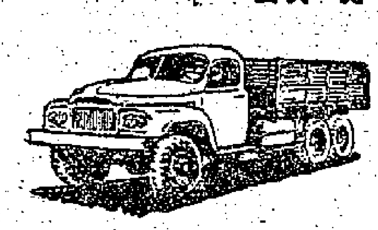
公共汽車底盤：這是供給全國各地裝配長途公共汽車用的底盤。



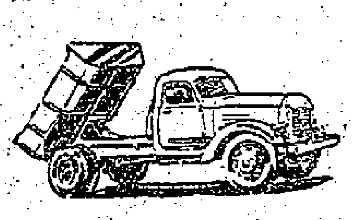
CA—50牽引車：專供基本建設拖運設備用的牽引車，今年九月份將開始生產，可拖運十噸以上。



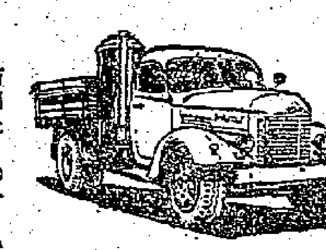
東風牌小汽車：設有六個座位，現在已經完成技術設計。車內裝有收音機和新式的暖氣冷風裝置。

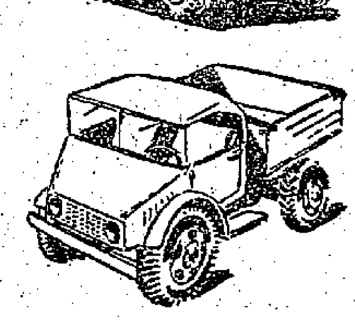


CA—30高越野車：它是支援國防用的，可在很壞道路上行駛。



CA—40翻斗車：已經試製完成，五月份將開始成批生產。





右圖上：CA—10F煤氣車：載重四噸，使用的燃料經濟，特別適用於農村。

右圖下：CA—80汽車拖拉機：供給農業耕作、運輸、排灌用的萬能汽車，將在十一月份試製完成。

瀋陽製成公共汽車
供長途行駛　年底可產八百輛

【中國新聞社瀋陽十六日電】瀋陽松陵機械廠試製成功一種「松陵牌」長途公共汽車，並開始成批製造。預計，年底可生產八百輛。這種汽車設有四十個舒適的彈簧皮椅，車棚頂上還可裝載六百公斤的行李。它可以在崎嶇、顛簸的山路上行駛。

北京將生產新式小汽車

【本報北京十六日專電】北京第一汽車附件廠訂出躍進計劃，它於今年「八一」試製出流線型小汽車，並且把它命名爲「井岡山牌」。這個廠和清華大學汽車拖拉機專業協作，已經開始了設計工作。他們力求作到經濟、實用、舒適、美觀，使這種小汽車既可以用來作小客車，也可以改裝成載重一噸的貨車或十幾個人乘坐的小汽車、灑水車、救護車、消防車等。

上海溫州間 班輪已開航

【中國新聞社上海十六日電】上海、溫州間開闢的沿海客運航線，第一艘班輪已在十六日上午從上海起碇。新闢的這條航線上的客運輪船將每五天開航一次。

印度錫蘭政府任命駐華大使

【新華社北京十六日電】印度共和國政府已經任命高伯拉斯瓦米·帕薩薩拉蒂爲駐華特命全權大使。

【新華社北京十五日電】錫蘭政府已經任命威廉·高伯拉瓦先生爲駐華特命全權大使。

改變滙率激起漲風
台灣市場混亂
若干工業原料停止掛牌
台灣報紙驚呼民族工業遭扼殺

【本報訊】據台灣消息：蔣集團於十三日在美國的「支持」下公佈所謂外匯貿易「新辦法」、變相提高匯率、貶低新台幣幣值後，台灣的許多種物價立即出現了新漲風。由於市場混亂，商人對於若干種貨物已停止交易。

領先漲價的是日用工業品及藥品。台灣十六日的報紙說：「省產工業品，其所需原料必須仰賴於外國供應者，由於外匯貿易改革方案實施後，結匯價增多，影響生產成本，部份廠家即將提高廠價。肥皂工廠已自即日起按新成本計算售價，普通洗衣皂每公斤至少售價應比原售價增加四成以上」；「火柴工廠亦將酌情加價」，「省產藥品亦正在醞釀漲價中」。

台灣市場上，南北貨海味、奶類罐頭也立即漲價。台灣報紙還說：「業者認爲改革外匯方案實施，匯率調整，關稅增加，影響成本提高，後市必再上揚」。至於進口貨的「五金、電料、化工原料等，因執主客雙方均抱觀望態度關係」，各種交易已呈「停頓狀態，整天鮮有成交」。

蔣集團的「台灣省物資局」，也因進口外匯率提高，要改訂工業原料的牌價，十四日宣佈「牛油、椰子油、馬口鐵、小蘇打等進口的工業原料，決予暫停掛牌供應」。

台灣一家報紙的專文標題是「原料成本問題嚴重」，文內說：「今後依照新方案結購原料外匯，每一美元較前提高了十五元（新台幣）左右」；而「物資局」的停止掛牌，事實上已經「領導漲價」。這篇文章的結論說，蔣集團如果不快另想辦法，那麼「新方案的實施，將要扼殺省內工業」！

南京一醫院手術好
有幾項達國際水平

【據新華社南京十六日電】達到國際水平的醫療技術。南京人民鼓樓醫院泌尿外科的腎臟切除術、普通外科的乳腺癌根治術和婦科子宮截除術，都已達到國際水平。鼓樓醫院胸外科各類肺葉切除術的死亡率也低於英、美最低死亡率的指標。此外，心臟二尖瓣分離術的死亡率也很低。醫生在施行心臟二尖瓣分離術時，將病人胸部切開，用手指輕輕插入心臟內，進行剝離。只要有一點疏忽，病人生命就發生危險。像這樣的手術，在鼓樓醫院共施行了七十三例，只有一例死亡，死亡率爲百分之一·三七。美國胸腔專家帝拉氏在一九五七年五月美國「胸腔疾病」雜誌中報道三四例肺葉切除術，死亡的有八人，而鼓樓醫院所作的二〇三例手術中只有一人死亡。

美英法覆蘇聯
同意大使會談
但堅持商實質問題

【路透社倫敦十六日電】西方美英法三國的覆文已同意準備於四月十七日和蘇聯開始大使級會談。西方的覆文，已於十六日在蘇聯首都遞交。

西方在他們的覆文中說：只有抱着談判有達成協議的希望，大使級的會談才可能有結果。西方三國大使打算去訪問蘇聯外交部，因爲從十七日起就要使談判進行下去了。西方的覆文說：從蘇聯四月十一日的函件看來，有關準備工作的性質和範圍，顯然有相當的歧見。由於外長們不能長期離開他們的首都，因此，大使們不僅應該討論組織問題，也應該研究他們的政府對將要討論的問題所抱的態度，以期找出一個協議的基礎。覆文說：西方政府認爲大使會談的第一個主題應該是觀點的分歧問題。

【法新社莫斯科十六日電】這裏的消息靈通人士十六日說，美、英、法三國接受蘇聯提出的建議，以四月十七日爲籌備最高級會議的外交會談開始的日期，並不是說會談將會在蘇京舉行。這個問題還得由蘇聯政府與有關的使館商定。

【路透社倫敦十六日電】英國駐蘇大使雷德士十六日離開這裏前往莫斯科，參加準備最高級會議的外交會談。

【路透社倫敦十六日電】美國駐英大使惠特尼返國四天，十六日已從紐約飛回倫敦。惠特尼在華盛頓曾與艾森豪威爾總統、杜勒斯國務卿商談。據悉，他曾稱談及英國對籌備舉行的最高級會議的態度。

日各界盼同我貿易
促日政府執行協定
淺沼面促愛知揆一收回對中國的談話

【中國新聞社北京十六日電】東京消息：日本社會黨書記長淺沼稻次郎等三人今天會見日本內閣官房長官愛知揆一，要求愛知揆一收回他在九日代表岸信介政府就第四次日中貿易協定問題所發表的敵視中國人民的談話。他們是根據社會黨恢復日中邦交特別委員會十五日舉行會議所作出的決定去見愛知揆一的。愛知揆一無理地拒絕了社會黨向他提出的上述要求。

【據新華社北京十六日電】東京消息：日本工會組織和貿易團體要求岸信介政府立即無條件地同意第四次日中貿易協定，使它能夠完全實施。

日本工會總評議會今天向日本首相岸信介遞交了一份要求書，要求岸信介政府擺脫屈從美國的一切關係，站在日本獨立自主的立場，順從日本人民的迫切願望，立即無條件地同意第四次中日貿易協定，使協定能夠完全付諸實施。

中日貿易會昨天在東京舉行了有五十多個單位的廠商代表參加的緊急理事會會議。會議在討論了中國拒絕岸信介政府關於第四次日中貿易協定的答覆後，通過一項聲明，指責岸信介政府沒有根據自己的意志，對日本貿易三團體要求政府同意第四次中日貿易協定問題作出正確的答覆以致阻撓了貿易協定的實施。聲明認爲這將會破壞幾年來日本民間團體努力建立起來的日中友好關係。聲明要求岸信介政府應該尊重中國六億人民的象徵——中華人民共和國的國旗，正如中國尊重日本國旗一樣。

聲明要求岸信介政府應該認清中日貿易協定的基本精神，採取措施保證這個協定的執行。

中日貿易會將把上述聲明遞交給岸信介政府和日本貿易三團體。

妻兒都在碼頭迎接
劉連仁回祖國懷抱
在天津各界歡迎會上歷述苦難慶幸再生

【據新華社天津十五日電】被日本法西斯擄去的難胞劉連仁今天下午乘日本輪船「白山丸」到達天津新港的時候，受到了祖國人民的熱烈歡迎。

在受盡了十四年的苦難之後，劉連仁今天回到祖國的時候，非常激動。輪船還沒有靠岸，他在甲板上就遠遠地向岸上歡迎的人羣揮動着帽子，一會又高舉着雙手鼓掌。他走下輪船就受到中國紅十字會總會副秘書長彭炎、倪斐君和國際聯絡部部長紀鋒以及山東紅十字會代表等人的熱情接待。在碼頭上，劉連仁同含着熱淚來迎接他的妻子趙玉蘭（前誤爲周玉蘭）、四弟劉連登、兒子劉煥新緊緊擁抱在一起。劉連仁激動地對記者說：「我被日本軍國主義者抓走的時候是哭着走的，可是今天我笑着回到了祖國，這是多麼大的變化啊！」

在離碼頭不遠的新港海員俱樂部廣場上爲劉連仁舉行了盛大的歡迎會。

【據新華社天津十六日電】天津市各界羣衆兩千多人今天舉行盛大集會，歡迎難胞劉連仁在被日本軍國主義者迫害十四年之後回到祖國的溫暖懷抱。

天津市副市長張國藩在歡迎大會上首先代表天津市人民委員會對劉連仁回到祖國表示熱烈的歡迎。張國藩說：劉連仁的悲慘遭遇也就是日本軍國主義者千萬罪行中的一件。所有這些，都是日本軍國主義者欠下中國人民的血債，當時內閣成員之一的岸信介也負有不可推卸的責任。但是戰爭結束十三年了，以岸信介爲首的日本政府絲毫也沒有對這件事情作任何交代，相反地對這樣一件違反人道原則和國際法規的罪行不僅不表示謝罪，反而企圖進行新的迫害。他說：岸信介政府在劉連仁事件上所玩弄的陰險手法，使我們感到無恥的……

……到日本却給他換了單衣。劉連仁接着講述了他在日本礦山裏受到的無人道的虐待和迫害。他說，他們共二百多人，每天的食物只有幾十斤麵，半鍋水，人們餓得直不起腰來，稍微慢一點，日本法西斯分子看見了就打。劉連仁接着講述了他在礦山時和日本軍國主義者進行鬥爭，以及在山洞裏生活了十三年的非人的生活。他最後談到日本人民發現他後受到日本人民和日本僑胞的照顧。劉連仁說：我感謝中國共產黨把我從日本救出來！我感謝日本的友好團體和日本人民對我的照顧，但是日本政府却說我是「非法入境」，不賠償我的損失，這我決不能答應！

代理處：香港華潤公司
中國銀行大廈 電話

盛行全球
金三馬牌人造絲

本廠主要製品
金三馬牌人造絲　各種紡織品
特級化学棉紗　合成纖維等

THREE GOLDEN HORSES 金三馬 TRADE MARK
人造絲商標

CLARETTA
織布商標

可楽来達牌
人造絲織布
可楽来達牌織布是以最優良之金三馬牌人造絲織成的優秀織布。

倉敷人造絲株式会社
KURASHIKI RAYON CO., LTD.
日本 大阪、東京
Head Office: 2, Umeda, Kita-ku, Osaka, Japan

第二個五年計劃旗開得勝

社評

國家統計局發表了今年第一季度國民經濟計劃執行情況的報告，告訴了我們：第一季度的工業生產、基本建設，已經全面超過了預定的第一季度的計劃，大大超過了歷來任何一年同期的進度。

人們都說：「五年看三年，三年看頭年。」也就是說，都認爲第二個五年的前三年是非常重要的，三年之中的第一年更是關鍵所在。如今，第一年的第一季度已經「旗開得勝」，這就有力地鼓舞了全國人民的繼續躍進。

今年第一季度的生產建設，眞是遍地開花，氣象萬千；工業生產方面，從中央到地方，不但超過了生產計劃的規定，而且出現了多種多樣前所未有的新產品；第一汽車廠已經突破設計規定，把生產能力從年產三萬輛提高到年產七萬輛；中國已經不只有一個長春的「汽車城」，而且南京、重慶、福州、瀋陽等地也能製造汽車與吉普車。中國已經不只有一個洛陽的拖拉機廠，而且北至黑龍江，南至雲南與廣東，已經紛紛造出了成本低廉、構造靈巧的拖拉機；以廣東省來說，不僅廣州汕頭等地能造拖拉機，像新會這樣的縣，也已經製造出來了。在全國，其他的新產品，像電視發射機、植樹機、栽秧機、人造棉、用野生纖維造成的柔軟的紡織品，也都已由理想成爲事實了。

以建設而言，我們不僅在各地提建著像流溪河、新安江等等的巨大規模的水電站，而且，小電站與沼氣電站也如雨後春筍，日夜在出現；與廣東省今年要建小電站一千二百座，廣東省今年要建小電站四百座，與羅源縣一個縣要建沼氣電站四百多座。廣東省的許多鄉村，今年就可以實現半電氣化。

四川省中部大油田的鑽探成功，使中國在一夜之間，多了一個玉門油田，多了一個克拉瑪依！

全國的農田水利的建設，進度更是驚天動地。從去年十月到今年三月底，全國的灌溉面積又擴大了二億七千萬畝，幾乎等於解放後八年來增加的灌溉面積的總數；而解放前四千年所開闢的灌溉面積，僅僅是二億四千萬畝。到今年，全國的農田中，已經有將近一半是灌溉面積了。由於黨與政府領導的正確，農業合作化的好處，各級幹部的大批下鄉，全國農民的生產熱潮，大中小型水庫的紛紛建成，人們可以斷言：今年只要沒有特大的自然災害，我們全國的農業必能獲得空前的大豐收。

今年眞是極不平凡的一年！根據估計，今年工業的總產值，將比去年增加百分之三十三，工業發展的速度與第一個五年計劃期間的平均速度相比，將加快一倍之多。

看到了今年第一季度我們生產建設的大躍進，對照着西方國家今年第一季度工業生產的「大蹴退」，這就完全證明了社會主義制度的優越性。

我們全國今年第一季度生產建設的成就，也更證明：整風運動，尤其是反浪費、反保守運動，大大鼓舞了全民的愛國家、愛勞動的熱情，發揮了全民的智慧與創造，並且成爲全國大躍進的主要原動力。

展望今年全年，展望第二個五年計劃，對於「十五年在工業上趕過英國！」「苦戰三年，改變全國農村面貌！」「建設社會主義樂園！」我們已經具有更大的勇氣與更堅定的信心。

蘇助阿聯建設工業

在埃及區修建擴建十七項工程 另有五十一項工業工程在商談

【新華社開羅十五日電】根據兩國經濟和技術合作協定，蘇聯將給阿拉伯聯合共和國在埃及地區修建和擴建的十七項工業工程提供技術援助。雙方今天已經在開羅簽訂了這方面的合同。

合同中的工程包括生產鋼鐵、焦煤、鋁、電纜、有色金屬、醫藥器材、牛奶的工廠。

今天還簽訂了在埃及地區建立十個職業訓練中心和由蘇聯專家訓練埃及熟練產業工人的合同。這些中心能夠同時訓練四千人，訓練時期從六個月到兩年不等。蘇聯專家還將培養埃及自己的專家，使他們將來能夠接替蘇聯專家。

這些合同是由阿拉伯聯合共和國工業部長西德基和目前在開羅訪問的蘇聯勞動後備局局長澤通科簽訂的。

蘇聯幫助埃及修建的其他五十一項工業工程，正在莫斯科會議中。

【合衆社莫斯科十五日電】莫斯科正式宣佈，伊朗和蘇聯已於十五日在德黑蘭簽訂一項貿易協定。塔斯社報道，這一協定將大大增加兩國間的貿易量。

【路透社紐約十五日電】蘇聯駐美大使緬希科夫十五日晚在這裏說，美蘇兩國的最健全和明智途徑是裁軍和通商。

他在紐約經濟俱樂部的餐會上說，現在美國是未與蘇聯訂貿易協定的唯一主要國家，蘇聯歡迎美國訂立這麼一個協定的願望。

他說：「讓我們互相了解。讓我們做生意。讓我們裁軍。誰還能定出更好的途徑？」

印尼外長警告外國勿助叛軍擴大戰火

如予全面支持將掀起世界大戰

【合衆社東京十六日電】印尼外長蘇班德里約十六日說，外國予印尼叛軍全面支持，可能把印尼內部衝突變爲世界戰爭。

談到外國予叛軍支持時，蘇班德里約說：「我國爲現在已比開始時是少些了。要是還是那樣的話，可能已變成世界大戰了。」

蘇班德里約說：「我以爲，叛亂分子沒有外來的幫助而希望能夠維持它的政權，那是一種空論。但是，要是他們獲得這樣的支持，那局勢可就危險了。」

雖然他沒有提蔣幫國民黨的名字，但是蘇班德里約說，叛軍是受到「台北」的軍火供應的。他說：「我們已證明有些武器有蔣台灣政府的標誌。」他不肯說明他是否指蔣幫國民黨「政府」，可是他對記者說：「我讓你們下判斷。」

他說：「那些武器是美國製造的，但是降落傘上有台北的標誌。我認爲我們可以得出這樣的結論：那些武器是從台北來的。」

殖民主義者的「工事」（原載印度尼西亞報紙）

蔣幫飛行員駕美機空襲望加錫飛機場

安塔拉社指出以台灣為基地

【新華社雅加達十五日電】印度尼西亞情報部十五日晚上在廣播中說，望加錫機場遭到空襲一事表明，外國干涉印度尼西亞內政的情況是愈來愈嚴重了。情報部要求外國特別是它的鄰國注意，這種事件有可能導致發生更大事件的危險局面。

印度尼西亞情報部說，再一次呼籲外國不要干涉印度尼西亞內政，它說，因爲這種干涉會危及世界和平並且會產生嚴重的後果。

情報部說，根據調查，襲擊望加錫機場的B—26飛機是從外國來的，因爲那裏沒有可以供這類飛機使用的機場。

【法新社雅加達十五日電】安塔拉社報道：這裏的官方人士十五日指出，十三日轟炸望加錫附近曼代機場的飛機，「無疑」是以台灣做基地的。這些人又說，這架飛機可能是由台灣的飛行員駕駛。

安塔拉社引述機場守軍的話說，他們看到飛機上有台灣的國民黨的標誌。

安塔拉社又說，機場上所受的損失「很輕」，十四日已「經修好了」。

【法新社新加坡十五日電】武吉丁宜的叛軍電台宣佈：印尼叛軍的飛機轟炸了廖內羣島的丹戎檳榔機場。

【據新華社雅加達十五日電】據安塔拉通訊社報道，印度尼西亞總理朱安達今天宣佈，十三日早上轟炸望加錫附近曼代空軍基地的飛機是一架美國製造的「B—二五」型雙引擎轟炸機。他說，印度尼西亞政府已經知道這架飛機是從北方飛來的。

據印度尼西亞民族通訊社今天引述權威人士的話說，襲擊望加錫的那架飛機是屬於台灣的B—二五型飛機，它是以菲律賓爲基地的。許多人親眼看到飛機上的標誌跟美國飛機的標誌很相似。

美機犯境濫擊 機身滿是彈洞

這家通訊社說，在這一事件發生以前，就曾經有外國飛機不斷在印度尼西亞北部上空演習。三月二十五日，有一架水陸兩用飛機飛過馬魯古北部的毛羅塔上空，有一小批人攜帶無線電設備在那裏空降。政府武裝部隊現在正在搜查這批偷越國境分子。三月二十七日，有飛機幾次飛過蘇拉威西北部的肯達里上空。在同一天，一架沒有國徽的飛機在菲律賓南部的納卯作緊急降落。後來證明這架飛機上的飛行人員全是美國人。飛機的類型和菲律賓報紙報道的那架全身滿是彈洞的飛機是一樣的。飛機上的彈洞是在肯達里上空演習時被政府中央所造成的。

這家通訊社說，有一個名叫傳姆·弗萊明的美國飛行員正在積極協助叛亂集團。他曾經爲叛亂分子頭目蘇穆阿爾安排前往美國在菲律賓的克拉克空軍基地。他還命令他的助手爲侯賽尼叛亂集團購買武器。他已經在台灣和菲律賓之間建立了一家航空公司。弗萊明經營一家航空運輸公司。印度尼西亞民族通訊社還列舉了一批協助叛亂分子的名單，其中包括一名美國大使館人員、一名前菲律賓少校軍事人員、一些美菲律賓以及一些駐在菲律賓的美國海軍人員。

印尼日本換文結束戰爭狀態

【據新華社北京十五日電】東京消息：日本外務相藤山愛一郎和印度尼西亞外交部長蘇班德里約十五日在外務省舉行的一個儀式上交換了關於日本和印度尼西亞的和平條約、賠償協定和有關的文件的批准書。日本和印度尼西亞兩國之間的戰爭狀態，從此正式結束了。

在交換批准書的時候，雙方還交換了關於在兩國首都互設大使館和總領事館的文件。日本和印度尼西亞的和約和賠償協定，以及處理兩國間未了賬目的協定書是在今年一月二十日在雅加達簽訂的。

星洲蔣幫誘騙僑胞 圖謀支助印尼叛黨

【安塔拉社四月十一日訊】據印尼國民通訊社新加坡消息：現在新加坡的新加坡民主統一同盟主席布斯諾基對記者說，新加坡的蔣幫國民黨人士現正積極活動，以支持所謂「印尼共和國革命政府」的叛黨。他們表示，如果將來新加坡政府不能對印尼的叛黨給予保護，則他們將起來進行保護。

他說，新加坡的蔣幫國民黨人曾在四月一日召開會議，討論印尼局勢。他們表示，如果所謂「革命政府」獲勝，則蔣幫將獲得「革命政府」的優待和特惠。這些問題在二月前蔣米德洛和韓國占伯抵達新加坡時，曾親自和他們討論。布斯諾基說：蔣幫和南朝鮮在新加坡的特務組織將協助蔣幫組織對侵略印尼的叛黨進行援助。新加坡的蔣幫人馬已通知他們的追隨者說：印尼的「革命政府」已經同蔣幫國民黨接觸，以後將對援助他們的台灣和南朝鮮分子給予優待，和將對迎蔣幫和外國進行投資給予一切便利。蔣幫國民黨支部主席在對黨員演講時，曾公開提及此事。

「印尼火炬報」十一日以「已有蔣幫國民黨人被驅逐」爲題報道說：國家安全委員會情報部長蘇迪比約在對記者談話時，曾談到關於蔣幫國民黨在印尼的活動。他說，國民黨在印尼活動的問題，已列入下次政府會議中作深入討論。這個問題的有關部門已經作了充分的調查。

司法部長馬英甘答覆記者的詢問時說：已有一些人被驅逐出境，除了這些以外，還有一些人因爲從事於某種活動，而被「加重了印尼政府的居留負擔」。但是，那些人物還不準備……

西歐前線已密佈核武器

諾斯塔德在美衆議院透露

【新華社十六日訊】華盛頓消息：北大西洋集團武裝部隊最高司令諾斯塔德說，這個集團在它的歐洲前沿陣線已經裝備了「包括核武器在內的最好和最現代化的武器」，這種裝備使得北大西洋集團軍隊「不再局限於常規部隊的範圍」。

諾斯塔德三月二十五日在美國衆議院外交委員會秘密作證時透露了這個消息。外交委員會四月十五日公佈了他的證詞。

諾斯塔德承認，人們「對原子武器和核武器感到深切而正當的擔心」。

許多議員就阿爾及利亞戰爭對法國及北大西洋集團的影響提出詢問。諾斯塔德說：「造成了非常困難的問題」，這「肯定已經減少了」法國部署在北大西洋集團「歐洲前沿陣線的力量」。他說，法國「打算使這些軍隊返回前沿陣線」。

蝌蚪避孕確定無效

並證明其腸胃內有寄生虫卵 對婦女健康有損害不適宜試用

【本報訊】據人民日報消息：蝌蚪避孕單方，經浙江省中醫研究所生理實驗室試驗，已初步確定無效。

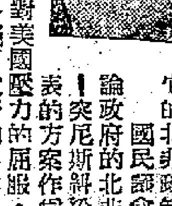
浙江省中醫研究所蝌蚪避孕試驗選擇的對象，有公私合營杭州市百貨公司和杭州棉紡織廠、杭州市城區居民，自願服用的生育子女三胎以上，年齡在二十五歲至四十歲的婦女六十五人。吞服蝌蚪的方法，是根據杭州市慈溪名老中醫介紹的方法，是在婦女月經期以後三至五天吞服活的蝌蚪，用量，第一天先吞二十四個，第二天再吞二十個。據各婦女吞服蝌蚪後的調查，避孕效果：杭州棉紡織廠自去年四月五日至五月四日吞服蝌蚪的女工四十八人，到八月，已有十八人懷孕，佔該廠試驗總人數的百分之四十三，杭州市城區居民吞服蝌蚪避孕的婦女中有一個月即懷孕的婦女二人；其餘參加試驗的婦女，因見蝌蚪避孕無效，都先後採取改用人工方法避孕。

浙江省中醫研究所又作了動物蝌蚪避孕試驗。選擇有生殖能力的小白鼠十五只，雌雄隔離半個月，證明其確未懷孕後，將雌鼠平分爲五組每組雌鼠三只，有兩籠老鼠每天每鼠吃一個蝌蚪，連吃十天以後，每籠放進一只雄鼠，另外三籠雌鼠連吃二十天蝌蚪後，各放進一只雄鼠。這個試驗自去年四月十三日起到六月二十一日止，吃蝌蚪的五籠十五只雌鼠有十二只懷孕生仔，其它未懷孕的三只雌鼠中，兩只是因卵巢未發育完全而未孕，一只原因尚不明。

此外，據浙江中醫研究所生理實驗室對生長在杭州市郊池塘、河溝的活蝌蚪檢查證明：蝌蚪的腸胃道內確有蛔蟲等寄生蟲卵存在。

法國掀起反美怒潮 議會憤然推翻政府

蓋伊阿已辭職 戈蒂物色新人



蓋伊阿

【新華社北京十六日電】巴黎消息：法國蓋伊阿政府已經在今天淸晨垮台。

蓋伊阿政府是戰後法國的第二十四個政府。這個政府是由於它的北非政策被國民議會特別會議否決而垮台的。

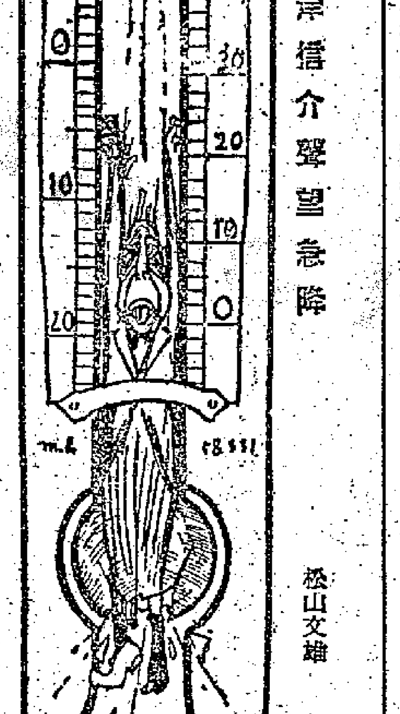
國民議會中斷了它的復活節休假，在昨天舉行特別會議來討論政府的北非政策，特別是討論政府對待美英兩國「斡旋」法國—突尼斯糾紛的態度。政府要求議會同意以美英兩國「斡旋」代表的方案作爲同突尼斯談判的基礎。但是許多議員都反對這樣作！突尼斯的屈服，其結果將導致美國在北非取代法國的地位。

法國共產黨書記杜克洛代表共產黨議會黨團發言，他說，法國人民感到屈辱，因爲政府在美國壓力下屈服。他指出，目前美國在北非的作爲正像它幾年以前在印度支那的一樣。

經過激烈的辯論後，國民議會以三百二十一票對二百五十五票拒絕了政府的要求。結果宣佈後，總理蓋伊阿就向總統戈蒂提出辭職。

蓋伊阿在今天淸晨三時（標準時間）離開議會的時候告訴記者說，總統已經接受了他的辭職。

【法新社巴黎十六日電】蓋伊阿內閣於十五日晚辭職之後，法國總統戈蒂於十六日上午開始與各方面協商，以求消除政府危機。他首先召見的是國民議會的議長勒特羅蓋。之後，又接見了共和國參議院副議長阿貝—杜朗。



岸信介聲望急降

松山文雄

法內閣被打垮 美英同表不安

【合衆社紐約十六日電】此間早報對於十五日晚僅有五個月壽命的法國蓋伊阿政府的垮台有如下的標題：

「先鋒論壇報」：「因美國努力斡旋突尼斯和平，蓋伊阿被炒魷魚。」

「每日新聞」：「蓋伊阿丟飯碗，法議員也不喜歡我們。」

「每日鏡報」：「反美情緒使蓋伊阿丟官。」

「紐約時報」：「因突尼斯問題，蓋伊阿辭職。」

【路透社華盛頓十五日電】法國蓋伊阿政府被法國國民議會打垮，華盛頓十五日晚表示擔心。

國務院拒絕發表任何正式談話，但是官員們私下裏認爲，法國國民議會的表決是由於受到英美企圖調處突尼斯糾紛的影響。這次表決的結果，使這裏的官員們和外交界人士兩方面都很吃驚。

【法新社倫敦十六日電】倫敦十六日晚聽到法國蓋伊阿總理的政府垮台的消息之後，表示深切的關心。外交界的消息說：他們擔心法國的危機將有嚴重的國際影響。

外交界人士並引爲遺憾的是：在舉行具有決定性的有關最高級的東西會談的前夕，法國竟出現無政府狀態。

【法新社倫敦十六日電】英國報紙十六日在評述法國蓋伊阿內閣垮台時，都強調法國目前所面臨的嚴重局勢。

保守的每日郵報說：「比諾外長將繼續指導最高級會議的準備工作，但法國的前途是黑暗的。」

米高揚將訪波恩 與西德簽訂協定

【路透社莫斯科十六日電】西德大使館發言人十六日說：蘇聯部長會議第一副主席米高揚已在原則上同意自四月二十五日至二十八日訪問波恩，簽訂西德—蘇聯貿易和遣返協定。

這個協定經過八個月的談判之後，是上星期在此間初步簽字的。

赫魯曉夫晤南大使

【新華社莫斯科十六日訊】蘇共中央第一書記、蘇聯部長會議主席赫魯曉夫在十五日接見了南斯拉夫駐蘇聯大使米丘諾維奇，並同他談了話。這次接見是應這位大使的請求進行的。

終於垮台

施君玉

在議會一片反美聲中，法國的蓋伊阿政府終於垮了。這個政府自成立以來，一次又一次地用投信任票的方式，逼着議會接受了它的不少措施；這次，終於逼不了關了。

蓋伊阿政府這次是垮在北非問題上，同美國有什麼關係呢？

有人說，這是因爲美國反對法國在北非的殖民主義，逼法國對突尼斯採取溫和的態度，才引起了法、美之間緊張狀態的。

美國在國際上眞是這樣的義士嗎？不錯，在北非問題上美國是對法國施了壓力，但這決不是反殖民主義的壓力，而是爭奪法國殖民地的壓力。

美國在南越排擠法國利益的把戲，現在又在北非重演。

沙漠中的油味

在北非，最吸引美國的是撒哈拉的石油。法國是把撒哈拉的石油視爲禁臠的；在美國國務院的壓力下，才容許美國壟斷資本滲入這塊富饒的沙漠。

但是，與法國分潤，美國是決不會滿足的；得寸進尺，得了一部份就要佔有全部，這是帝國主義者的天性，也就是美國的天性。

爲了排擠法國，美國又運用了它的「反殖民主義」的公式，聯絡北非的某些民族主義者，利用他們來逐出法國，而當法國從前門被逐出來的時候，美國帝國主義就從後門悄悄地鑽了進去。

美國同法國名爲「盟國」，而美國竟然聯合英國，把武器供應給突尼斯，也就是這種把戲的手法。

「共同朋友」

法國雖被迫讓突尼斯獨立，但在突尼斯一直保留着軍事基地，而且利用這些基地對阿爾及利亞人民進行鎮壓和屠殺。這是法突關係緊張的根源。

法國飛機轟炸了突尼斯邊界的村莊，給了美國以千載一時的良機。美國以法國和突尼斯的「共同朋友」的資格，糾合英國，出面「調停」，乘機向北非埋手，想組織什麼「西地中海公約」，把北非的領導權從法國手中搶過來。

爲了達到這個目的，美國假意討好突尼斯，逼蓋伊阿讓步。

蓋伊阿鎮壓阿爾及利亞解放運動的政策，本來是得不到法國人民的支持的；對美國讓步之後，又大大觸怒了國會中的右派；於是，蓋伊阿就非垮台不可了。

但是，北大西洋集團內部的尖銳矛盾，也就因而暴露無餘了。

法國的厄運

在阿爾及利亞進行殖民戰爭，是一件勞民傷財的事；在阿爾及利亞進行戰爭的軍費，去年已達七千億法郎。法國爲了要進行這場戰爭，也就不得不依賴美國，因而給了後者趁時訛詐的機會；爲了想鎮壓阿爾及利亞人民的自由，法國反而喪失了自己的自由，把自己綁在美國的戰車上，搞到民窮財盡，眼看着西德的力量卻一天比一天增大，使法國日益陷入萬劫不復的深淵。

蓋伊阿的垮台，就是這種困境造成的；只要法國不拋棄它的現行政策，它的命運只會日益悲慘，而它的政局也就永遠不可能穩定。

伏羅希洛夫啓程訪波蘭

【路透社莫斯科十六日電】蘇聯最高蘇維埃主席團主席伏羅希洛夫十六日離開莫斯科赴華沙。塔斯社稱：他是應波蘭國務委員會的邀請赴波蘭作友好訪問的。

我公使陳家康赴也門遞國書

【新華社開羅十五日電】中國駐也門公使陳家康十五日上午從開羅乘飛機前往也門，向也門國王艾哈邁德遞交國書。

隨同他前往的有也門政府邀請的三位中國醫師和其他的專家以及中國駐阿拉伯聯合共和國大使館的某些官員。

陳家康是中國駐阿拉伯聯合共和國大使，他兼任駐也門公使。

蘇聯製造「機械手」

利用人體「生物電」 從心所欲隨意動作 具有觸覺冷暖均知

【新華社莫斯科十五日電】蘇聯「青年技術」雜誌最近一期發表文章說，蘇聯科學家現在正在設計一種供截肢殘廢者使用的假手假腳，使用者只要心裏想做什麼動作，它就可以自動地去做。還有一種正在製造中的有觸覺的「機械手」，能夠把它所接觸到的物體的溫度、硬度和表面狀況傳達給使用者。

這篇文章是由參加製造這種奇異機械的工程師勒霄多和醫師古爾芬克爾寫的。文章介紹了有關能直接按人的思想動作的各種機械肢體的新材料。文章說，人腦中想做某種動作時，人體相應部位的肌肉上就會發生「生物電」。人的手臂上戴上一個特製的、與「機械手」相連結的電極環圈，就可以把「生物電」傳達給「機械手」，而使「機械手」做出人所想做的動作。

談到這類機械肢體的前景時，文章指出，在將來，無須飛行員接觸駕駛桿，飛機就可以按照人的思想執行各種複雜的機動飛行任務。工人無須耗費體力就可以操縱機器。殘廢者想做某種動作時，神經中樞發出的「生物電」就會通過截去的肢體的剩餘部分影響機械肢體，使它像眞的肢體一樣靈活自如地做各種動作。生物電的原理還可以用來製造人工呼吸器械。

毛主席來到重慶的工廠

（上接第一版）

毛主席快出這個車間的大門口時，兩個女學工迎面跑來，她們興奮地每人握住主席的一只手。原來車間的工人怕每個人都爭着去握手，這樣主席會累。所以就委托這兩個女學工做代表來表示他們對毛主席的敬意。毛主席連連回答說：「好，好，你們好！」

從大軋鋼車間到大平爐車間這段路的兩旁，有好幾千人等候着毛主席。毛主席見了，就走下車來，一再揮手向大家致意。

在走進大平爐車間門口的時候，毛主席停下來看工人們寫的大字報。工人們最近五天五夜寫的三萬六千張大字報都貼在這裏，內容多數是批評陳規落例和保守落後現象的。毛主席看了自己寫的大字報，時別高興。許多工人原來就站在貼大字報的後面，他們伸出頭向毛主席問好。

小伙子們顯本事

大平爐車間的工人二十多天來，在生產上來了個「三級跳」——接連試製成功雙包出鋼、雙槽出鋼和三槽出鋼，使他們的鋼產量翻了一番。毛主席就在這裏的第四號爐前，看着走上平台來的青年工人們加了一爐礦石。小伙子們都把在毛主席面前勞動看做一生最大的幸福，誰都不想錯過在毛主席面前顯一顯自己的本事呢？他們一邊看着毛主席，一邊拿着圓鐵撮料往爐裏拋，撮得那樣多，拋得那樣準，那樣快。毛主席接連三次移近爐口，拿着藍色眼鏡仔細地往爐裏看，問爐子多大，是什麼式樣的，要加些什麼原料；在旁邊的工程師都作了回答。

接着毛主席問：「爐子容量多少？」公司的副總工程師回答說，原來設計五十噸，前年改爲七十噸，現在三槽出鋼可以達到一百二十噸。

毛主席聽了，點頭微笑着，連聲說：「好，好，好。」

這時工人越來越多，好幾個爬在吊車上，毛主席走了幾步，又停下來，連續向身後的工人們招手告別。在大躍進中創造奇蹟的工人們深受感動，這個車間的「毛主席萬歲！」「毛主席萬歲！」的口號聲不斷。工人們說：這個爐子是毛主席看過的，我們一定要在這個爐子上再打幾爐漂亮仗，我們不僅三槽出鋼，以後還要四槽出鋼，五槽出鋼。這個爐子的工人們在當天就創造出了優良的成績，不僅質量是甲類，而且冶煉時間也是當天最短的一爐。

在重慶建設機床廠

五點四十分，毛主席到了重慶建設機床廠。這裏的工人正熱火朝天地開展反保守、革新技術的運動。許多工人提高生產效率十幾倍到幾十倍，他們只要一個多月到三個月就可以完成相當於五年的工作量。這些熱情的工人知道毛主席要來看他們的消息後，早就跑到辦公大樓前的廣場上等着。當毛主席出現在他們面前的時候，許多人歡喜、激動得說不出話。隨後廣場上爆發出一片歡呼聲：「毛主席萬歲！」「毛主席，您好！」兩個女打字員和一個女檢查員想到毛主席可能從她們辦公室前走過，便在門口等候。一會毛主席走上第二樓，她們正想迎上去時，毛主席已伸過手來，她們感動得不知說什麼好。毛主席聽到外面的歡呼聲，就問：「我找什麼地方可以看到大家？」這兩個打字員馬上說：「到我們的辦公室可以看得清楚。」毛主席走進她們的辦公室，然後走到窗口，揮着帽子向大家招呼。在下樓的時候，他看到這裏那裏，到處貼滿大字報，就高興地問：

仔細地看成品

「你們貼了這麼多大字報嗎？」廠長回答說：「我們幾天之內貼了二十幾萬張。」毛主席到了沖壓車間。這裏的工人早選擇好了什麼位子可以看得清楚，看得最久。工人們排在過道的兩旁，後面的就站在機器上，台上。主席笑着，緩步走過工人們排成的巷道。二十四車間老工人會右晉從平時的照片上，知道主席到工廠都要看工人們做的活路，便和幾個工人把車間弄好，把他們最得意的產品擺在一個最顯要的地方，猜着主席一定要看的。當主席走近的時候，他們心跳得直要蹦出來了。毛主席果然仔細地看了，並和工人們握了手。重慶建設機床廠有個青年銑工，叫廖世剛，他在最近實現了第六次躍進計劃，在作溜板定位桿零件時，把用銑床銑改爲用搖擺壓力機沖，兩道工序提高了一百多倍，使銑第二次兩端面工序，原八小時作三百四十件，現八小時可作四萬件。毛主席知道了他躍進再躍進的事迹後，很高興。毛主席和這個廠好幾個車間的工人見了面，直到黃昏時才離去。

「我們一定做出更大成績」

三月廿八日，這天晚上多少人睡不着啊！許多領導幹部想到毛主席這樣重視工業，這樣關心羣衆，這樣深入、細致地親自看工人們怎樣生產，他們寫了些什麼大字報，越想越感動，表示一定要學毛主席偉大的榜樣，認眞學習鑽研工業知識、技術知識，改進自己的領導作風。許多人都把這一天當成自己最幸福的一天，記在自己的日記上；但在興奮之後都感到慚愧，感到自己缺點多，成績少，對不起毛主席。重慶建設機床廠和毛主席握過手的兩個打字員，都檢查了自己，當晚修訂了規劃，表示一定要在平凡的工作中創造成績，決不辜負毛主席的關懷。其中一個打字員第二天就從過去每小時打一千五百字提高到一千八百字，沒有一個漏字。重慶鋼鐵公司大軋車間和大平爐車間的工人，第二天就分組召開了座談會，幾乎每個人都提出了自己的保證，決定要「以實際行動來回答毛主席」。工人們說：「我們的領袖這樣愛護工人，我們血肉相連，我們一定要做出更大的成績來回答他。」

粵科學界空前盛事

科學會議隆重開幕
杜國庠致開幕詞要求力爭上游
范長江竺可楨達姆院士致祝詞

【本報廣州十五日專訊】廣東省第一次科學工作會議十五日在廣東科學館隆重開幕。這是廣東科學界前所未有的盛事。

這次會議將討論和制訂「廣東省一九五八年—一九六二年科學技術研究規劃」以及「廣東省一九五八年科學技術研究計劃」。

廣東各地科學工作者，在技術革新中有創造性發明的工人和農民，以及遠道從北京、湖南、湖北、廣西等地來的科學界代表，七百多人參加會議。國務院科學規劃委員會秘書長范長江、副秘書長姜君辰，中國科學院副院長竺可楨、哲學社會科學學部主任劉導生都參加了會議。

開幕式由中國農業科學院院長、著名水稻專家丁穎主持。

廣東省科學工作委員會副主任委員杜國庠致開幕詞說：目前廣東工農業的大躍進，向科學界提出了大量急待解決的問題，科學技術工作任務巨大。他要求廣東的科學技術工作者必須鼓足幹勁，力爭上游，多快好省地從事科學技術工作。他還提出要求科學家們要徹底改造，面向生產，依靠羣眾，紅透專深，興無滅資（按：興無產階級立場，滅資產階級立場），厚今薄古，邊幹邊學。

國務院科學規劃委員會秘書長范長江講話：要求科學工作者要推動技術革命運動，要深入工農羣眾中去，總結羣眾在生產建設方面的豐富經驗，為生產建設服務。

中國科學院副院長竺可楨代表中國科學院、中華全國自然科學專門學會聯合會和中華全國科學技術普及協會向大會祝賀。他說：廣東省處在亞熱帶和熱帶地區。亞熱帶和熱帶的經濟資源十分豐富。這些資源不僅是我們祖國的寶貴財產，而且是社會主義兄弟國家科學研究的寶貴資源地。他說：希望廣東省的科學工作者能重視開發亞熱帶熱帶資源的工作，使這些自然資源能夠迅速地為祖國和廣東地方的經濟建設服務。

國際著名的蘇聯理論物理學家依·葉·達姆院士也參加了會議。

達姆院士的講話給到會的科學工作者們以極大的鼓舞。達姆院士說：他這次在中國半個月來所見，有把握地說中國物理學發展速度是非常驚人的，深信不久將來中國物理學界會獲得更豐富的成果。他又說：在中蘇兩國科學家和其他社會主義國家科學家的共同努力之下，社會主義科學一定會成為世界上第一，很快就會超過資本主義世界，並且它的成就會加速建設共產主義社會的速度。他的講話迎來了熱烈的掌聲，人們在為我們祖國和社會主義兄弟國家的科學成就而感到歡欣與自豪。

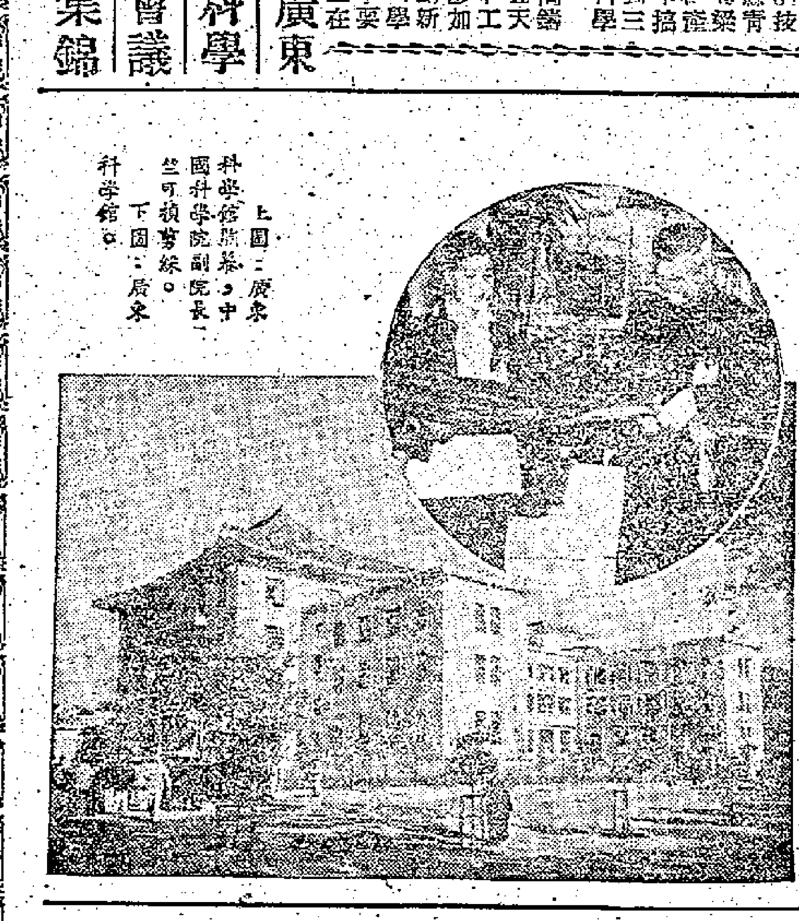
七百多人出席觀禮
廣東科學館揭幕
中國科學院副院長竺可楨剪綵

【本報廣州十五日專訊】象徵着廣東科學工作向前躍進的「廣東科學館」今天開幕了。七百多科學家、科學研究人員和工農業生產戰線上的先進人物，無比興奮地參加了「廣東科學館」的開幕式。廣東科學館是廣東省科學工作者的活動中心。館內有很完備的設備，有一個可容八百人的大禮堂，有六個演講室、六個研究室、四個專家休息室，交誼室、陳列室各一個，在四樓還有一個面積三百多平方公尺的圖書閱覽室，有五個藏書庫，此外，還有兩個外賓室。大小房間一共八十多個。

中國科學院副院長竺可楨、國務院科學規劃委員會秘書長范長江和副秘書長姜君辰特地從北京趕來祝賀科學館開幕。中共廣東省委員會書記陶鑄、區夢覺，陳郁省長、陳汝棠副省長、朱光市長、孫樂宜副市長都參加了開幕式。來我國講學的蘇聯科學院院士物理學家達姆也應邀出席觀禮。

廣東省科學工作委員會副主任杜國庠在開幕式上致開幕詞。他說：「今天科學館開幕了，它是提供給科學工作者和高級知識分子作學術活動的場所。廣東省第一次科學工作會議今天要在這裏舉行，今後許多科學上的報告、演講都將在這裏舉行，廣州市三十多個專門學會也可以單獨或聯合在這裏舉辦活動，希望大家好好利用這個地方，今後出現更多科學上的英雄。」

中國科學院副院長竺可楨為科學館剪綵後，大家參觀了科學館。



上圖：廣東科學館開幕，中國科學院副院長竺可楨剪綵。下圖：廣東科學館。

農民參加科學會議　陶鑄主張大鳴大放

▲參加廣東省第一次科學工作會議的，不少是銀鬚白髮的長者，也有年青的技術改革積極分子。新會縣青年農民周漢華用水稻和茅草嫁接後產生優良品種，使產量增加一到二倍。他今年搞的試驗田，畝產估要達到三千斤，指標和華南農業科學研究所的並駕齊驅。

▲參觀「科學館」時，陶鑄找陳郁，建議把會期從五天延長到七天，以便讓科學工作者大鳴大放。他說：參加會議的科學家們還可以到新會或番禺看一下，這對科學界將是很大的鼓舞。科學要為生產服務。現在農村正在迫切需要機械，需要科學工作者的力量。

▲參觀科學館的人，最欣賞的是幽靜的閱覽室。這裏的椅子，腳上也鑲着橡膠，移動時不會發生聲音。蘇聯國際著名的理論物理學家達姆院士還閱看了書桌上的書。

廣東科學會議集錦

華南植物研究工作大躍進
曾威文

一九五六年底，中國科學院華南植物研究所要在龍眼洞籌建一個全世界面積最大的華南植物園和在鼎湖山籌建一個天然樹木林。領導這個研究所前後工作了三十年的植物分類學專家陳煥鏞和其他專家們到鼎湖山視察天然樹木林時，他一面走着山路，一面向我講起今天的科學研究工作是怎樣受到共產黨和政府的重視時，引起了他一段難忘的回憶。

那是在三十多年前，他作為我國第一個科學工作者自費到海南島五指山森林區去採集標本。那時候，在國民黨反動派統治下，根本談不到給科學工作者安全和防治疾病的保障。在五指山，他染上了惡性瘧疾，而且險遭賊劫。這才使我明白為什麼他現在耳朵有些不靈，說話時帶那麼沙啞低沉，原來是那次惡性瘧疾所影響的。這就是解放前一個科學工作者的遭遇。

規模宏大的研究所

由陳煥鏞先生於一九二八年創建的中山大學農林植物研究所，就是今天中國科學院華南植物研究所的前身。那時候，所內研究、技術等人員不超過二十人，職工工資由中山大學負擔，其他經費包括技工、勤雜人員的工資在內，只有每月六百八十元。該所於一九三〇年創刊的國際知名植物專刊「SUNYATSENIA」，亦因經費和稿件來源的困難，由定期改為不定期，時停時出，艱苦支撐，到一九四八年刊行了第七卷第一二期後，終於因經費困難而停刊了。

解放後，這個研究所由中國科學院領導起來了，改名為華南植物研究所，設在河南康樂，同時，廣西農學院的經濟植物研究所也改為華南植物研究所廣西分所。將這兩所逐步發展為一個規模宏大的、綜合性的植物研究所。研究範圍也從原有的植物分類學擴大到生態地植物學、生理生化、土壤等各個學科。人員編制和事業經費都有了很大的發展，人員由過去二、三十人增加到二百三十二人，經費指標則達到一百三十萬元。

裸子植物新屬的重大發現

幾年來，華南植物研究所的科學工作者們，在共產黨和政府的正確領導下，發表過不少有價值的學術性論文，對兩廣地區的植物調查做了不少的工作。在調查中，他們發現了不少在科學上還沒有記載，具有很大經濟價值的植物，如在廣西西部發現著名的良材——蜆木、金絲李和廣東有名的觀光木屬等。

去年，由植物分類學專家陳煥鏞、匡可任在廣西東北部發現罕有的裸子植物新屬——銀杉屬，更是世界植物學術中一個重大的貢獻。這種植物的發現，對植物系統發育的研究將起很大的作用。

裸子植物是世界上一種古老的植物，種類不多。解放前約一九四八年，在我國四川、湖北發現過一種裸子植物——水杉，曾轟動世界植物學界。現在，銀杉屬的發現，可說是繼水杉之後的一個重大發現。這項新發現，已由陳煥鏞、匡可任兩位植物分類學專家寫成論文，不久將在蘇聯一份植物專刊上發表。

「日日都發展新的東西」

在陳煥鏞先生即將按中蘇科學合作計劃於四月十六日動身前往蘇聯訪問的前夕，我再次奔訪了這位年近七十歲的植物分類學老專家，問起他的最近成就，他很謙虛地說：「我們國家植物的富源是客觀存在的，是多年來勞動人民的創造，不是歸功於一個所一個人。」他接着說：「最好是我們實實在在做些事情出來。說不定今日發現觀光木、銀杉，明日又發現新的，日日都發現新的東西。」他高興地告訴我一個好消息，已經停刊了將近十年的植物專刊「SUNYATSENIA」，已列入了中國科學院今年出版計劃，今年底就可以復刊了。而他最近發表的論文，亦將在復刊號上刊出。

一九五六年，華南植物研究所完成了我國植物分類學史第一部中文的巨著「廣州植物誌」，現正在編纂「海南島植物誌」。為了滿足生產部門的要求，該所計劃先出版一本「兩廣植物手冊」。

華南植物研究工作，正在飛躍發展中。為了貫徹共產黨和政府提出的科學工作大躍進要求，華南植物研究所決定以開發熱帶、亞熱帶植物資源為今後中心任務，在第二個五年計劃內，要成為一個比較完全的綜合研究所，擔負起國家經濟建設中有關的科學任務。

廣東歷史文物　在烈士陵園內展出

【本報廣州十五日專訊】廣東省歷史文物展覽會十五日在廣州起義烈士陵園內的廣東革命博物館籌備館址內開幕。

這展覽會的陳列文物分為革命歷史資料、古生物化石、新石器時代遺址（附古窯址、古建築）和其他文物等四部份。

這展覽會中最吸引人注意的是：不久前在十萬山自治縣發現的舊石器時代的石斧、七星岩中第四紀更新世的動物化石（更新世至全新世，距今約幾萬年至一百萬年間），在麗店找出的類巨猿牙齒，以及解放幾年來配合工農業基本建設發掘出來的古墓葬和新石器時代遺址、建築遺物，都是可供研究的寶貴資料。

這展覽會是由省、市文化局、文物管理委員會和博物館為慶祝廣東省第一次科學工作會議的召開而舉行的。

流溪河水電站　八月中可發電

【本報廣州十五日專訊】流溪河水電站將提前完成發電，電站全體職工在反浪費、反保守思想以後，熱情高漲，提出要苦戰六個月，保證八月一日通水試運轉，爭取八月二十日發電。

這個水電站職工的熱情鼓舞下，和全國水電建設單位訂立社會主義競賽合同，保證八月開始發電，並節約投資二百五十萬元。該電站四個主體工程之一的土壩填築工程已經完工，長卅六公尺、寬四公尺四的廠房永久橋亦已落成，工地機械化站、隧洞工程、安裝等都提前進行。

粵新農具展出　總數逾四千件
標誌着農業技術大革新

【本報廣州十五日專訊】標誌着廣東省農業技術革命萌芽的廣東省農具改革推廣評比展覽會今天在廣州市中蘇友好大廈開幕。參加開幕典禮的有工人、農民、手工業者、工程師、機關幹部、學生等各界代表七千五百人。

廣東省副省長安平生在致開幕詞中指出：去年冬季以來，廣東省的工人、農民、手工業者以及其他勞動人民在生產大躍進中創造和發明了許許多多的新工具，而這些工具在提高農業的勞動生產率方面已經起了巨大的作用。這個革新技術的運動，目前正在以極快的速度向前發展着，它的最終結局，必然是農業機械化、電氣化。這個展覽會，就是為了總結、評比、推廣這些先進的經驗。

在四千多件展品中，可以看到全省廣大的工人、農民、手工業者的革命幹勁，他們自己動手，創造出具有天才的、多種多樣的新工具而又花錢不多。展覽會展出期間，將舉行專題報告會，並將組織全省農業社、漁業社、手工業社的代表，各界人民等十餘萬人參觀。

沼氣電站　恩平興建

【本報廣州十四日專訊】恩平縣沼氣電站，已開始在鰲峯上籌建，該站預計本月中旬可建成。這個沼氣電站建成後，將在全縣推廣。該縣東南農業社利用水磨設備加裝皮帶和發電機，已於三月底建成了一座小型的水力發電站，經過試驗，碾米、加工和發電兩用的效果良好。該社還正在進一步研究充分使用電力和水力以加速電氣化的措施。

福建教育飛躍發展
月底普及中小學
一年變成文化省

【本報福州十一日專訊】正當全民辦學高潮在閩省各地湧現的時候，中共福建省委宣傳部在莆田召開了普及初中教育的現場會議，總結經驗並普遍研究了民辦學校的發展、鞏固、提高問題。會議提出了「全黨辦學，全民辦學，發展一校鞏固一校，發展一班鞏固一班，徹底實現兩普及」的戰鬥口號，要求全省各地再接再厲，堅決貫徹省委號召，力爭四月底以前在全省範圍內徹底普及初中和小學教育。

福建省已實現普及初中和小學教育的有福州、廈門、漳州、泉州、南平五個市和閩侯、莆田、海澄、晉江、福清、長樂、永春、南安、建甌、龍巖、上杭、漳平、寧化、武平等十三個縣。

人是我們偉大事業的決定因素

中國共產主義青年團中央委員會第一書記　胡耀邦

（續昨）

天下沒有學不好的技術

要使操作達到熟練的程度，是不是很困難呢？我們說，也困難也不困難。說它困難，是因為它要我們付出較多的時間去學習，要付出代價。任何操作，都是千百次苦練的結果。只有練才能熟，熟了就能生巧。說它不困難，是因為只要我們有用心，肯下苦功去學，天下是沒有學不好的技術的。

共青團組織應當用極大的努力關心廣大青年職工在技術上迅速地成長。過去我們採取了許多行之有效的方法，這些方法我們今後還應當繼續採用。有組織地把我國青年工人培養成為有技術、有文化、有現代科學知識的一代，這是我們一方面的任務。把我國青年培養成為有技術、有文化、有現代科學知識的一代，是我們另一方面的任務。只有作好了這兩方面的工作，我們共青團才盡到了對青年應盡的責任。

有效地掌握技術，提高本領，我們還要大大地提倡刻苦學習。幾年以來，有許多同志學得很好的，既學到了政治，又學到了技術。為什麼他們能學得很好呢？這就是由於他們，第一有正確的學習目的，第二善於拜老師，第三還會擠時間。

學習目的是否正確，是學習好壞的關鍵。有一種人，他學習也是努力的，但是，他的學習目的是為了提級，為了獎金，為了個人名譽地位。當這種目的達不到的時候，他們就洩氣了。因而一切抱着個人主義的目的去學習的人，不但不能持久，而且最後總是要碰壁的。一切革命青年都應當明確：學習的目的是為了祖國建設的需要而學習，是為了更好地為人民服務。我們是為了增長本領而學習，使我們能夠頑強地排除前進道路上的一切障礙，並且永不自滿。

黨是老師，老工人是老師

對我們青年來說，善於拜老師是使我們學得多、學得快、學得好的一個重要的條件。老師是很多的。黨是我們的老師。老工人是我們的老師，先進生產者是我們的老師。任何有一技之長的人都可以做我們的老師。即使某個人在其他方面都比我差，但在某一點上比我強，在這一點上，他也可以做我的老師。我們就是要這樣的來看待誰可以做我們的老師的問題。我們還要採取正確的態度去對待老師的問題。老工人不論在政治上和技術上都是我們最親近的老師。他們是願意把自己的全部經驗傳授給青年工人的。在這次會議上，許多老工人都說到了這一點。可惜，某些青年工人，學到一點本領的時候，就驕傲起來，就看不起老工人了。有這樣一個故事，有一個學徒拜了一個姓杜的老工人做師傅，開始跟他的時候，恭恭敬敬地叫他「杜師傅」。過了四個月，他覺得自己的本領和師傅差不多了，就叫他「老杜」。又過了四個月，他覺得自己比師傅還高明，連老杜也不叫了，而叫他「杜老頭」了。這種態度是要不得的。老工人幾十年所積累的豐富的知識和經驗，不是短時期內就能夠學好的。即使有些同志在某些方面超過了老工人，也沒有任何理由可以驕傲。「飲水不忘掘井人」，「乘涼不忘種樹人」，對於為祖國做出了貢獻，熱心培養我們的老前輩，我們青年人要永遠尊敬他們。

必須依靠自己刻苦努力

學習要有老師，但是，要學得好還得靠自己的刻苦努力。在生產中專心致意地把生產搞好，在工作中專心致意地把工作做好，這就是最好的學習。但是，只有在實踐中學習還不夠，還要利用業餘時間進行學習。在蓬勃的建設中，我們的生活是很緊張的。要學習，就要擠時間。我們不是機器人，應該有必要的休息，必要的文化娛樂，但是我們也不應該把大量的業餘時間耗費在過多的文化娛樂上。在青年時期不抓緊學習，這是最大的浪費。因此，我們希望青年同志都能夠拿出一半以上的業餘時間來進行學習。我們是國家的主人，我們也一定要做時間的主人。

我們經常說，共青團組織要關心青年的成長，就是要關心他們的學習。我們相信，在這次會議以後，我們團的組織將引導和組織全國青年掀起一個新的向文化、向科學、向技術進軍的熱潮。

我們不僅要刻苦學習，還要勇敢創造。毛主席教導我們，要把學習和獨創精神結合起來。為什麼必須把學習和獨創精神結合起來呢？我們刻苦學習，是為了要很好地繼承和掌握人類已經創造和積累的各種知識和經驗。但是，單單繼承和掌握已有的知識和經驗，是很不夠的，我們還必須在學習和實踐的基礎上，發現和創造更先進的經驗。世界上現有的一切文化科學技術的成就，就沒有一樣不是人們勞動創造的結果。如果過去的人們沒有創造，就不會有今天這樣的成就。如果我們今天只是滿足於現有的成就，不再進行新的創造，那麼，我們的社會就不可能繼續前進。正是因為這個道理，我們的黨一貫提倡人們要勇於創造，勇於革新。只有敢於突破一切不適應了的舊的東西，大膽創造新的東西，我們偉大的社會主義事業，才有可能突飛猛進地向前發展。

破除迷信敢於大膽創造

要勇敢創造，首先就要敢於大膽思考。人類歷史上的一切先進事物和創造發明，都是從大膽的想像逐漸變為現實的。由於人們想到天上去，人們才創造了飛機。由於人們想到月亮上去，人們才創造了人造衛星。但是，像這樣一個很普通的道理，卻常常被人們所忘記。我們有些同志認為，書本上沒有說過的事情，現在就不能有；別人沒有幹過的事情，我們就不能幹。其實，那些書本上說過的，別人幹過的，也都是人們創造出來的。我們一定要懂得這樣一條真理：只要符合客觀事物發展規律的事情，就是可以辦到的。即使暫時辦不到，將來也一定可以辦到。我們青年同志要敢於大膽地想，千萬不要把頭腦禁閉起來。經過偉大的整風運動，我們許多青年同志更加敢於大膽的思考，大膽的創造了。今年一、二月份，就創造了許多鼓舞人心的事蹟。全國大型平爐利用係數達到一〇·六四噸的新紀錄，就遠遠地超過了英國和美國，走進了世界先進水平的行列。河南新鄉電池廠的青年工人張玉坤同志，在今年二月份，創造了目前農村需要的空氣電池。陝西省交通部第四工程局第四工程段的普通工人馮長興同志，創造了利用水力自動鑽石頭的水力絞車，代替了繁重的體力勞動。特別是活性染料的試製成功和三槽出鋼法的創造，更能啟發人們的思想。上海鴻豐染料廠的青年技術員吳翔雲同志，在趕上和超過英國的口號下，他就想，英國能夠製造永不褪色的活性染料，我們為什麼就不能製造呢？我們一定要把它製造出來。就在這種大膽的思想指導下，他進行了兩個月的頑強試驗，終於製成了現在世界上只有幾個國家才有的活性染料。三槽出鋼是太原鋼鐵廠煉鋼部三號平爐職工同志大膽創造的。在大躍進的形勢下，煉鋼部的職工同志大膽的考慮：為什麼不能變兩槽出鋼為三槽出鋼呢？正是由於有了這種大膽的思想，他們終於將三槽出鋼試驗成功，為我國的鋼鐵工業，開闢了一條技術革新的道路。

不要被任何挫折所動搖

要勇敢創造，還需要進行頑強的試驗。一個遠大的理想，一個美好的希望，一個先進的計劃，要把它變成現實，總要經過無數次的試驗和實踐，而在試驗過程中，總是可能遭受到挫折和失敗的。因此，不願意進行艱苦的試驗和實踐，或是經不起挫折和失敗的人，就永遠只能是一個空想家。大家知道「九一四」和「六〇六」這兩種藥品嗎？為什麼叫「九一四」「六〇六」呢？就是因為一個試驗了「九一四」次才成功，一個試驗了「六〇六」次才成功。如果試驗的人缺乏堅毅頑強的精神，「九一四」試驗到「九一三」次就放棄了，「六〇六」試驗到「六〇五」次就放棄了，那麼，這兩種藥品很可能直到現在還沒有創造出來。大科學家居里夫婦，整整用了四年的時間，經過無數次的失敗，才把鐳發現出來。因此，我們的青年同志要有這樣一種精神，凡是可以辦到的事情，就要堅決幹下去，在幹的中間，不斷地總結經驗，修正錯誤，不要被任何挫折和失敗所動搖，不達目的，決不罷休。

堅持勤儉建國勤儉持家

在偉大的技術革命中，在引導青年大膽思考和頑強試驗的同時，鼓舞和支持廣大青年職工的創造精神，是共青團組織的一個很重要的工作。當青年同志在試驗和創造中遇到困難和挫折的時候，應該鼓舞他們，給他們加油，而不應該向他們潑冷水。現在我們全國有三萬二千多個青年突擊隊和青年先進班組，我們不但要把這些組織當作突破定額的突擊力量，而且要把這些組織當作帶頭進行試驗、推廣先進技術的尖兵。我們的團幹部不是要學習技術嗎？參加到這些先進班組中去，和他們一起進行試驗，這就是學習技術的最好的辦法。

為了加速祖國的社會主義建設，我們還要堅決貫徹黨中央和毛主席提出的勤儉建國、勤儉持家的指示。克勤克儉，是我們新中國青年有志氣、有覺悟的一種表現。有些青年人，以為到了社會主義社會就一切都好了，幸福就會像孔雀一樣地飛來。這是不對的。毛主席教導我們：社會主義制度的建立給我們開闢了一條到達理想境界的道路，而理想境界的實現，還要靠我們的辛勤勞動。我們全國青年職工，都要常常記住這一教導，下定決心，苦戰若干年，用自己勤勞的雙手，改變我國貧窮落後的面貌，建設幸福的生活。這樣做，在目前，當然要艱苦一些、苦一些。但是，這是為了使更幸福的生活更快地到來，也就是為了給我們的子孫後代創造幸福的生活。所以我們才心甘情願地忍受暫時的困難，興高采烈地去迎接前進道路上的困難。

可以開展各種節約活動

在反浪費反保守運動中，廣大青年職工在黨的領導下，帶頭燃起了反浪費的烈火，組織了千千萬萬個青年突擊隊，揭發出大量的浪費現象，為國家節約了很多財富。事實說明，廠礦企業中節約的潛力是很大的，節約的辦法也是很多的，青年職工在這方面是大有可為的。根據各地的經驗，我們可以開展下列這些節約活動：

第一，改進設計，消滅圖紙差錯。最近，天津鐵道部第三設計院的青年工程技術人員，提出了「消滅浪費在圖紙上，不讓浪費出門」的口號，經過五次搶救，就為國家節約了二億八千多萬元。如果全國每個青年設計人員都來參加這個活動，就會為我們國家節省多麼大的財富。

第二，提高產品質量，消滅廢次品。廢次品是最大的浪費。現在各地青年工人在減少廢次品方面已經做出了成績。哈爾濱青年電焊工王克銘同志，四年多做了近五萬件精密細緻的產品，沒有出一次廢品。大連造船廠青年工人全部消滅了廢次品。我們應該在這個基礎上，把不出或者少出廢次品的運動更持久地進行下去，使這樣的事例越來越多。

第三，節省原材料，使用代用品。隨着生產的發展，要求我們節省原材料的需要日益增加。北京石景山鋼鐵廠電力外線李春青小組，決心在一九五八年節省下來的鐵絲能夠繞北京轉一圈。常州源利仁油廠用米糠先榨油，再釀酒，後作飼料，用稻草先釀酒，再作飼料，後作飼料或造紙。這說明，在採用代用品方面有着廣闊的前途，節約原材料的潛力是很大的。

第四，愛護工具，維護設備，努力不出損壞機器、設備的事故。愛護工具，維護設備，仍然是我們節約活動中的一項重要的任務。瀋陽風動工具廠的職工，最近發起修復舊工具的活動，修復一千二百多把工具，就為國家節省了一萬五千多元。他們這樣的作法是值得提倡的。

第五，充分利用工時，節省輔助時間。速度是我們和資本主義的競賽中取得勝利的決定因素。要使每分鐘時間都為國家創造出財富。大連造船廠青年車工朱維勤和張德同志所以能夠五年完成九年的任務，其重要原因之一，就因為他們把「不浪費每一分鐘生產時間」當作自己的行動口號。

第六，收集廢料和利用廢舊料。收集廢舊料的活動，在各地都有很大的成績，我們要繼續開展這方面的活動。目前，更重要的是還要充分地利用這些廢舊料。上海青年職工為了向這次大會獻禮，就利用廢舊料製造了近千台機床和各種產品二十八萬餘件。這種活動是值得推廣的。

另外還有幾種節約辦法

當然，節約的辦法並不止這些，例如清理大倉庫，打開小倉庫，延長工作服使用時間等等，都可以根據具體情況來進行。共青團的組織要向青年充分地說明開展節約活動的意義，具體地計算青年節約活動的經濟效果，提出一定的奮鬥目標，和工會密切配合，共同組織青年去實現。共青團組織還應該在節約活動中加強對青年進行勤儉建國、愛廠如家的教育，使青年都以共產主義的態度來對待公共財物。青年職工同志，不僅在生產中要做節約的能手，而且在生活上也應該成為一個儉樸的人。最近，江蘇省的青年響應團省委的號召，紛紛訂「勤儉節約小計劃」，他們要在二年內儲蓄一五〇〇萬元。這是一件很有意義的事情。儲蓄既可以為國家增加建設資金，又可以幫助青年們有計劃地安排生活，沒有結婚的青年，還能為成家後的需要做必要的儲備。如果每個青年職工儲蓄百分之五的工資，以全國一千萬青年職工每人每月平均儲蓄三元計算，在第二個五年計劃期間，就可以儲蓄十二億元。這筆錢就能建設三百座五千瓩的火力發電站，或者五百座年產一萬噸的化學肥料廠。我們希望全國青年職工熱烈地參加儲蓄活動。我們要在日常的生活中培養起勤儉的美德。

應該發揚團結友愛精神

為了我們共同的偉大事業，我們工人階級要進一步加強團結。我們青年工人應該是我國各階層青年中最有覺悟的部分，也應該成為發揚團結友愛精神的模範。

現代的工業生產需要緊密的協作。在各個工業部門之間，在廠同廠之間，在車間同車間之間，在工段同工段之間，在上一班和下一班之間，都需要密切的協作。一個部門的生產落後了，就會影響整個生產的向前發展。而當整個生產中的平衡，被某一個先進的單位突破的時候，這又需要先進的單位以共產主義的協作精神，去幫助落後的單位很快地趕上，建立新的平衡。只有這樣，才能使我們的生產迅速地、有節奏地向前發展。在這方面，有許多動人的例子。上海裘成電業廠的青年工人，為了要使自己的產品質量迅速地趕上英國，決定不要國家投資，提前修建一個興窯缸。但是無論在廠房條件和技術上，都遇到了許多困難。消息一傳出，就有二十多個單位的青年自動地來積極協助，有的出了零件，有的幫助設計，有的出了場地，有的突擊建廠房，有的日夜加班，結果提前完成了修建的任務。石家莊國棉一廠，由生產上最優秀的青年工人組成了趕先進突擊隊，由青年工人來當突擊隊員，結果在生產落後的工段，就迅速地趕上了先進。我們青年工人，要發揚相互幫助、相互配合、團結友愛的協作精神。

如何對待犯錯誤的同志

在我們青年工人中，也還有一些思想覺悟比較差的，或者是犯了一些錯誤的同志。對於他們，我們應該給予同志式的關懷。對於我們共產主義者來說，看到自己的同伴走不動路，思想上有了毛病，背上了沉重的包袱，這是一件非常難受的事情。我們就要伸出手來，幫助他們。我們要從團結的願望出發，經過批評，在新的基礎上達到新的團結。毛主席教導我們，對於犯錯誤的同志，要抱着治病救人的態度，進行誠懇的批評；同時我們又要滿腔熱情地、耐心地幫助他們趕上隊伍。我們要相信他們是能夠進步的。鐵和鋼只要一千多度就可以熔化了，難道還不能幫助落後的同伴轉化過來嗎？

支援農民兄弟許多事例

在這次會議上，同志們還講了許多支援農民兄弟的例子。有的為農民製造了各種新式農具、機器、小型拖拉機，有的幫助農業社修理機械，傳授技術知識。這些活動都是很好的。農民是我們的兄弟。支援農民是我們工人階級的光榮職責。農村是我們工業品的市場和工業原料的基地。我國的地方工業，正在大量地發展。地方工業主要是為農業服務的。我們青年工人也要熱情支援地方工業的發展，讓技術下鄉，讓機器到處為工農服務。

共產主義是共同的事業，需要共同的努力。我們團和工會的目標是一致的。我們都是工人階級羣眾的組織，在工作中，我們已經建立了親密的合作。幾年來，工會對共青團的工作有很多的支持和幫助。我們共青團的組織也應該更加積極地支持工會的活動。讓我們共同努力，把培養教育青年工人的工作做得更好。

努力建設社會主義強國

同志們，我的話就要結束了。我在上面已經講到，人是什麼呢？我們偉大事業的決定因素。我們是毛澤東時代的人，是毛澤東時代的青年人。我們的黨和革命前輩們創造了一個嶄新的光明天地，已經為我們開闢了一條通向共產主義的光明大道。現在，我們就應該充分發揮我們的能動性，作祖國需要我們做的事，做我們前人從來沒有做過的事。

我們的這次會議，是一個長志氣的會議。會議期間，我們參觀了上海工人運動的革命史跡，會聽了老一輩工人向我們介紹的可歌可泣的革命鬥爭歷史，使我們受到了一次極其深刻的教育。我們應該繼承老一輩的革命精神，立下這樣一個宏偉的志氣：一定要在黨的領導下，同全國人民一起，把我們的祖國，建設成為一個具有現代工業、現代農業和現代科學文化的社會主義強國。

我們的這次會議，又是一個長本領的會議。經過整風運動，我們的覺悟提高了，我們的革命幹勁更足了。但是，我們決不自滿，我們一定要繼續加強自己、充實自己、提高自己。我們一定要不辜負黨中央和毛主席對我們的期望，一定要迅速地把自己培養成為有覺悟、有組織、有紀律和有文化科學技術的工人階級的戰士。

這次會議是總動員會議

我們的這次會議，又是一個相互學習的會議。在會議中，大家交流了經驗，並且參觀了我們祖國這個最大的工業城市。上海的黨和政府給了我們很大的幫助。上海的工人階級，給了我們大會以熱情的關懷和支持。上海人民的蓬勃的革命熱情，給了我們很大的鼓舞。我們一定要把在上海看到的和學到的一切好東西，帶回到各自的崗位上去，讓它在全國各地開花結果。

我們的這次會議，還是一個總動員的會議。我們應該把黨中央和毛主席對我們的希望，把這次會議所介紹的先進經驗，把會議所通過的倡議和決定，一句話，就是要把我們這次會議所表達的共同意志，變成為全國一〇〇〇萬青年職工的實際行動。

同志們，讓我們更緊密的團結起來，在我們偉大的黨和毛主席的領導下，為祖國，為人民，為共產主義事業，貢獻出我們的一切力量。（完）

（文內小題係本報編者所加）

岸信介破壞中日間貿易 日本商人在港予以抨擊

森本忠夫說他支持中國方面所提意見

【本報訊】日本「東洋棉紡株式會社」輸出部負責人森本忠夫昨自北京抵港時稱，此次他在中國逗留了五十天，除接洽出售人造絲外，並調查中國市場情況。售與中國的人造絲計一百萬磅，價值約二十萬英鎊。談到中日貿易前途時，森本認爲中日第四次貿易協定不能執行，將會妨礙兩國貿易的發展。對於中國方面指出由於日本政府破壞協定，故不能實施協定規定事，森本昨天說：「我始終支持中國方面對這件事的意見。我認爲岸信介內閣這次的做法是錯誤的。」

美資無孔不鑽 圖侵入籐器業

又要向廠號直接訂貨手段毒辣

籐器業人士指出前途更加黯淡

【本報訊】美國資本向香港工業「插手」的活動，已越來越引起本港工業界人士的密切注視。據悉：美國資本繼侵入內衣、電筒等工業部門後，又看中了籐器業，美國商人亦已派員來香港調查籐器業概況，計劃設廠外，另一方面準備不假出口商之手，直接向各廠號訂貨。看來，美國商人又將使出向內衣業訂貨的同樣毒辣手段，企圖進一步控制香港的籐器業。

據籐器業人士指出：如果美商一旦在本港設廠，其他各華資廠號勢難與之抗衡，或者全被美資工廠控制，就是一般出口商的出口業務，也將直接削減。因美資工廠之製成品可以自行直接運銷美國，不必假手此等出口商了。因此，香港的籐器業前途可慮。

據說：兩年前，美國商人已派人來香港調查籐器業，並計劃設廠。初時，美商運來一批切籐機和創籐機給部分籐器工廠試用，並要各工廠用蒸爐焗籐，企圖進一步達到滲透美國資本。結果這種機器和蒸爐並不受到歡迎。後來美國商人又要出另一種手法，直接向各籐器工廠訂貨，企圖先行控制，壟斷香港籐器的出口。

本港所出產的籐器以輸往美國爲最多，種類有籐椅、籐床、籐箱和其他的籐器用具等。但是，由於美國經濟衰退，購買力減弱，因而影響到香港籐器輸美的數量，致使籐器業年來漸呈萎縮現象。據說今年輸美的籐器比去年減少，生意清淡，工人亦陷入半失業狀態。

汽水飲料競爭劇烈 美英華資作白刃戰

雪糕廠據說已出現倒風

【本報訊】據香港中國訊消息：夏令將屆，飲品又屆暢銷季節。從去年起，英美的飲料公司紛紛在港設立新廠，進行競爭。今年此種競爭情形，更爲劇烈，可說已進入白熱化階段。就汽水一項來說，現在港設廠製造的，除了屈臣氏汽水廠、安樂汽水廠外，還有可口可樂廠、綠寶廠、寶利廠、中華、大同、紐約、百事可樂廠、衛力、多谷、玉泉廠等，大小不下十餘間，出品的飲料包括有氣及不含氣等共七十餘種。現在預料出品廠除作商業上的競爭外，在宣傳上也在勾心鬥角。例如商店門口的招牌、簷篷及店外店內牆壁上的裝璜，彼此皆展開爭奪戰；一般售賣飲品的商店，在四圍的拉攏下，價不愁無貨代理。一個橫門招牌的懸掛，每月亦可收到一筆可觀的廣告費。飲料公司的廣告爭奪，可說進入白刃戰。除了汽水以外，雪糕、雪條也積極展開商業競爭。自從軟雪糕機在市場出現後，雪糕廠首先遭到打擊。同時爲了各雪糕廠出品售價並不劃一，在互相減價傾銷下，廠商無利可圖。在香港開設已歷十餘年的某大雪糕廠在市場的嚴重爭奪戰下，今年已首先宣告結束。據一般內行人士表示，雪糕雖然進入旺季，但相信雪糕廠倒閉的恐將有多家。

徙置大廈前 男子跳樓死

【本報訊】李鄭屋村徙置區丁座大廈，昨晨九時許有一男子自天台跳下街中，重傷斃死。死者梁銳华，四十五歲。據說他住在青龍街無門牌木屋，死時身懷遺書一封。

天氣潮水

中和東南偏東風。天色晴朗。

高潮 上午九時五十五分 晚上十時零六分

低潮 凌晨三時四十七分 下午三時四十三分

毆打女人兼越押 經紀一名判罰款

【本報訊】潮籍經紀李××，昨在中央裁判署被控兩罪：（一）上月廿六晚在干諾道中新×旅店毆打女子黃珍；（二）本月十四日在新旁警署的拘押越押逃脫。法官判首罪罰款，次罪罰款五十元或入獄十天，並發保一百元。

由澳返港憑證登岸 展期廿五日起實行

明起在港澳輪碼頭簽發回港證

商行同時可代其僱員集體申領

【本報訊】港府新聞處消息：關於香港居民赴澳門後返港時須持「回港證」入境的辦法，原定本月十八日起實施，現展期至本月廿五日起執行。港府「人民入境事務處」並決定在港澳碼頭及元安碼頭設立簽發「回港證」辦事處。該等辦事處由本月十八日（星期五）開始辦公，每日辦公時間爲上午九時至下午十一時五十九分，星期日也一樣。

至於軍器廠街警察總部及九龍中間道的兩個簽發「回港證」辦事處，仍繼續照常辦公。

「人民入境事務處」將由本月十八日起採用一種新辦法，即本港的「殷實商行」可代表其僱員以函件申領「回港證」，惟集體申請書如在十五人以下者將不予受理。

「人民入境事務處」於接獲該等申請書後，即把申請表格寄到該等商行。商行僱員填妥表格後，連同本人的身份證及照片三張遞回「人民入境事務處」。該事務處再約定時間請此等商行僱員前往辦理繳款領取「回港證」手續。

「人民入境事務處」處長說：「由於此項手續之辦理頗多時間，故申請之商行最低限度須予以兩星期之通知，方能辦妥簽發手續。」

污辱世姪女 色狼囚兩年

【本報訊】一個身爲世伯的男子，竟先後在名園山水埗山畔污辱其七齡世姪女兩次，他昨午在中央裁判署被控兩項非禮罪名，被判每項入獄一年，分期執行，合計兩年。

被告男子四十一歲，名叫陳運，已有妻子和三個兒子。他被控於本月四、六兩日，在名園山水埗山畔，非禮女童傅××兩次。

澳門兒童來香港 無身份證難登岸

未滿十四歲也要受限制

【本報訊】澳門消息：澳門葡政府警察局昨公佈：凡未滿十四歲的兒童可以領取身份證，如不願領取，可在父母或監護人的身份證上註明兒童的姓名、年歲與關係。

據說香港政府移民局最近不許一些未滿十四歲的兒童在港方登岸。

齊白石作品欣賞會開幕

地點 中華總商會大廈九樓

日期 四月十七日至十九日

時間 十七日下午二時至六時半 其餘兩天上午十時至下午六時半

【本報訊】本港書畫收藏家聯合舉辦的齊白石作品欣賞會今日下午二時正式在中華總商會九樓大禮堂開幕，並將由書畫家黃般若講話，介紹白石老人的生平及作品。今午十二時至二時則舉行預展。此次展出一共三天，除第一天由下午二時起外，其餘兩天都從上午十時至下午六時半，不收門票，歡迎參觀。

此次展出作品在一百幅以上，鑑賞而多精品，包括白石老人五十八歲至九十七歲逝世之年所作，係王少岩、王振宇、王寬誠、朱省齋、呂鑑康、李凡夫、李祖佑、吳叔同、邵章彤、林熙淵、韋偉、姜明、徐聲衍、徐伯郊、陳本士、陳君葆、陳凝鴻、陳海鷹、張千帆、高雄、馬鑑、馬積祚、黃大衞、黃般若、黃蒙田、馮煥、葉靈鳳、熊式一、鄭家鎮、廖恩德、劉芃如、謝雅信、羅偉松、羅應等三十九位珍藏者。

齊白石和他的畫

馬鑑

從前人有一句常談，說：「三年可以出一個狀元，未必能出一個藝術家」。廣汎的說來，詩詞、書畫、戲劇、歌舞、雕塑等等，無論都是藝術。在這些藝術中，能夠稱爲傑出的人才而又能名傳後世的，千百年來，能有幾人？這固然因爲要成爲一個藝術家必須具備的各種條件，不像中狀元只須專攻規定的程式，便有希望入選。在另一方面，狀元是三年必定要有一個，其決定是由於少數的考官，而藝術家的產生不能預定期限，其成名是由於欣賞的大衆所共同認可。

一個藝術家的作品，經過大衆的欣賞而獲得大衆的同情，方算爲成功的傑作；必須作者與大衆心心相印，才能得到這樣的效果，這是不能勉強的。現在且將各種藝術放在一邊，專談現代中外共賞的齊白石和他的作品。

大家都知道，齊白石出身是木匠，後來卻成爲湖南大文豪王湘綺的學生，愛做詩，湘綺老人曾稱他爲能呼幾句；他的書法，拙而不俗；而於篆刻印古謚盎然；都足以雄視儕輩；而於畫則信手揮灑，自然成趣，誠爲近代傑出的人才。民國初年，陳師曾在北京醫專任國畫教授，那時白石也到了北京，因此白石的畫就開始改變作風，漸漸走上李復堂、石濤、八大、陳白陽、徐青藤的途徑。他在這途徑上盤旋了許久，然後融會貫通，自成一路。我們看他六十左右的作品，到了八十左右的作品，即可以見到他演變的痕跡。他外師造化，內運心靈，頗有手揮五絃、目送飛鴻之妙。在中國人看來，雖是從家革命派演變出來，而一種純樸的氣韻卻是白石自己的本色。在外人看來，好像白石亦取法於西洋水彩，但確是純粹的國畫。所以白石的畫同爲中外人士所推重，而能享譽於國際畫壇。

再說白石的爲人，亦是不離本色的。他是一個藝術家，直到壽逾九十，還是一個藝術家，沒有越過他的本分。他對於生活，雖然並不富裕，但到了晚年的時候，也能知足。凡是向他買畫的人，他都介紹給他的學生。若是一定要買他自己的畫，他也任客選擇。他不作宣傳，他有意提攜後進，正顯得前輩風流，令人起敬。今天我們在香港都能夠看到他晚年的精品一百多幅，這是很不容易的。深願愛好藝術人士，共作一番有趣的欣賞。

齊白石作品之一：芋蟹

非禮成風原因何在？

特寫

這是一個重要的答案：一個英文書院學生因非禮被捕後，他的母親從他的箱子裏找到了一大批美國出版的色情畫刊。看來，他是按照這些書中所教的去做了。

最近似乎有這麽一個趨勢，即非禮、強姦、道德敗壞的罪惡日更上升，未成齡女童被侮辱的案子尤多。

拿去週的最後兩天來做例子。星期六，中央裁判署中一中年男子被判入獄十個月，因爲他跟隨他的一個多年的朋友而與朋友的十四歲女兒發生了曖昧關係，被他的朋友控告；同日，九龍裁判署又有一人被判入獄半年，因爲他當街押弄一個十三歲的女童，這個女童被送去醫院檢查時，胸部還留有抓傷的血痕；星期五，中央裁判署提訊兩個男子，都只有十八、九歲，他們曾經先後在不同的時間和同一個僅十四歲的女童發生性關係；同日在九龍裁判署判決的舅父誘姦未成年外甥女的案子的情節則更爲惡劣，這位舅父年已四十二歲，而他的外甥女則只有十四歲，他和她發生性關係竟達數次，而在法庭上招供時這條老淫蟲竟說願意與外甥女做妻子！

這種醜惡的社會現象的確使正直的香港居民尤其是家有未嫁女兒的人感到頭痛、憤慨，他們不得不爲生活在這裏的他們的子女們擔心。

此種現象並非偶然出現的或短期存在的，而是長期的並日益加劇地發展的一種現象，此點在官方公佈的材料中可以看到。據警方年報刊載：一九五三年發生的包括強姦、非禮、雞姦及其他「對婦女的侵犯」的案子一共有五十三宗，一九五四年增加到七十一宗，到去年即一九五七年已經增加到九十一宗。而這還僅是根據官方的正式紀錄，如果連那些未經公開揭露的罪案計算在內，則這個數字將更爲驚人。

官方關於此類現象之多的解釋是：「人口密」、「女人少於男人」、「寡佬多」等等。事實上這些並非主要原因。

道德敗壞事件之所以層出不窮，人們可以從下面這件事找到一個重要的答案。

記者曾經訪問過一個犯了非禮女童罪的少年的母親，和她談過她的兒子墮落的原因，她的回答是頗使人深思的。她們家原來是個小康之家，只有這一個兒子，從小就在英文書院讀書。最初，原也勤懇好學，但當他成長爲一個少年時就開始變了，而這變化的過程是緩慢的，幾乎不能察覺的。他從前看電影，總是和父母一起去，父母是較爲正派的人，因而一起去看的電影也還是些較正派的。到後來，他自己一個人去或者是和朋友一起去，涉獵的範圍就較廣些，開始看些美國的「歌舞」片，他的家長認爲這也「沒什麼問題」，也就不加干涉。一直以來，他的父母沒有發覺他有什麼明顯的超乎常情的行爲，甚至他也不像時下一些阿飛那樣愛穿牛仔褲、梳飛機頭。從表面上看來，他仍是個純純實實的少年，唯一不同於往常的是功課成績稍差一點，上街的時間多一點。父母這樣想：兒子長大了，多上街也不足爲奇。直到兒子被捕之後，母親才從他的箱子裏面搜出種類繁多的美國黃色雜誌和其他的淫書。這些美國黃色雜誌露骨地刻劃男女之間的性生活，甚至教人「如何做愛」等等。

實際上大量的包括美國黃色雜誌在內的淫穢刊物、電影以及以美國生活方式爲主的各種不良風氣的存在，正是道德敗壞的罪案增加的主要根源，這從上面的例子中就可以說明。目前採取宏懲罰罪案罪犯的辦法固然是手段之一，但是難道沒有更有效的辦法嗎？

一栗

到廣州做生意 航空本銷海外

初版已銷九成多

【本報訊】上週末正式發售的「到廣州做生意」手冊，連日讀者購買至爲踴躍。該手冊是香港大公報爲方便商人參加「中國出口商品交易會」而出版的。正式發售前一日，已有許多訂購的商人不待派送員送書，就親自到大公報門市部來取。出版五天來，由於買書的人多，兩間書店曾先後添書四次之多。內銷部分也已運出，航空本亦已寄往南洋、日本、澳洲各地，到昨日爲止，該書初版已銷出百分之九十以上，極爲暢銷。

咖啡店主被控傷人

【本報訊】啓德新村鴻昌咖啡室東主香譽楠（卅八歲），昨天被控於本月十二日在啓德新村與在逃人等打傷男子余良輝。控方以案件偵查，請准將案押候三天再訊。

道人被追捕 白粉吞下肚

【本報訊】昨日下午，兩警探在廟街大街上發現一男子，這男子將一包白色粉末吞入肚中，被捕後送入醫院洗胃。此人名叫劉×成，三十三歲，據稱是個白粉道人。

鎚棒交加傷人致死 陳興被判罪名成立

醫官說死者六十處受傷

【本報訊】九龍城西頭村公廁命案，昨經死因官裁定該案被告男子陳興謀殺罪名表面證據成立，解高等法院定讞。

被告陳興，四十歲，潮州人，住啓德新村山下街無門牌木屋，被控於本年三月廿七日在九龍城區謀殺男子柯金城。

警方醫官湯天民作證時證實死者柯金城身上曾被人用鐵鎚、鐵棒擊傷六十處，頭部共四十八處，手部十二處，由於腦部出血致死。死者所穿的一件咖啡色外套共有破孔二十四個。

紅磡警署偵探幫辦鄧嘉祥及九龍偵探部探員供述辦案經過，控方證人全部作證完畢，法官即裁定表面證據成立。

無牌醫生甄別試 畢業學校有限制

七月設講習班幫助複習

【本報訊】無牌醫生甄別考試日期辦法已經公佈，該項考試，是由倫敦醫學會主辦，參加考試合格的醫生將獲得一個名叫「L.M.S.S.A.」的資格，可以在本港執業。據說參加考試的人，只限於下列各大學一九五〇年以前畢業的醫生：㊀北京協和醫學院，㊁嶺南大學，㊂上海國立醫學院，㊃上海聖約翰大學，㊄震旦大學，㊅南京中央大學，㊆齊魯大學，㊇湘雅醫學院，㊈女子醫學院，㊉同濟大學，中山大學。

去年港府醫務署曾舉辦甄別試登記的人，不久將可接獲一份申請書，該申請者須於四月廿八日前交回醫務署。考試共分筆試、口試及實際三種。筆試定於本年十月十四至十七日舉行，口試及病房實地考試則定於十一月十七至十二月三日舉行。考試科目共分內科、外科、接生術及病理學四種，病理學又包括「法醫學」（Forensic Medicine）和公共衛生課（Social Medicine）。港府醫務署及香港大學，已安排了一個講習班，使參加考試的醫生複習課程，該講習班將於本年七月一日開課。

貨車失火 兩人受傷

【本報訊】黃大仙徙置區K座大廈附近，昨日下午一時許有一輛編號HK六六×九號貨車突告失火，車上有兩名工人走避不及，當即被火灼傷。傷者林×煥（廿四歲）、周×林（十四歲）。

又：荷里活道昨午有一小型貨車在轉上斜坡時，因制力不足，車子突向後溜，使撼毀二五二號利園雜貨店門前一玻璃窗櫥，幸無傷人。

機器與夾萬 分別傷工人

【本報訊】柯士甸道廿九號，昨日下午四時許有兩男子搬運一個夾萬搬上二樓之際，其中有一男子一時失慎，當堂被夾萬壓傷左手，事後已被送往醫院救治。傷者林明，卅一歲。

【本報訊】銅鑼灣玻璃街××漆廠中，昨晚九時十五分，有一工人在操作時右手被捲進一部三輪磨油機中，身受重傷，傷者名叫何照，二十一歲。

涉嫌行劫爬山客 男子四名解地院

【本報訊】上月十六日下午二時許，一雙男女在九龍城獅子山旅行之際，突遭數名大漢持利刃威嚇，且被洗劫。事後，警方在深井附近一農舍中，將三名嫌疑男子帶返警署，繼又在青山附近再拘一嫌疑男子，一併解上大埔法庭。昨日再提堂，控方申請將案移交九龍地方法院審訊，定五月十二日正式開審。被告是：（一）吳金郎（廿二歲）；（二）陳錦標（卅三歲）；（三）鄭志光（卅四歲），又名陳永；[illegible]

求避孕者日增 去年達二萬五千九百人

【本報訊】指導節育避孕的家庭計劃指導委員會，於年報中指出：去年到各診所求診人數，一季比一季增加。首季爲五千七百八十多人，末季增至七千五百五十多人，全年合計共二萬五千九百多人，其中初次求診者有六千八百多人。

港九煤業商會徵求會員通告

本會現經奉准組織成立，凡屬香港九龍各號煤商同業俱得依照註册章程加入本會爲同業會員，特通告各同業請於本年四月卅日前趕速到北角明園大廈二樓二一一室向本會取具申請表辦理入會手續，幸勿延誤爲荷

一九五八年四月十五日

港九煤業商會啓

囍

我倆情投意合願結終身伴侶並徵得雙方家長同意謹訂於戊戌年二月廿九日旅行結婚特此敬告

諸親友

黎卓宣 李引慶 同啓

遵奉節約謝絕饋贈

黎卓仁兄冠弟之喜 暨令弟卓宣新婚誌喜

何錫源 李惠文 潘君烈 董秋華 宋竹軒 譚志强 仝賀

黎卓仁兄冠弟之喜 暨令弟卓宣新婚之喜

陳競武 陳照 黃瑞文 伍錦華 仝賀

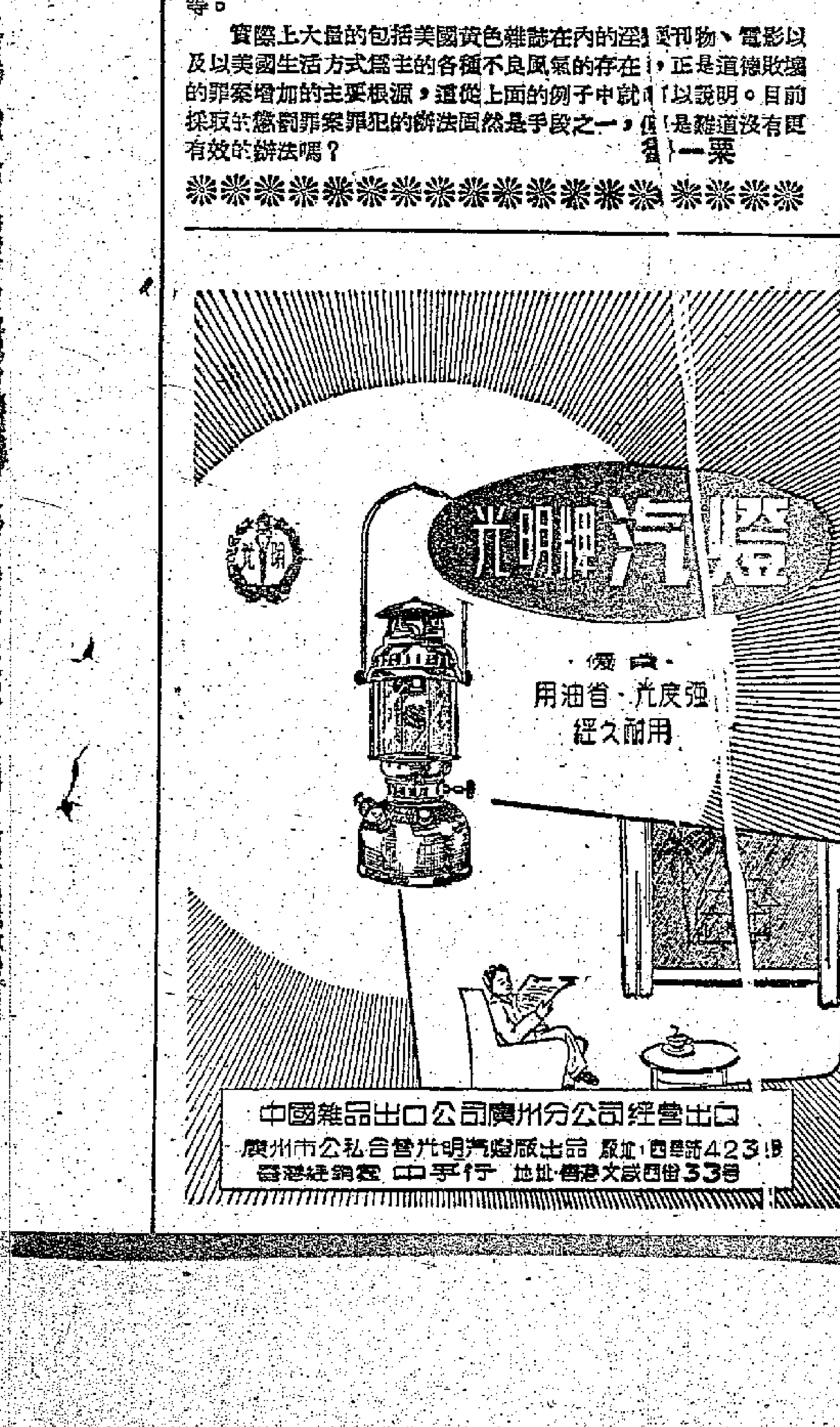
黎卓仁兄冠弟之喜 暨令弟卓宣新婚之喜

黃永浩 張琛 黃德芝 李德銘 仝賀

本報澳門分銷處

地址：新馬路二號F二樓

電話：三六九四號



水上小偷

漁船竊案常發生

醉漢跟人打架，跳進海裏，漁民以爲小偷鑽進船來，竟把魚叉刺進他的腹部。這是前些時發生在香港仔海面的一段新聞。

這場誤會的悲劇本來是可以避免的，假如水上治安不成問題的話。可是期，漁民成了驚弓之鳥，漁船被摸竊的事情，年節間，幾乎每晚都有發生，平常一個月也會發生兩、三宗，只是漁民不願惹麻煩，如果損失不太大，就沒有到警署報案罷了。

靜悄悄地偷魚乾

漁民對小偷是防不勝防的，雖然漁船停泊在水面，小偷卻能運用伎倆，偷魚、偷衣服、偷網，甚至偷船錨。

水上小偷的工具，一般來說都是這兩種：一艘小舢板，一根綁上鈎子的竹竿。趁着風高月黑，他們出動了，這一着是「偷魚」——晒家艇和大型漁船，通常在船面晾着鹹魚、乾魷魚等等，用竹串起來，每串有十條以上。小偷搖着舢板靜悄悄地到了船邊，爬上去不方便，便用竹竿鈎串頂下來，神不知鬼不覺就得手了。

猛撞漁艇再下手

上述的伎倆，是要「靜悄悄地」，偷其他東西，通常卻採用相反的方法：是要「魯莽地」。這種偷的對象主要是小型漁艇，艇中當然缺少了什麼衣履之類，漁民睡覺時，很多隨便將衣裳掛在艇篷內算了。小偷爲了試探艇中的漁民究竟睡覺了沒有，裝成很魯莽的樣子，故意把舢板向漁艇猛撞，要是艇中有人大罵「你發雞盲啡！」小偷便陪着笑道：「對唔住，大佬！」然後知難而退；要是漁艇被撞後還沒有人作聲，這是小偷顯身手的機會了，他們會輕輕地把人家艇篷撬起來，再伸竹竿進去鈎衣服。偷魚網的辦法也差不多，漁船通常都把魚網堆在船面，小偷試探的一撞之下，認爲可以下手了，就索性爬上去撒，萬一被發現了，立即縱身一跳，潛水逃跑，舢板則由助手搖走。

潛到船底施「妙手」

水上小偷都是高明的潛水者，盜竊船錨時更非潛水不可。他們潛到水底，拔出刀子，把錨纜切斷就行了。這種小偷多數選擇排列停泊的漁船爲目標，原因是切斷其中一艘的錨纜之後，這艘漁船不致於漂得太遠。

有些小偷的伎倆更高明，敢膽向單獨停泊的漁船下手，他們可以把帶備的一根粗竹，當作這艘被割纜的漁船之後，下手，他們也可以把粗竹緊插於水底，使這艘漁船保持安定，這樣，至少可以在一段時間內，船中的漁民不致被驚醒，至於他們從容「撤退」。

那些不用舢板也不用竹竿的小偷，面孔扮什麼「水怪」，已經爲大家所熟悉，這裏不再詳述了。

●宛若奇

穴居人　在香港，市面上看起來好像是很「繁榮」，洋房很多，但是還有人過着原始時代的生活，他們住在山洞裏，水從外面取回來，黑夜，山洞裏漆黑一片，要用洋燭照着做活。（本報攝）

醫務總監昨表示 失明之責半在庸醫

他說七成盲人因童年治療失當

立法局昨首讀「醫務註冊條例」 規定註冊醫師才能替人醫眼病

【本報訊】港府醫務衛生總監麥敬時昨天說：本港盲人中有大部分是由於求治於庸醫而失明。如果他們接受正式醫師治療的話，可能永遠不會失明。去年作盲人登記的二百人中，有一百四十人都是在十歲以前爲庸醫所誤而失明。

他引述了「香港盲人福利會小組委員會」關於盲人報告書中的一段話，指出每一百名盲人中，有七十八人本來可以不致失明。倘若那些自稱爲眼科醫生者的活動能夠予以制止的話，有百分之七十的十歲以下的盲童，可以避免失明。

麥敬時提到：本港街頭，幾乎隨處可見到一些廣告，自稱能夠治療眼疾，其實卻是沒有資歷的庸醫。他們所用的治療內障眼的方法也盛行，用針來刺眼臉以治療沙眼，而且使用的針常常是生銹的。更慘的是小童們因爲眼睛劇烈發炎而失明，原因是他們被這些所謂眼科醫生將一些有損害和傳染性的溶液放進了他們的眼睛裏。

麥敬時係在立法局動議首讀「醫務註冊條例」修訂例時發表上述談話。該修訂條例的目的，就是禁止技術不精且富危險性的江湖醫生替人治療眼疾。規定只有合格註冊醫師，才能替人治療眼疾。麥敬時同時聲明：該修訂例對於用機械驗眼及配眼鏡等營業，並無影響。

輔政司白嘉時在答覆關於新機場大廈遲延的詢問時，仍重申啓德機場新大廈的最後建議，仍待立法局財政委員會的一個專門小組提出。「在該委員會全部確認此項計劃需要從公款中撥出大宗款之前，港府無意擬定最後計劃。」

據悉：與旅遊事業有關的三位人士，太古公司諾爾斯，怡和公司蜜資，汎美航空公司奧唐納，將訪晤輔政司討論機場大廈問題。

「畫家齊白石」今公映

三部國產彩片同場在國泰放映 今天舉行義映爲勞校籌募經費

【本報訊】由中國木偶藝術劇團演出、上海電影製片廠攝製的彩色紀錄片「中國木偶藝術」，今天開始在國泰戲院上映。

年來由於我國電影藝術事業的飛躍發展，百花齊放，很多影片在香港上映都受到觀衆們的熱烈歡迎。這次上映的「中國木偶藝術」也是內容很豐富的一部藝術片，內容包括了「秧歌舞」、「豬八戒背媳婦」、「蔣幹盜書」等四個劇目。其中「蔣幹盜書」是根據「三國演義」的一段改編的，影片介紹曹操帶領大軍企圖渡過長江，消滅孫權和劉備，他的謀臣蔣幹誇口能勸降周瑜。蔣幹到吳後，卻被周瑜用計，讓蔣幹盜去假的書信一封，使曹操殺死他的水軍將領蔡瑁、張允。等到曹操發覺中計，已經來不及了。看過目前在港上映的紀錄片「粵英會」的，再看一次木偶藝術片「秧歌舞」，將使人們大開眼界。「秧歌舞」是深受農民喜愛的一種民間舞蹈，影片反映了農民豐收與節日的愉快，播種、男女對唱，揚起扇準備撲打蝴蝶，節奏明快，音樂流暢，富有濃厚的民間色彩。

在「豬八戒背媳婦」中，孫悟空變成了一個年輕貌美的姑娘，叫豬八戒去成親，也是家喻戶曉的一段神話故事。

與「中國木偶藝術」同場上映的還有彩色卡通片「驕傲的將軍」、彩色紀錄片「畫家齊白石」。國泰戲院與南方影業公司已決定今日「中國木偶藝術」上映時，優先爲港九勞工子弟學校籌募經費演映一天，希望各界踴躍支持。

擄傅德蔭案主犯 李秉樞有異態

真假神經仍待醫官檢定 是蔣幫人馬曾殺人越貨

【本報訊】澳門消息：十二年前擄劫傅德蔭之主犯李秉樞，最近在獄中舉動異常，終日喃喃自語，手舞足蹈，並曾於前年一度在獄中縱火焚燒床蓆，幾乎引起火警。

澳門新任檢察官賈多要爲欲得悉李犯是否患有神經病，特請准法官於前日上午十一時將李從獄中解到法院查詢，並邀請醫官巴羅拔及神經病專門醫官高基勒到院檢驗。該兩醫官認爲對神經病患者不能立即予以證明，允在二十天內將檢驗所得向法院報告。由於李犯是一名重犯，且在多年前被解押至警察第四區時，曾從警署逃獄，故前日解往法院時，警方曾派了三名武裝警察解押。

李秉樞原是國民黨「匪三部」的人馬，當年與案中另一被告莫拉士（葡方警探）互相勾結，在澳門設立匪窟，私設電台，販運鴉片，無惡不作，往往打死人後更將被殺者遺骸載出海外毀滅。李犯於一九五五年被捕，判囚禁十八年另八個月。

長洲電費減五分錢

本月份起每度電費九角 食水供應下週更改時間

【本報訊】據通訊社消息：關於新界長洲島要求減收電費問題，昨長洲華商會主席馮北財稱：昨獲有關當局表示，由本月份起，幼電用戶一至二百度的每度從九毫半減至九毫，二百度以上則每度收八毫；粗電每度從四毫七仙五減爲四毫四仙五。

又該島食水供應，將於下週略予更改，每日供水時間由上午六時起至晚上九時止。

一部全面介紹祖國建設的書籍 光輝的八年

由新民主出版社出版

【本報訊】今天由新民主出版社出版的「光輝的八年」，是一本比較全面地介紹祖國建設的書，共輯文章六十一篇，從政治、經濟、文化、藝術以及國內社會生活和對外友好關係等各方面綜合報道介紹了我國解放後八年來的建設成就和發展面貌。文章撰寫者有國家行政首長、人民團體的負責人、學者、教授、佛教徒、電影演員、作家、少數民族和起義人員等。這些文章都寫得簡扼而內容充實，有綜合驗到全面建設面貌的，也有專論的論述；有報道介紹事實的文章，也有談本人的幸福生活感受的文章。全書共二〇八頁，插圖十幅，定價一元。

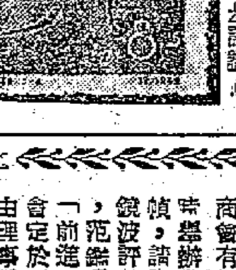
商務發售「古生物」郵票

又：最近商務印書館新到一套有趣的動物郵票，共三枚，圖案上三種動物，已經滅種數十萬年，是人們從未見到過的。這套郵票首日封每個一元一角，新票每套八角，蓋銷票每套三角，即日起發售。

這套郵票中，代表古生物的是「山三葉蟲」。身長一般只有一寸二寸左右，是古生代的海洋動物。牠的化石是在我國華北和東北的古生代初期地層中發現的，生存時代離現代約五億年。代表中生代動物的是恐龍：古動物的骨骼。恐龍是古代爬行類動物，是中生代時地球上最佔優勢的陸上動物。郵票上的一種恐龍叫祿豐龍，生存於約一億五千萬年前的中生代早期，是在我國雲南祿豐縣境內發現的。郵票上邊的圖畫是祿豐恐龍的復原圖和它生活的環境（見圖）。

新生代基本上是近代類型生物的時代，最早的人類——猿人出現在新生代的最後一期——第四紀。郵票上的一幅圖案是一對巨大的鹿角，兩角張開的長度最長達二公尺。因爲這種大角鹿的骨骼腫厚，所以稱爲腫骨鹿。

我國古生物郵票的發行，它可以幫助我們的知識，了解一些生物的進化和地球歷史的知識，可以使我們進一步認識祖國的悠久歷史，以及在我國地下埋藏着許多有意義的科學研究材料。



國產絲綢童裝到港

質地有人造絲和眞絲 縫工精細共有三十種

【本報訊】孩子是如此天眞活潑，你願意把他們打扮得更漂亮一些嗎？

中國國貨公司新來了大批國產絲綢童裝出售，共有三十種，可以供你細心地選購。這些童裝是中國絲綢公司的出品，質地有人造絲和眞絲兩種，人造絲的有和合綢、春雨綢、摹擬格、東方呢、格子紡、雲浪紡等。眞絲的有喬其紗。價錢便宜，每套售不過七元五角。

適合女孩子穿的衫裙，每套由四元至七元，男童裝每套四元五角至六元五角，還有適合中童穿的單裙，每條七元至七元五角。這些童裝的縫工都很精細，比如襟頭上的幾朵小花，褲袋上的一朵小花，顏色也配得很悅目。比如以眞絲製成的嬰兒裝，在潔白的喬其紗上，小花是鮮紅色的，裙腳的水波紋是鮮紅色的，色紅白相映，名貴又美觀。

各種童裝還有一個特點，就是不會褪色，買回家去，可以放心洗滌。

大觀酒店命案審畢 被告遞解高院

死者陳麗瓊原名朱麗瓊 身世頗淒涼曾結婚兩次

【本報訊】佐敦道大觀酒店命案昨在中央裁判署初級偵訊完畢，裁判官宣佈被告黃錦劍將解高院審判。

昨日在庭上作供的有死者陳麗瓊的丈夫林與、養母陳秀英、鄰人陳錦華等。

死者的丈夫林與在庭上說：他住何文田十七段十四號屋，一九四九年認識陳麗瓊，一九五〇年和她在高等法院正式註冊結婚，婚後雙方感情很好，去年三月間，他時常見死者和一個男子一道出外。有一次見她和一個男子走入油蔴地九龍車衣店，第二天早上，他去這個車衣店，發現死者和一男子在尾房內，兩個人都穿着底衫褲，這個男子就是被告。當時他曾毆打被告，一起被帶上油蔴地警署。後來他和死者和被告上華民署，再去高等法院見華人婚姻註冊官。當時死者說要和他離婚。大家簽字分手，分手後的十天內，他並無再見死者。兩個月後，死者攜帶衣物返回何文田他家，死者又再晚出夜返，這個時期，大約一個月，他有一晚至凌晨一時左右才返家，但也有一兩次沒有返家。二月七日晚間一時左右，他和死者去「和興」飲茶，此後，一直不再見死者面。

二月九日早上七時，他離家去飲茶。不久，他碰見死者的母親陳秀英，談話之後，他和陳前往本港大觀酒店。後來他被帶到中央警署，最後，他在公衆殮房認屍，證明死者就是他的妻子。謀殺案發生之前，他和被告見面只有一次，就是他在車衣店尾房捉姦。本年二月十日，他在中央警署認出被告。

婦人陳秀英作證稱：她在上海出世，十七歲時來港，一九二〇年，她收養一個出世只有八天的女嬰，命名朱麗瓊，一直養她至十七歲。朱麗瓊和一個姓張的海員結婚，同居大約十一、二年之久。後來兩人離婚。朱麗瓊留在本港，張則往新加坡。一九四九年朱麗瓊再和男子林與結婚，當時朱麗瓊改名陳麗瓊。她認識被告黃錦劍，被告是兩年前由朋友介紹到她的閣仔居住。因此他和女兒陳麗瓊認識，但不過是普通的朋友。大約一年前，被告才搬離該處。

本年二月七日上午十時，她在茶樓和死者一見，這是最後一次見面。當時死者穿紅色對襟衫和藍色長褲。被告搬離之後，她曾見過一次被告和死者在一起。二月九日，她去公衆殮房認屍，認出死者是她的養女朱麗瓊，也是陳麗瓊。

鄰人陳錦華亦供述他認識死者及被告的經過。

佐頓道美械案 高院本月審訊

七宗刑事案定明天開審

【本報訊】佐頓道藏美國製手槍十六支大藏械案，曾於上月提堂，定本月內審訊。明天高等法院將開審本月份刑事案七宗：一、男子林崇明被控於去年十二月十九日謀殺潮籍女子林紹明；傷害及意圖謀殺其妻陶芬；二、男子廖大偉，被控於本年一月廿五日在大道東六十六號梯次，傷害及意圖謀殺實用圖書公司經理黃俊鑾；三、男子陳誠、陳根、胡誠、方志剛，被控糾黨行劫。四、男子余青鳳、關穆、蔣凌，被控糾黨行劫；五、男子歐炳等被控串謀罪。六、男子鄺四等三人被控糾黨行劫；鄧國楨等被控搶劫。七、男子陳勝被控謀殺。

港九煤業商會即可正式成立

入會繳費本月底截止

【本報訊】港九煤業商會最近獲社團註冊官核准，隨即召開臨時理監事聯席會議，商籌進行成立，復於本月十三日下午四時假北角明園大廈二樓舉行第七次會議，出席者有該會理事長仁信行羅良，副理事長中成公司鄒桂等卅五家煤商代表，同時列席者有東南企業（香港）有限公司（代表）梁鑑東、免鄧祥行（代表）司徒鑾。

席間由理事長羅良報告籌備與註冊經過及財務報告，復由副理事長鄒桂致詞，會上議決即行組織成立。經費來源議決：從已繳入會基本金之同業商號卅五間，每號預收六個月之月費，由本年四月份起計，共收六十元，即日開始收集，另向未繳基本金入會之同業商號徵求基金五十元及附繳六個月之月費六十元，該會正式開始。此項徵求，限本（四）月卅日前止，逾期另訂。凡屬港九各號煤商同業，依照註冊章程加入爲會員，如欲加入者可逕到北角明園大廈二樓二號一室辦理入會手續，一俟全部會員登記後，即決定日期，正式舉行成立典禮。

摩總廿日結束代換駕駛牌照

【本報訊】摩托車業職工總會自本月初起代工人轉換汽車駕駛執照後，使工人減少了一些麻煩，大家無不稱便。現該會決定本月廿日結束代辦工作。尚未轉牌的職業司機如須委託工會代辦者，可於本星期內交車牌到該會或九龍分會委託辦理。

社團動態

遊河海浴防出事 拯溺人員願幫忙

▲貴社團有定期舉行游河海浴嗎？你們需要拯溺人員隨隊嗎？需要的話，去函香港郵箱一三二九號，屆時即有人前往指定地點服務，分文不取。香港拯溺會定明天下午五時半在金銀貿易場會所……據悉，今年有十八個拯溺隊參加上述工作。

▲李氏宗親會即將入伙，準備由理事長李有璇主持啓鑰。該會購置在禮頓大廈的新會所快將落成，短期內就可使用。

大學婦女卅人組會

▲有一個名「大學婦女香港協會」的團體，前晚在港大高級職員休息室舉行會議，參加的三十個人，包括十個國籍。如果你想知道這間會的詳情，而你是女子，又是大學畢業生的話，可以請香港大學轉致該會秘書，當有所奉告。

春日郊遊堪回味 商會舉辦攝影賽

▲郊遊一日，回味無窮。香港工業商會有好辦法，該會日前旅行大澳之際，舉辦攝影比賽，結果收到照片一百六十餘幀，請該行業餘攝影家唐景沂、王兆豐、鍾波評判。結果，莊世成的「旅伴」獲冠軍，范鑑舜的「素食好滋味」亞軍，鍾志鰲的「前進」獲季軍，此外尚有優異獎多位。該會定於理監事聯席會議時由理事長何文顯頒獎，同時請冠、亞、季軍作者食飯。

博愛醫院週年慶典

▲元朗博愛醫院的新總理，定本星期日正午十二時在該院禮堂就職。

▲時間過得快，又聞改選聲，據通訊社消息：中華廠商聯合會的選舉票，將於今日起投郵寄發。

跑鵝區副理事長多

▲港九各社團之中，那個街坊會的副理事長最多？答：除佐敦道街坊福利會之外，幾難找出第二個也。該會新職員：理事長爲何品榮，副理事長有四位：王昌、馬超常、陳錦、曾德堅，監事長爲何品榮，副監事長是顏玉瑩。新職員定廿四日舉行就職典禮，屆時請華民政務司麥道軻主持。

▲旺角區海旁上月發生大火，該區街坊會定本月十九日作第二次散賑。每位災民派多少款物，要在那天始行公佈。

英語新馬醉打金枝

▲說英文之新馬，是說英文之金枝，由香港打過九龍。這是華仁書院校友的節目。他們用英語演出粵劇「醉打金枝」，日前在島仁書院與觀衆見面，現又定於十八、十九、二十共三晚在九龍華仁書院禮堂演出，票價一律二元，第二、三晚票價主要分四元、八元兩種，但撥出一百張優待學生，在學仔、福利大廈特價發售。

▲以「兒童房間之設備與佈置」爲題的演講，今天上午十時至十時十五分在香港電台播出，以「家長與師長合作」爲題的演講，今天下午七時至七時十五分在麗的呼聲金色電台播出。這都是東區婦女福利會負責的節目，前者由陳孫仰小姐負責，後者由校長曾璧山負責。

洋務老工人 集體拜大壽

分四次開席飲壽酒聯歡

【本報訊】香港洋務工會福利部屬下的福壽會，定今日下午一時舉行集體拜大壽，同時分別於下午四點、六點、八點、十點集體飲壽酒聯歡。會員贊助紀念品一份（內有賀壽紀念章、壽麵、壽桃、壽酒等）。

據悉：香港洋務工會自舉辦福壽會以來，得到年老工人及工人家屬擁護與支持，發揮了工人的團結互助精神，加強了年老工人的聯繫，減輕了不少工人的經濟困難。七年來有八名年老工人享受了壽金，還有二百廿四名會員享受了帛金。這些成績，是由於有了港九工會聯合會和工會的正確領導，也是全體工人的團結努力的結果。今年福壽會拜大壽的日子適逢是工聯會十周年紀念，年老工人和家屬心情更是熱烈高興。

停車要收費 車會不同意

盼保留免費停車處

【本報訊】香港自由車會昨日下午假南華早報會議室召開第五次周年會員大會，由主席胡百全律師發表談話。他說：香港汽車數量日增，在馬路架搭行人天橋及汽車渡海設備，是刻不容緩。中區雖建有多層式停車場，但據三美國顧問設計，僅能……。該會對財政司提議設「計時停車處」不表同意，因此等停車處每小時收費五角，比每……停車場更爲昂貴。此外，該會仍請求港府在中區供給保留若干免費的停車處，以供車主使用。

街道上的交通指導牌太小，不當，若干標誌如「不准駛入」一牌大部設於馬路之內，待駕車者發覺時，該車實際上已駛入路口。該會替會員服務範圍如下：「（甲）停車處及將車清潔。（乙）供給駕駛員。如會員需要，本會可派駕駛員代會員駕駛；本會供給管理員，以維持會員酒會及茶客時之交通及停車秩序。（丙）檢驗車輛。本會又供給人員以應會員之需求，於二手車輛未買入時，作詳細之檢驗及察看。（丁）旅行文件及各種報告。會員往外國旅行時，如欲在歐洲大陸作汽車旅行，得委託本會代辦旅行文件；凡會員由英國買車運來香港或由香港前往，（戊）船運及提取車輛。本會代會員辦理車輛出入口事宜，包括備辦文件交船起運及船到提車等等。」

西環海面浮屍 是失業理髮師

【本報訊】前天在西環海面發現的一具男子屍體，昨天經其親人認出名叫藍福田，三十四歲，原爲洛克道三六三號蜂園美容院的理髮師，兩年前失業，近日經濟困頓，墮海可能出於自殺。死者無家人在香港。

齊白石畫展特輯

齊白石先生傳略

齊白石先生於一八六三年誕生在湖南省湘潭縣杏子塢星斗塘一個貧窮的農民家裏。父親名貰政，母親周氏，全家靠種田、織布為生。白石先生幼年好學，六、七歲的時候，他的父親用火鉗在爐灰上寫字教他認字，他就能過目不忘。九歲的時候，他的母親將辛苦積蓄下來的一點錢，買了紙、筆、書本送他到外祖父辦的村塾讀書，但是未滿一年，就因為家裏需要勞動力停止了上學，於是他就幫助父親放牛、砍柴，像所有農家少年一樣，很小就參加了家庭的生產勞動。

牛角掛書

他在勞動之餘，非常喜愛讀書，也喜愛寫字，因為家境貧寒，他只能把過去賬簿上的紙，拆下來作為畫畫和寫字的紙用。他的祖母感嘆地對他說：「三日風、四日雨，哪有文章鍋裏煮；明天沒有米，看你怎麼辦？」可是他不怕困難，貧窮不能阻止他學習的熱忱；當他放牛的時候，總是把書本掛在牛角上，一邊放牛，一邊讀書。他從小就有這種堅強的性格，既參加勞動又不放棄學習。

做了十多年木工

當他十二歲的時候，因為身體很弱，不能種田，他的父親就送他到祖父木匠齊滿家裏去當小徒，十五歲以後，他開始學粗木工，十五歲以後，才轉學雕花木工，雕刻家具上的精細花紋。因為他雕花的手藝非常出色，又因為他的小名叫阿芝，所以鄉裏的人們都親切地叫他「芝木匠」。他做了十多年的木工，也練習了十多年的繪畫，開始時由於雕花的需要，得見芥子園畫譜，一直到二十七歲的時候，他才認識了當地有名的文人和畫師，他經常向他們請教，從此以後，他就在勞動生活的基礎上開拓了藝術生涯；他不斷學習寫詩、刻圖章，而且從作畫工，為鄉人作衣冠像（肖像）名的。他的學習態度是非常忠實和刻苦的，在沒有燈油的夜晚，他燒起松柴來讀書；為了練習刻圖章，他常常是把石頭刻了又磨掉，磨了又刻。他在學習方面，更有獨到的見解，他吸收了古人藝術的優點，但總不忘記自己的創造。

遍遊南北

在四十歲以前，白石先生曾經五次遊歷南北各地，凡是中國的五嶽名山，長江、洞庭湖、珠江、灕江，以及黃河流域等地，都有他的行蹤。他遊歷中畫了很多山水畫稿，後來又整理了四十多幅冊頁，這就是他早期作品中比較有名的「借山圖卷」。

由於國內軍閥戰爭連綿，白石先生在五十歲以後，時常來往於北京和湖南家鄉之間，六十歲後就定居北京。以篆刻和賣畫為職業。並且擔任北京藝術專科學校的教授。這時，他的好友陳師曾在畫理上給他的影響很大，從此更偏向於寫意。在他的詩和筆記裏一再表示十分欽佩致力於創造的徐渭、朱耷、石濤、吳昌碩等人。他的藝術造詣日趨成熟，創作數量很多，表現的方面也很廣，無論詩文、金石、書畫，都有很高的藝術成就。他的作品貫串着一種勞動人民對於現實生活的樸素的願望，他用精細而又準確的技法去表現那些活潑潑的生命，流露了他自己對於生活的無限熱愛。他也常常用尖銳的諷喻來表現人物，這又表明了他對於當時政治環境的憎惡和不滿，……他的藝術思想是勞動人民的思想感情不能分開的，他的藝術形象也總是勞動人民所熟悉的，這就形成了白石先生藝術生命的特色。一九三七年日本帝國主義者佔領北京以後，他辭卸了北京藝術專科學校的聘請。在嚴寒無火的冬天，他把學校送給他的煤火也退回去了，他寧可受凍，也不接受敵偽政權的待遇，他在自己的門口，貼上一個「賣畫不賣與官家」的字條，不要當時的權貴走進他的大門。從這些行動裏面，可以看出白石先生不屈不撓的民族氣節。

找到了真理

一個遭受過貧困壓迫、飽經戰爭憂患的老人，不能從生活經歷裏面尋找真理！只有為勞動人民造福的人才是真正可以信托的人。因此，當一九四九年全國解放以後，他就在實際生活的接觸中，找到了真理。他十分喜歡地擁護中國人民的解放，並且受到黨和政府的百般關懷。他好像年輕了很多，創作的興趣越來越旺盛了。他不斷的作畫。他畫了一幅巨大的作品獻給毛主席，他用太陽、白鶴和松樹的形象來比喻共產黨和毛主席，他的比喻是中國勞動人民歌頌毛主席的心情完全相同的。一九五二年，亞洲及太平洋區域和平會議在北京開幕，他創作了大幅的百花與和平鴿的圖畫，歌頌和平。

白石先生被中央美術學院聘請為名譽教授，又被選任中國文學藝術界聯合會主席團委員。他的作品大量出版，他的名字傳遍歐亞，並且獲得了國際的榮譽。

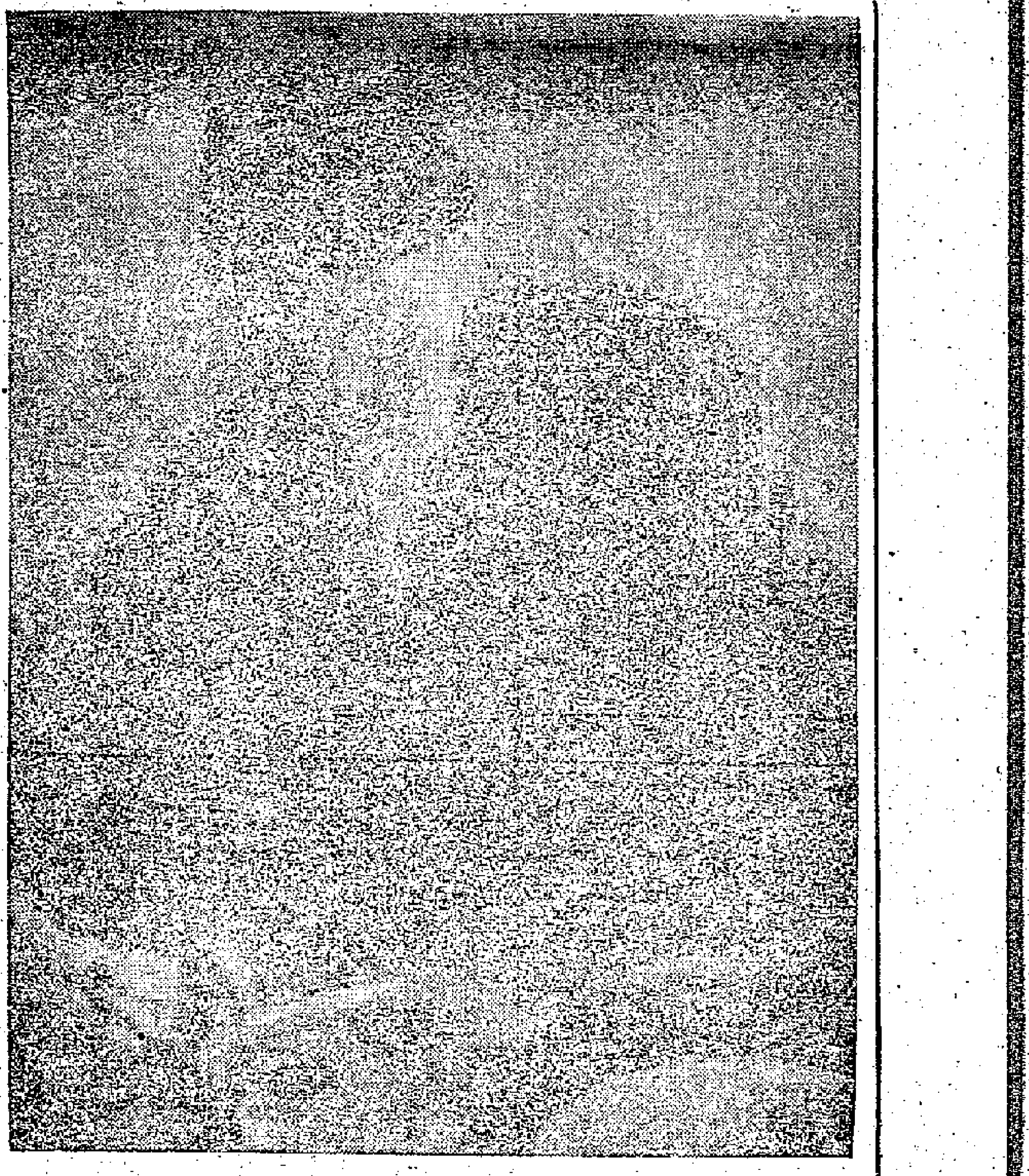
和平鬥士

一九五三年一月七日，文化部授予白石先生以人民藝術家的光榮獎譽，同年十月又被選為中國美術家協會的主席；一九五四年，當選為全國人民代表大會代表；一九五五年，民主德國總理格羅提渥同志在北京親自授予白石先生以民主德國藝術科學院通訊院士的榮譽狀；一九五六年，世界和平理事會又決定將白石先生為一九五五年度國際和平獎金的獲得者。

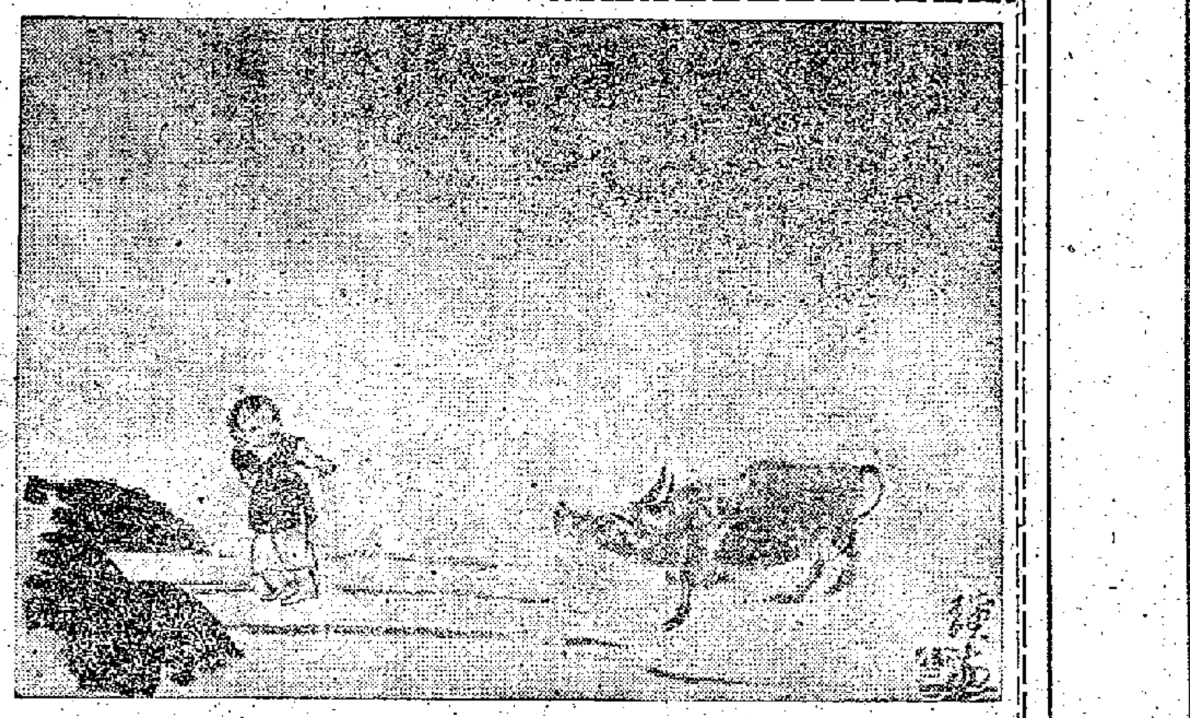
近年以來，由於白石先生年高力衰，健康情況已遠不如前了，但就在最近一年中，他仍然製作了三、四百幅作品。

一九五七年九月十六日，白石先生在北京醫院逝世。

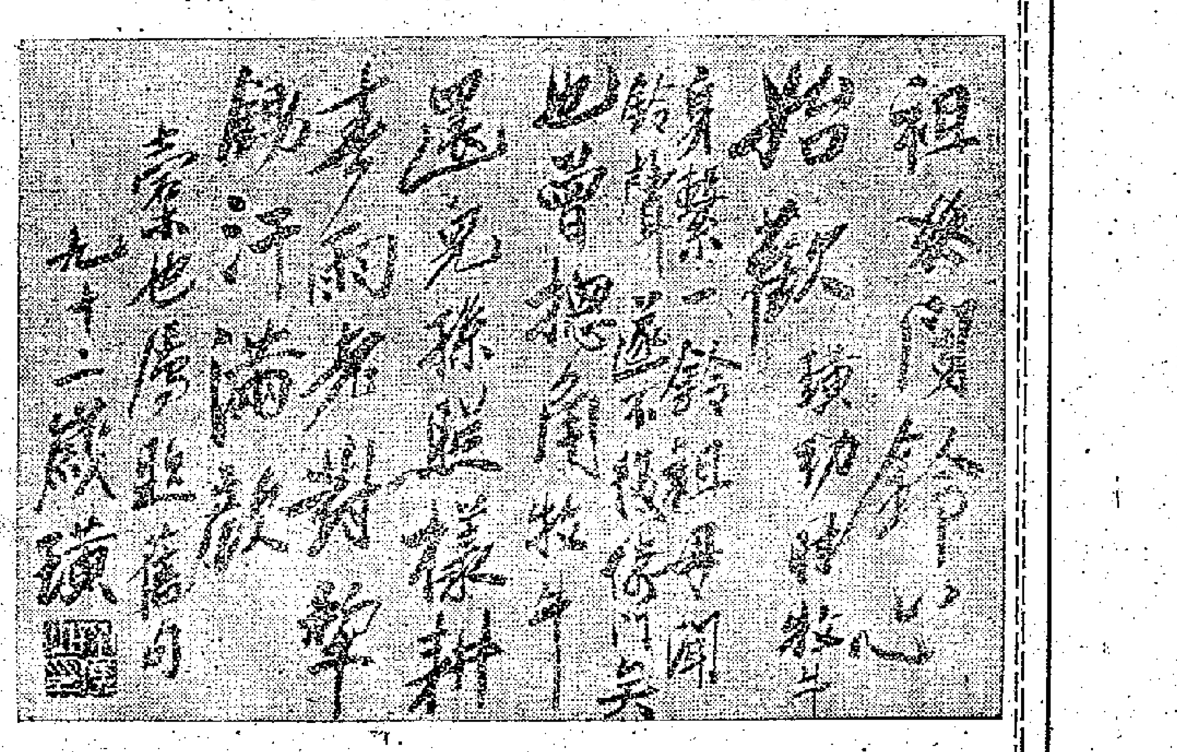
白石先生的一生是辛勤勞動的一生，也是無窮豐富的藝術創造的一生，在他將近一個世紀的生活歷程中，他和中國勞動人民的善良的品格，他的藝術成就，在中國和世界的藝術寶庫中留下了不朽的財富。他為保衛和平所作的貢獻，也在爭取世界持久和平的歷史中留下了光輝的一頁。他的名字和中國勞動人民永遠聯在一起，和全世界愛好和平的人們聯在一起，這是齊白石先生的無上光榮，也是全中國為爭取和平、爭取人類幸福而鬥爭的人們的光榮。



齊白石先生



牧牛圖（齊白石九十二歲作）



牧牛圖題詩（齊白石九十二歲作）

齊白石論畫

大寫意之畫，難得形似；纖細筆墨之畫，難得神似。此二者余嘗笑昔人，今有欲笑我者，恐余不得見。——辛酉（一九二一）日記

作畫妙在似與不似之間，太似為媚俗，不似為欺世。——題畫

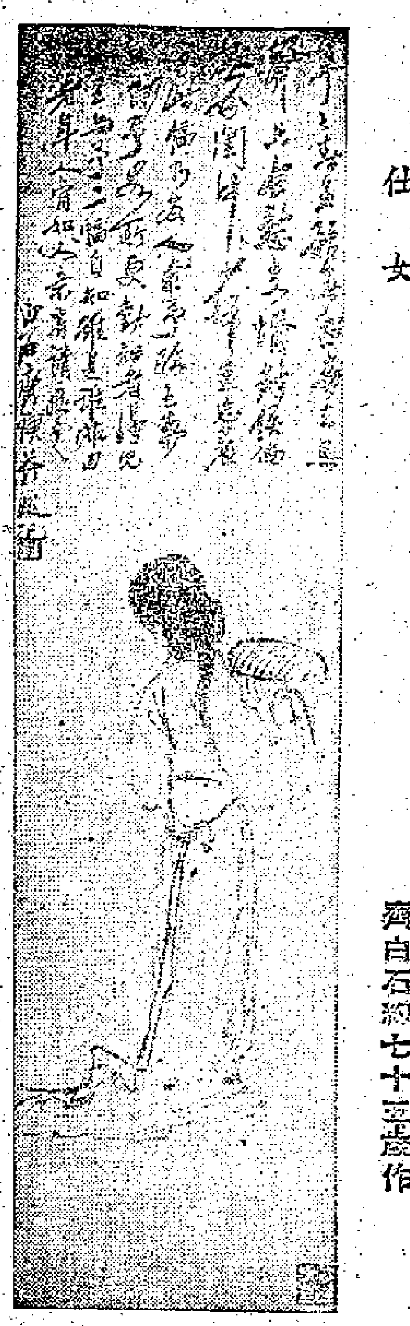
畫中靜氣最難在骨法，骨法顯露則不靜，筆意躁動則不靜，余雖積習氣，無半點喧熟態，自有一種融和閒逸之趣，浮動丘壑間，非可以粗心從事也。

人但知筆中有氣韻，不知氣韻全在手中。——己未（一九一九）老萍詩草

山水畫無人人所想得到處，故章法位置總要靠相往來，非前清名人苦心造作。

山水筆墨巧拙互用，巧則靈變，拙則渾古，合乎天。天之造物自無雷同，無體俗瀏濁之病。——己未（一九一九）老萍詩草

凡大家作畫，要胸中先有所見之物，然後下筆有神。故與可以謂光取竹影，大滌子當居清湘，方可空絕千古。匠家作畫，專心前人為本，每口便言宋元，所畫非目所見，形似未真，何況傳神，為吾輩以為大恥。——乙丑（一九二五）白石詩草



仕女　齊白石約七十五歲作

雨晴秋樹正鳴蟬　齊白石作

低首俯拜齊白石

李凡夫

本月十七日起，香港將有一個「齊白石遺作欣賞展覽會」與愛好藝術的人士見面，我在事先得有機會拜讀其中大部份的展品。以一個美術從業者的我，曾深深刻體會到繪畫的甘苦心得，所以在拜讀齊老的作品後，除衷心讚嘆外，自己還有一些學之無盡的見解。

齊老的畫，世人都說其有詩意，詩意者雅也，脫俗也。畫中的詩意和雅韻，雖不是什麼玄妙神秘東西，但得之極不容易，除了技術方面要熟能生巧外，還要能善於觀察對象，對於對象應具有一種熱愛的心情，能抓得其「神」，便能畫得其「形」。工夫能做到這樣境界，則自己的情和當前的景，便相互交融，情中有景，景中有情，清夐自然，詩意盎然，雅韻欲流。那種只求逼真形似，取貌遺神的作品就不足語此了。老人嘗云：「善寫意者專言其神，工寫生者只顧其形，要寫生而復寫意，寫意而復寫生，自能形神俱見，非偶然可得也」。這道甘苦心得，是數十年經驗之言，金錢買不到，值得我人深思效法。

老人的妙論是有自己的面目，具有創造性的。他對於先賢如徐文長、石濤、八大、金冬心、以至並世的吳昌碩，都曾以崇敬的心情去學習他們，詩文散中屢屢提及此事（如云：「青藤、雪個、大滌子之畫，能橫塗縱抹，余心極服之，恨不能生前三百年，或為諸君磨墨理紙」。又如題大滌子畫云：「下筆誰教泣鬼神，二千餘載只斯僧，焚香願下師生拜，昨夜揮毫夢見君」。類此甚多）。這是他善於繼承優良傳統，「轉益多師是吾師」。

他對先賢的崇敬和學習，如僅止於因襲，充其量只能做到「清湘第二」或「近代徐文長」而已，何來今日的齊白石。他學習古人是借古而開今，從前人的成就中汲取精華，以為自己用的基石。嘗云：「凝神得逸少似，亦不過為闌亭作拓本耳」。白石老人是不甘於自己的作品成為前人的拓本的，他從他所崇拜的畫家中得到了應得的東西後，便不願為他們所囿而跳了出來，從此以後，他總以自己一份熱愛的心情，摯銳的觀察力，利用那些成法，創造出「齊白石」的、可視的形象，創造出濃郁的熱情和美感的作品來，能喚起觀者愛生活的熱愛。

齊老反對因襲，主張創造，在他數量繁富的畫作中，已給世人作了實例的說明。如他又苦口婆心的以文字告誡一般學畫者的：「吾畫不為宗派拘束」、「皮毛襲取即工夫，一般粗鈍的天下轉輸來，南北只今無」、「古之畫家有能有識者，敢删去前人窠臼，自成家法，方不為古人大雅所羞。今之時流開口以宋元自命，竊盜人為己有，以愚世人，笑罵死刻，尤不足恥也」、「畫家不要以能稱古人姓名多為學識，不要以善道今人短處為己長。總而言之，要我行我道，下筆要我有我法，雖不得人讚美，亦可得人誹罵，自不凡庸」。「予之刻印，少時即刻意古人篆法，然後即追求刻字之解義，不為『摹』、作、削三字害，故難得神，人罵之，一笑，人譽之，一笑」。這種擇善固執，不為世俗毀譽所易之精神，豈但寫畫，即治學，亦應奉為圭臬。

齊老是藝術界的巨人，他的作品已給中國優秀傳統的藝術寶藏，增添了一筆無可估價的財產。我們以及後世的人，自應五體投地的崇拜他。（老人有詩云：「青藤雪個遠凡胎，老缶衰年別有才，我欲九原為走狗，三家門下轉輪來」。自注：鄭板橋有印文曰：「徐青藤門下走狗」。）我們以及後世的人（尤其是美術從事者）崇拜他，就要學他崇尚的態度和方法，繼承優良傳統，然後我行我道，我寫我法——去抽畫，畫包括所有我們的一切社會現象，不必拘泥於油、水彩、漫畫等類，這樣才能掌握現實，透過你的熱愛心情明辨是非，如此，則作品才不離開時代，更而創造時代。他不願為「清湘第二」或「近代徐文長」，倘若齊老人死後有「齊白石第二」，便是他的不肖子。

說到白石老人，不由我想起清道光年間的畫家蘇仁山（別號長春）來。仁山也是反對陳陳相因去臨摹的，他作畫係我用我法，有自己面目。他的畫雖以筆勝，線條流暢而渾放，沒有什麼渲染，全靠用筆獨運，而表現陰陽背向，絕不是那些腦子裏只有芥子園畫譜的畫匠們所能比擬。可惜他生在墨守的時代裏，被人譏為「野狐禪」。又因功名不顯，性孤僻少交遊，享年不永，以致其名不彰，通「嶺南畫徵略」以及「順德縣志」裏，都沒有提及他隻字片語。我在三十年前即醉心仁山的畫，頗年蒐集不少，我自號齋名曰「長春畫齋」，就是表示崇拜蘇長春的意思。我的朋友黃般若等，也都是賞識仁山的作品，自經過他們的表彰後，這位偏處一隅，其名不顯的獨特畫家，便逐漸為世人所知了。我現在談白石老人，但兩人的時代和環境不同，兩人的畫各有千秋，似屬題外之文，但兩人的力求「自出機杼」一般，是相同的，雖然他們之間的造詣成就和影響，是有差別的。

學習齊白石的畫

任真漢

我是學畫的，看了好畫，總想學到一點什麼。對齊白石的畫，我特別是這樣想。我認為，齊白石的畫，是近五十年來一絕。相信沒有人會不同意的吧？他的畫，不論是早期的極精細能事的草蟲，還是晚年的闊意發寫，無不天趣盎然，生機活潑。若只看他的晚年作品，是無法了解齊白石的，因而有些人很容易把齊白石和吳昌碩拉在一起。其實就是晚年的齊白石畫，也決不是吳昌碩那一類型。吳昌碩的畫，並不講究所畫的東西的真實感，不管它的生活環境和感情，而只是像寫大字那樣，提起筆向紙上寫一通，寫出來的形象，也不是真實感的了。齊白石畫的蝦，比方齊白石畫的蝦，有沒有水，可是看畫時，就叫吳昌碩畫到死也畫不出來的蝦、青蛙等，也是並世無匹。正不知多少人學他那種蝦的畫法，可是他那樣現成有樣模仿的，便是那些摹寫的蝦，也沒見過做過造的蝦，還能比得上齊白石自己畫的蝦，倒是榮寶齋用水印複製的，還有幾分保存着原作的水墨韻味。只此，也可見齊白石畫術的不凡了。他畫的蝦，簡直是可看到蝦的心臟在活動，那紙面沒有水，可是看畫時，不覺得蝦是在紙上，而是在水裏一般，是那種細而精的寫生，畫得蝦的最高境界，便是中國畫的最高境界。他要表現出蝦的生命，也表現了水，看的人，大概都忽略了這一點，我想，這大概由於他們的觀察力不夠，不曾了解齊白石的工夫的苦處。想了解齊白石的藝術苦處，

他早期的草蟲，看過的人無不驚歎，是那樣細緻的寫生，真像活的，幾乎是草蟲的標本。也不只是用草蟲做點綴品來畫，而是畫出草蟲的生活和感情。使畫面如詩意，中國古來，畫草蟲的畫家也不算少，可是在我看來，能如宋人的和早期的齊白石，才是真懂得草蟲生活的畫家。有一卷秋塘晚趣圖……

蜩蛤的世界，便是齊白石的世界。大概齊白石和蜩蛤也同一路向的。記得陳樹人和高劍父的先生居古泉，也是以昆蟲出名的畫家。可是居氏大概因更喜歡畫花卉，因此便只將昆蟲做成花卉的點綴品，而沒有根據昆蟲的生活條件來表現，因而就常常有芙蓉花上爬一隻螳螂，有水仙花上爬一隻金龜子之類，雖然很精緻，但看起來卻不合情理，因而這些作品失了真實感。而齊白石的，是畫出他們的生活特徵和環境，以及怎樣去表現它們的特性，培養起他後來的畫蟲的時候，所表現的深刻的來由。要學齊白石的人，也該學他那樣觀察物象的生活性格，把握特徵，大概也算是學齊白石的竅門吧？

白石老人的題畫

雋永·諷刺·幽默

省齋

白石老人除了長於詩、書、畫、印之外，他的題畫更不同凡俗，堪稱一絕。古來畫家之特長於題畫者，如徐青藤、金冬心、鄭板橋輩，多以「雋永」見勝；可是白石老人呢，他除了「雋永」之外，卻復兼「諷刺」與「幽默」之長。舉例如下。

關於雋永的：

譬如這次「齊白石作品欣賞會」中所展出的裘齋所藏的一頁扇面「甘芳雙絕圖」，上面題曰：「松山寒菌，甘芳甲天下，獨長江南岸所出。」

這裏面的一個「獨」字，用得雋永之極。

關於諷刺的：

他於一九四四年（八十四歲）在北京畫一圖上題曰：「處處草泥鄉，行到何方好？去歲見君多，今年見君少！」

這是形容日敵已到日暮途窮的境地，真可謂極盡諷刺之能事了。

關於幽默的：

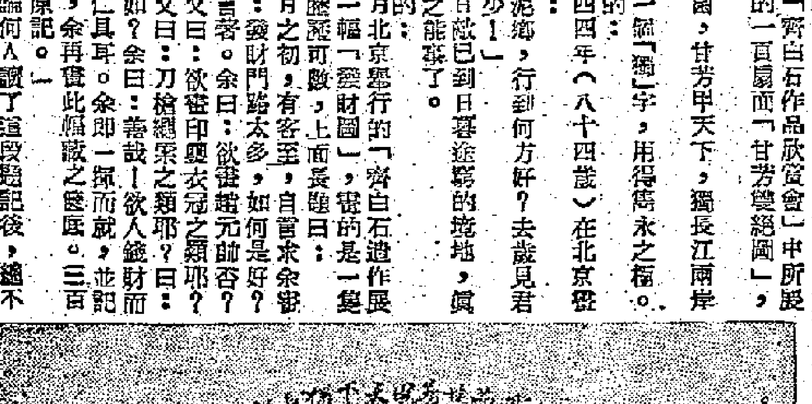
在今年一月北京舉行的「齊白石遺作展覽會」中，有一幅「發財圖」，畫的是一隻大算盤，算珠歷歷可數，上面長題曰：

「丁卯五月之初，有客至，自言求余畫發財圖。余曰：發財門路太多，如何是好？曰：煩君姑妄言著。余曰：欲畫趙元帥否？曰：非也。余又曰：欲畫印璽衣冠之類耶？曰：非也。余又曰：刀槍繩索之類耶？曰：非也，算將何如？余曰：善哉！欲人錢財而不施危險，乃仁具耳。余即一揮而就，並記之。時客去後，余再題此幅藏之篋底。三百石印富翁又題原記。」

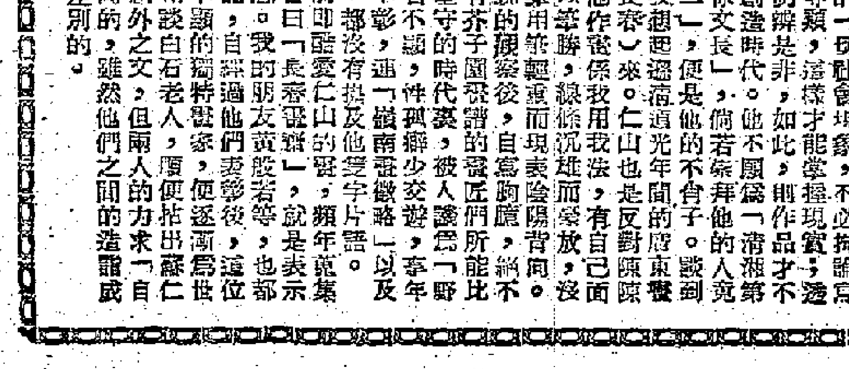
我想，無論何人讀了這段題記後，總不能不承認它是一篇絕妙的幽默文字吧！

十幾年前，友人瞿兌之曾撰「齊白石翁畫語錄」一文，裏面也曾說到這一點，茲摘錄其文如下：

「其題畫款識，信手拈來，皆成妙諦，無一語涉凡近，人不能學，即學亦不能似也。余每侍翁畫案之側，見其握管鋪紙，心中凝思數語，及其寫出，則往往出余意表。故知翁之畫非他人所能偽造，即題詞亦無人能捉刀也。」所言甚是，不勝同感。



甘芳雙絕圖



齊白石刻印

一息尚存書要讀　　魯班門下

廣播節目

（香港各電台照夏令時間廣播，廣東、廣州電台廣播仍用當地時間，比香港時間慢一小時）

廣東電台（波長二八三公尺　頻率一〇六〇千週）

上午六時十分粵曲、體操。七時體操。十五分手風琴音樂。卅分新聞。八時零五分曲江縣民歌。五十分京劇。潮語新聞。下午五時文藝節目日日新。五十分紅豆日日新。七時卅分對農村廣播節目。八時十五分每日一歌。卅分廣東各地。五十五分西藥戲。九時四十五分最後新聞。

廣州電台（波長三七九．七五公尺　頻率七九〇千週）

上午六時十五分雜音廣播民間音樂。卅分新聞。五十五分器樂曲。七時轉播中央台新聞和報紙摘要。九時我們的祖國。卅分粵曲。八時花燈劇。卅分粵劇。十時十分新聞。四十分評彈曲。十一時粵劇「二度梅」。十二時零五分音樂。廿五分粵語小品文朗誦。四十分粵曲。四十五分紅豆曲。下午五時卅分粵劇。六時新聞和時事。卅分聽衆點播節目。七時電台廣播新聞。廣州生活。廿分科學與衛生知識。卅分京劇。八時各地人民廣播電台聯播節目。九時我們的祖國。卅分廣播劇。十時十五分最後新聞。

香港中文電台

上午七時時代曲。卅分國語教授。五十分時代曲。八時京曲。十五分天氣報告。卅分潮州曲。十時主婦節目。卅分粵曲。十五分各地遺唱。十一時廣播劇。卅分倫敦電台昨晚國語節目。卅分粵曲。十二時新聞。……

香港英文電台

七時輕音樂。十五分新聞摘要。五十分宗教節目。八時新聞。九時暫停。十二時卅分音樂。一時十五分新聞。……

麗的呼聲銀色電台

上午七時口琴。十五分天氣預測，粵語流行曲。卅分早晨音樂。四十五分時代曲。八時新聞。……

麗的呼聲金色電台

上午七時國樂。十五分天氣預測，各地什曲。……

麗的映聲（有線電視）

下午五時卡通片。廿分兒童故事。卅分丁丁傻俠。六時休息。七時卅分電視新聞。……九時新聞片。十五分英語片。四十五分最後新聞及天氣報告。

江湖三女俠　梁羽生

第十九回　密室藏奸　將軍露眞相　深宮喋血　君主費心機

第二日，年羹堯將父母請到閣中，舉行收「女兒」的儀典，馮琳任由他們擺佈，年羹堯的母親甚爲痛愛馮琳，知道此番認了「女兒」之後，她便要被送入宮中，甚爲難過。替馮琳梳頭時，險險滴出眼淚。馮琳瞧在眼內，低聲說道：「媽媽，我實在捨不得你。」年羹堯的母親道：「孩子，我也捨不得你，只怨——」她本想說：「只怨年羹堯這孩子沒福。」底下的話，到了口邊又嚥回去。馮琳何等聰明，早知其意，道：「羹堯哥哥，爲何不來看我？」年羹堯母親道：「你今後是貴妃啦，沒有皇上之命，他怎敢私自見你。」馮琳道：「你告訴他，我掛念他。」年母道：「好孩子，我知道啦，以後你在皇帝跟前多招呼他。」轉過身，偷偷抹了一滴眼淚。

晚飯時換了雙魔看守，薩天刺捧飯入來，憤然說道：「珠貴人，請用膳！」馮琳道：「薩家伯伯，你爲何這樣叫我？」薩天刺道：「哈，你又叫我做伯伯了？你不是要把我刺個透明窟窿嗎？」薩天刺以前將馮瑛誤認馮琳，幾乎吃她刺傷，此恨至今未消。馮琳詫道：「我豈敢跟你動手，你這是那裏話來？」薩天刺見她態度自然，不像出於假裝，奇道：「就是上一個月，就在年家附近，你不是大罵我們，還將二伯（薩天都）刺傷了嗎？」馮琳跳起來道：「眞奇怪，這事情我現在還未弄淸，那天我根本未出過房門，年羹堯一回來就說我曾與你們交手，我還以爲他是活見鬼，而今你們又這樣說，莫非世間上眞有一個與我極爲相似的人，你們把她當成我了？」薩天刺一怔，他也不知馮琳還有一個孿生姐姐，十六年前，他在太行山上搶了馮瑛，後來被易蘭珠偷去，再後來他在鍾萬堂手裏又搶了馮琳，始終把兩姐妹誤爲一人。聞言奇道：「那天眞不是你？世間上那會有兩個這樣相似之人？」馮琳忽道：「薩伯伯，是你抱我進宮的是不是？」薩天刺道：「怎麼？」馮琳道：「請你告訴我，我的父母到底是誰？」薩天刺一怔，心道：「我就是你家仇人之一，怎能說給你知。」乾笑一聲，說道：「我不是對你說過許多次嗎？你是路旁棄嬰，我將你拾回來的。」馮琳小嘴一扁，道：「我不信！」薩天刺道：「你不信我也沒法。」馮琳忽道：「若我是棄嬰，你將我拾了回來，那麼你就等於我的重生父母，我就等於你的女兒了。你沒有女兒，我做你的女兒好不好？」薩天刺心中一酸，道：「你是貴人啦，我怎敢高攀！」馮琳忽道：「薩伯伯，你年紀也一大把了，還在宮中執役，是何苦來？不如你助我逃出去，我侍奉你終生。」薩天刺心中一動，他投靠允禎，本來是想作「國師」，不料中原能人甚多，在允禎門下，一直被了因、哈布陀等人壓着，出不了頭，十多年來，始終是個「衞士」，而今還要聽年羹堯使喚。聞言心動，想道：「與其[illegible]，不如[illegible]。」但想起雙魔上[illegible]，與其[illegible]之辣，他雖有[illegible]，也自[illegible]。（三六九）

情人日記　夢中人

是日也　清水灣上

是日也，清水灣上，固而幾個女界，都換了泳衣，什麼半胸式、三點式，五顏六色，眞之眼花撩亂。肉帛相見，賀太覷佘水魚，自然相形見絀。但此人梅出風頭，又亂左錢，心情極好，拉住幾個女人在鎗頭，吧吧喳喳，話影幅五美圖咁講，賀太居然以美女自比，乜都敢死。五個女人賀太站在中間，她的腰部僅及珍妮斯的大腿，五美排開好似個凹字形。胡碧霞永泰潘朗力三衆相襯，爭取角度，咸咸擦擦影一輪，隨即幾個女人叮叮咚咚，跳晒落水，跳諦賀太，賀太拉住湯尼影相，體態杉掛老鼠箱，賀太倚作燈觀狀。

男界之中，湯尼身材最好，條條都有肌素者，若以胡碧之毛，裝在湯尼之身，則湯尼威矣大猛矣。胡碧毛多而嫌小，只似隻馬騮。潘朗力也換了泳褲，原來潘朗力平日着起西裝，得個膊頭而已，套從並不大隻者，反而慘永泰個肚腩亘勝得。四個男子跳落水，佢入娘子軍中，個別消窮，一時水花四濺，嘩嘩鬧大叫呼呼嘅嘅焉。龍猛王江兩個老友記，遙擲眼望，冇落水。新哥指嘲笑曰：「龍導演唔玩下乎？」龍猛曰：「一挑，咪攪我，咪冰冰，未係游水時候也。」王江你去喇笨，咁高興，咪執輸也。」王江搖頭縮膊曰：「小腸氣痛。」龍猛笑曰：「小腸氣痛？唔係卦？」王江不愧冷面小生，冇表情。後來許新哥話，龍猛有心擺景，王江不會下水者，理由是飛毛腿梅花點極多咁講。新哥或者言過其甚耳。

馮錫麟賀雨申亦有下水，兩人坐在一旁，飲酒淡對低酌。頭碰頭，咀對耳，傾得好秘密，遊河是賞心樂事，兩人好似一心來傾偈，未免辜負良辰美景矣。賀太賣嗰嘢，游水唔敢，賭錢又冇人，乃來加入傾偈，笑謂馮錫麟曰：「馮先生，滾得怎麼樣？我們的事情，都在馮先生手上，多多幫忙啊。」馮錫麟騎騎笑曰：「客氣客氣，我老馮呀，要你們的幫襯幫忙才前老朋友，怎麼客氣起來呀？來來來，我們的事情已經談好。現在有一件事情，非賀太幫忙不可的。」賀太坐下，笑曰：「有什麼事情，跟雨申說好啦，我們女人家，懂得什麼？」馮錫麟指着賀太，咿咿聲曰：「哎唷，賀太老是這麼客氣。誰不知道賀太太，就是賀鑫的總司令。」馮錫麟豎起手指公，又曰：「總司令，老總。哈哈哈。」大家笑一輪，總而三個頭湊埋一堆，馮錫麟低聲曰：「就是關於撈傢的事，永冰方面，我已經說好，可是……」馮錫麟神神秘秘，眼睛四下一掃，泗水部距離不遠，馮錫麟大抵見我企處，但將聲音放低，細碎不可聞矣。我不是有心裝人密斟，上述一番客套話，是隨風吹進耳者。後來問麼新哥，什麼叫做撈傢，撈傢就是勞軍，咨盤國語眞執輸。勞軍何必咁神秘，撈傢就是遊身神秘性。（九五四）

俘虜　舒康

失態

作爲主人和老友，肥婆以一個老上司的語調勸道：「馬前，大丈夫嘛，一個老婆算什麼，別太動感情了！犯不着！」

馬前苦笑笑，接過另一杯酒，正要喝，給闊老西一把拉住道：「算啦，你也不想想，哪等你等了多久！」但馬前甩開了他的手，還是咕嚕咕嚕一口氣喝乾了。

「不行不行，」肥婆兇猛着滿身金器：「小馬，」他把他拉到沙發上：「我今晚請你來，還有事情奉託，你如果酩酊大醉，我的話就沒法聽得進去了。」

馬前其實已經醉了，但還勉強笑道：「不要緊不要緊，主任請吩咐。」

「別開玩笑，」肥婆道：「我現在不是你們的主任，反而你們是我的主任了，我的生意全靠美國人，而你們——」馬前忽地感到這位二十年前的政治部主任如此庸俗，朝他肥得淌油的面孔上一捏，笑道：「哈！眞發財發福啦！」

一邊說，一邊把他身上的金錶、金鍊、背心上的金鎊匙鍊、金鈕扣，敲敲打打，碰碰拍拍：「你開了金礦啦，你開了金礦啦！」

「馬前醉了！」闊老西聳聳眉毛。

「這傢伙失態了！」東平邊說邊俯下身子，在他耳邊大聲說：「你醒一醒，人家有正經事情……」

「誰不正經！正經事情！」

「？」馬前茫然道：「哦，你是說我？我只有麗娜一個，絕對比不上諾倫，嘿嘿，不，他有好幾個，不信我可以說出這些姨兒們的姓名。」

肥婆嘆了口氣：「今天不行了，明天一早我還要上車，再交代吧，今天不行啦！」話沒說完房門已給推開，人沒進一陣香氣已經直撲進來，麗娜蹣跚地說：「唷，他醉成這個樣子啦！」邊說邊扶馬前，馬前卻在流口水。「你別走近，」肥婆道：「他快吐了，口水都流出來了。」

「不，」闊老西捏一把麗娜道：「他一見你就流口水，你的魅力眞可想而知！」

「啐，」麗娜三吋高的鳥眼鞋「篤篤篤」直往馬前身邊走去，馬前其實還看得淸楚，只是麗娜好像長多了幾個腦袋，整個房間都在旋轉，終於有如在胸口挨了一拳，馬前一陣一陣吐了出來，引起一陣騷亂。

待他昏昏沉沉醒來時，已經淸晨六點多了。馬前心頭說不出的難過，又渴又急，但一轉身發現麗娜幽怨的眼睛在枕上瞅着他，這使馬前一怔：「嗯，你也在！」

「馬，」她嘆口氣道：「諾倫先生有電話來，他在生氣，他說你沒有勇氣。」（一一二）

拉郎配　陽紅改編　張澤蕊畫

十八、太太權作巡河官

李玉隨差役來到船上，見巡河官端坐前艙，卻是個皙白面皮的書生，細看來，年紀却似五旬開外，嘴上並無半根胡鬚，李玉正覺此人相貌怪異，忽聽身旁有人輕輕叫道：「李相公，你剛剛二次拜了花堂，怎麼又在這裏碰上了你！」李玉一看，原來又是吹嗩吶的蕢代，看光景也是被當作犯夜的拿來的。李玉才要向蕢代打聽究竟，就聽巡河官問道：「那位書生尊姓大名？」李玉暗想：「他既是把我當成犯夜的，如何說話又這樣客氣，莫不是他見我儒生打扮才這樣待我嗎？」於是打躬回道：「學生姓李名玉，乃是本城秀才，因從三桂州歸家探母，中途因事誤了時刻，還望大人諒情。」巡河官道：「既說是秀才，可受一對。」李玉道：「就請出題。」巡河官想了一想，念道：「鵲將架橋，渡盈盈之秋水。」李玉隨口應道：「鵬若展翅，乘滾滾之長風。」巡河官讚道：「果然好才華，看來不虛此行了！班頭，速速開船回衙！」李玉道：「大人如何要將學生帶回衙去？」巡河官道：「相公到衙自知，但請放心。」蕢代也急得在旁叫道：「大人，我呢？」巡河官道：「你也隨了去吧，本官虧待不了你。」李玉和蕢代不知巡河官弄得什麼玄虛。卻不知道巡河官原來就是錢塘縣知縣的夫人，因一時不能替女兒找個婆家，又見滿城到處拉郎成婚，有心叫差役也到街上去拉，恰恐受人指責，故此想出一條妙計，假扮巡河官半夜乘船到河口來拉郎，初始拉到蕢代，嫌他是個吹鼓手，如今拉到李玉，自覺十分中意，便急着開船回衙。

饒恕　夢莎

十八、不易解決的問題

輪船緩緩地駛進了閃着夕陽的金光的港海。

這時，仲良帶着滿腦子紊亂思潮，從船艙裏走到舷上來，讓迎面拂來的淸涼海風，淸醒一下他那發昏的腦子，想快些從那許多個猶疑不決的問題中，整理出一個答案來。

岸上鱗次櫛比的屋宇，一幢接一幢地掠過他的視線，被輪船拋在後面了。但問題他內心越來越不能解決：他究竟永遠不見她好？還是把一切都對她講出好？[illegible]一切都對她冷硬的態度，使她不了解而離開她，自己忍着不能怪她，那麼誰也不能怪誰，或是坦白地說出一切，請求她諒解好些？

這幾個問題，不停地縈繞着他的腦子，旋轉着。

「應該對她說的，不然我這麼快回來幹麼？」好容易，他終於決定了，「李鐵是個教師，總會諒解我吧！」但是，要怎麼說才好？

這倒是一個問題；一個不易解決的問題。他更苦惱了，甚而可說是痛苦起來了。他雙手伸進頭髮裏，抓着，然而這對解決問題一些幫助也沒有。這時，船已靠岸了，他只好回艙裏抓起行李，跟在人羣後面，他[illegible]上岸去。

下過一陣急雨，道路濕漉漉的，他和桂芳毫不在意地慢步走着。前一天晚上，他倆就打這條通向鄉間的小路，經由山腰去過，那晚上大家的心境，都像那星閃閃的夜空那麼清朗的。但現在，他們都覺得對方好像心事重重，好久，誰都沒有說過一句話。

「你說要回去兩星期，但僅幾日就回來了，難道在家裏，有什麼不如意嗎？」她終於先說了，瞟着他那陰鬱的容顏。

「沒有什麼。」這時，他們拐了個小彎，來到一座小橋上，就在這裏停下來。小橋被茂密的樹枝掩蔽着，前後相距得很遠的路燈照不到來，因而很暗黑。誰也不可能從對方的臉上看到內心的活動，他與希望逗留在這裏，直到把問題解決。

「仲良，是不是你母親不喜歡我，不答應讓我們結婚，你就跟她嘔氣啦？」

他不做聲。她挽着他的手向前走。他莫奈何的，彷彿身不由己似的隨她走過了那陰暗的小橋。

「她老人家沒有見過我，不知我是什麼樣的人，不放心，因而不答應，那是不奇怪的。你用不着瞞我呀。我不會爲此難過的。」她緊盯着他那[illegible]的眉。

孤男寡女　史得

二：女房東

門鈴響了三次，還沒有人出去開門。這時廳上的人也聽到了。有人在問：「誰來了？又是警探嗎？」

徐立站起來，放下杯筷，跑出去看。花園裏黑黝黝的，他穿過花園，走到大門，隔着鐵閘，看到門外站了一個人，仔細一看，正是楊智珠，她俯着身，伸手進鐵閘來摸着胡利的頭。

「楊小姐，是你麼？」徐立叫着。

「是呀！」楊智珠站着說：「阿黃呢？他怎麼不來開門？」

「不曉得。」徐立說：「你沒有帶鑰匙嗎？」

「沒有。我從來不帶門匙的，謝謝你去後邊貯物室找找阿黃，他一定在收拾東西了。」

徐立跑到貯物室去，也不看見阿黃。他叫了幾聲，也沒有應聲。徐立只好又跑到大門口，拍門上鐵閘，告訴楊智珠：「阿黃出去了？怎麼辦？」

「也許出去了。」楊智珠在門外問：「他有鑰匙嗎？」

「他不應常在這時候出去的。」楊智珠咕嚕着說：「徐先生，你到他住的房間裏找找，也許他放在那兒。」

「阿黃住在哪裏？我不知道。」徐立笑起來。

「就在貼近廚房那一間小房間，他通常不鎖門的。」

徐立又再跑進去，可是那房間卻鎖着，推不開。他又再跑出來，在客廳門口剛好碰到趙作忠，趙作忠笑問：「你幹什麼跑進跑出？出了什麼事嗎？」

「楊小姐回來。沒有門匙，阿黃又不知道跑到哪裏。」

「楊小姐回來了？」趙作忠說着，就跟了徐立出去。

楊智珠瞧着徐立空手回來，知道找不到鑰匙。趙作忠在徐立後面走上來，看了楊智珠一眼，跑到鐵閘前面，搖了幾下，鐵閘鎖得很牢。他說：「徐兄，找一把梯子來，讓楊小姐爬進來吧。」

楊智珠當趙作忠走出來的時候，已經注意到他，可是沒有跟他打招呼。這時聽了趙作忠的話，便說：「我怎麼爬得過來？阿黃也決不會[illegible]，等等他吧。」

「我看阿黃倒不會太快回來。」趙作忠微笑着答。

「你知道他到什麼地方去嗎？」楊智珠詫異地問。

「我不知道。」趙作忠搖搖頭：「但我想他到警署去了。」

「警署？」楊智珠登時驚訝起來：「爲什麼？」

「剛才有人來搜過房子。」徐立說：「不過阿黃沒有告訴我。我也沒有看見他出去。」

「徐先生，請你去找一把梯子來。」楊智珠立即說：「我早說只有爬進來的一法了。」（三十四）

親上加親　靜文　藍方圖

（一〇〇）馮剛說完，掙手擺脫了方堂的糾纏，出到門外，踏上林家的私家車。方堂一步不肯放鬆，連忙追出來問道：「喂，你上那兒去跳舞呀！」馮剛一聲不響開了汽車，疾馳而去。方堂憤火中燒，立即招了一輛的士追上去，遙遙跟蹤，決定不達目的勢不罷休。

（一〇一）林裕忠本來約好馮剛到時候來接他的，正在疑慮之時，突然有一個工程師來見，一面呈上卡片，[illegible]林裕忠的大哥匯明派來的工程師[illegible]，林裕忠的父親生前的[illegible]。

（一〇二）林匯明康雖然[illegible]，林裕忠[illegible]所以[illegible]，林裕忠在十年前[illegible]，你匯明哥現在[illegible]錯了吧？」[illegible]

小說林

重見光明　江君

七、黎明前後

幸而大年閃避迅速，破酒瓶沒有擲中他的頭顱，摔在牆壁上弄的碰個粉碎。

大年吃了一驚，同時瞧出小娟已給過度的悲憤亂了性子，一時竟慌着不知所措。

小娟按捺不住心頭的怒火，破酒瓶擲了一個空，接着又舉起小几迎面擲過去，嘶啞着嗓子道：

「我跟你這魔鬼拚了吧，反正活下去也沒有意思了！」

大年避過小娟的兩次襲擊，破口大罵道：

「淫婦反了，反了！我眞的怎末容易欺負麼？」

說着，大年兇性陡發，一口氣衝到小娟面前，掄起拳頭兜口兜臉揍去，一腳也亂踢亂踩，好像要把小娟打死了然後覺得痛快！

小娟畢竟是弱質的女子，抵不住對方那拳腳交加的暴戾打擊，很快就虛幌幌的站不穩，鮮血披面，倒翻在地板上呻吟啼哭。如果不是女傭進來勸阻，小娟眞想拾一塊玻璃割破自己的咽喉，免得長時間活着受罪。

大年卻不再理會小娟的死活了，氣沖沖地跑出家門，還鐵閘也沒有順手關上。

他灰着臉走下樓梯，跳上停候在門口的自用汽車，司機回過臉來，他不假思索就大聲說：

「石塘咀。」

石塘咀在淪陷時期是花天酒地的銷魂窟子，那兒妓館和導遊社林立，如果不是發了國難財而就逐淫樂的人渣，罕有在這種地方流連忘返的。

大年的車子停在一間導遊社門前，早有一個談吐伶俐的「寮口嫂」一步一扭地過來替他打開車門，擠眉弄眼道：

「什麼風把趙理吹來的？絳珠相思欲死啦。」

大年吃吃浪笑，隨着「寮口嫂」走進去，那叫做絳珠的妖冶女人燕燕的嬌慵，勾着大年的脖子撒嬌撒癡，兩人擁簇着走進了絳珠的房間，隨即垂下簾幕。外面唯聽到不堪入耳的笑謔聲。

天色漸漸昏暗下來。絳珠爲大年撥電話多邀三個酒肉朋友到來吃晚飯抹牌，柔媚地對大年說：

「忘掉那些不愉快的事情，天下間美麗的女子多着，何必愁眉苦臉？」

「不錯，有了一個千嬌百媚的絳珠，我怎的還要奢求嗎？」大年緊緊擁着絳珠已經開心透了，大肆在無恥的狂嫖中，他把小娟的影子忘記得一乾二淨。

深夜時分，大年接到一個意外的電話。（九七）

紅槐楊四娘　絳閣主

九：楊姑姑女兵

一天，霍儀和四娘，也替季先難過。彼此默然相對，無話可以安慰。第二天，季先再到嶺上找尋，並在淺水灣打撈，始終沒找着這柄寶劍。後人有心下嶺去，不勝悲悼，就在嶺上刻了「沉劍嶺」三個大字，作爲紀念。有知其事的，便把這海灣稱爲「沉劍灣」，地點在膠州灣南七十里。

季先失了寶劍，毫無意緒，霍儀慰道：「寶物一顆，得失也有定數，你也不必如此沮喪，天下寶劍盡多，將來或可以再得一柄更好的。」季先慨然道：「這是先師留給我的遺物，記得我追隨先師在淮安出發時，他老人家把這一把寶劍贈我，光復我們漢族的山河，如今事業未成，人與劍都沒了，怎不令人傷感！」說着不禁滴下點點英雄淚。

四娘也過來勸慰道：「失了劍雖然不幸，但我們總算逃出了生天，只要有命在，光復的大業，還是有可爲。從今以後我們應更加努力，驅除韃虜，解救老百姓的痛苦，實現劉伯伯的遺志，就是了。」季先只得收淚。

霍儀一點人數，只得二十七人，少了一個弟兄，忙到船中去找，也不見蹤跡，想是在出事之時，被震力拋出船外，掉到海中隨波而去。自覺悲傷。

當下對衆人說道：「我等飄流至此，目前還不知道此處是什麼地方，爲今之計，只有向內陸行進。但不知要走多少路程才能到濰州。各人身邊必需帶定乾糧。破船上有的是米，便請大家休辭勞苦，把米搬上岸來，炒熟了隨身攜帶，以免半路上絕糧。如果沿途碰見金兵盤問，我們便說是漁民船破避難的便了。」衆人答應着，合力把破船上的米搬到山邊。四娘生起火來，一會兒把百多斤米炒好，分派給各人，一袋一袋的[illegible]在腰裏。破船上有些醃菜頭，每人也分一些。四娘又煮了一鍋飯，味道卻非常鮮美，大夥兒飽餐一頓，休息到下午，便整隊向西進發。

四娘一邊走一邊想念安兒，不知哥哥生死如何，霍儀只得安慰她道：「吉人自有天相，諒可無虞，我們到了濰州後，再行尋訪便了。」

[illegible]到濰州後，再不就是到青崖嶺，像他這樣大名氣的人，不難訪得到。」四娘嘆道：「眞想不到有今日，一敗塗地。」季先道：「那時是錯在濰州誤信曲成，不然就算守着文登一隅，也可以支持一年半載，[illegible]人馬就會攻察安食的後路，[illegible]……」[illegible]自作孽，不可活了！」（一〇三）

麗都・仙樂

紀念巨片隨票贈送名貴七彩香水明星照片

今天 隆重獻映 請速預嚟

小姐勝過香水精！ 先生爭當覩香兵！ 諸子下面排隊伍！ [illegible]

別開生面無上喜劇

香噴噴小姐

編劇導演 顏開　香噴噴小姐 李萍倩　表演 陳思思

陳思思　張錚　龔秋霞　陳靜波　張旻斐　平凡　金沙　李次玉　袁萍　朱莉

奇中出奇 戲上有戲 表演滑稽 噱天噱地

有歌有舞！熱鬧到底！

玉體同香水結合！ 靈魂和鈔票齊飛！

長城

眞光　只今天映 西部武俠彩色巨片　綠林生死戰

百老匯　今天獻映　淪陷區生死戰　中文字幕

京華　最後四天今天四場　派拉蒙最新奇情巨片　李察基利主演　西班牙之戀　新藝七彩　今早 新富貴華　明天獻映 獨臂將軍

平安　昨晚滿座今請早　非洲血戰記 DESERT RATS　今早 花好月圓

明天七院盛大齊映　十全十美 稀世名片　日本大映出品　全部對白國語　透明大俠　大戰綠彩魔　日本紅星主演　嬌艷舞女，顛倒天下衆生！ 神秘黑手，鬧到滿城風雨！

高陞大戲院　全部七伊士曼彩　香羅塚

國泰　即日隆重獻映 三大彩色名片

中國木偶戲

木偶片節目有「秧歌舞」「豬八戒背媳婦」「蔣幹盜書」「路打不平」

卡通片 人物多 場面大 夠生猛

「齊白石」介紹白石老人生平事蹟和創作生活

即日全部收入捐贈勞工子弟學校

大華　今天 最後映　風雨 日光 村

利舞台　昂然第三週　馬龍白蘭度主演　櫻花戀

新光　今天第四十天映　戰地春夢 A FAREWELL TO ARMS

豪華　今天隆重獻映　ALL AT SEA　亞歷堅尼斯

皇后　今天四場獻映　提防小手

都城　今天請早　禁苑倫香 "IVAN"

娛樂　桂河橋 THE BRIDGE ON THE RIVER KWAI

華協今討論和和杯賽期
亞運前夕馬方特聘英教練督訓
十七名好手中大部將殺奔香港

靜靜告訴你

香港中華業餘體育協會定於今天下午六時召開本月份理事會議，其中一項議程是討論馬來亞華人足球總會的來函。據悉：該函對於本年度輪在香港舉行的和和杯港馬華人埠際足球賽，請將比賽日期早爲決定，並及早通知，以便籌備派隊前來。據華協總幹事曾鏡康說：本年度和和杯港馬華人埠際足球賽爲第十二屆比賽，輪在香港舉行。依章規定，每逢輪在香港舉行的一屆，比賽日期定於十月或十一月，今年也不會例外。但究竟在十月或十一月舉行，有待於今晚舉行的會議決定。

此項比賽由第一屆至第十屆，主隊必勝，客隊必敗。到了去年，這個「定律」才被打破。去年輪到港華爲客隊，那時有東方遠征新西蘭及澳洲，又有南華遠征菲律賓、星洲及南洋一帶，分別帶去了大批華人足球好手。在這情形下，使到華協難以單獨選派球隊前往馬來亞報聘，迫得要派南華乘南遊之便，到馬來亞時，用港華名義與馬華作第十一屆和和杯賽，結果，竟然以五比二的結果擊倒馬華，奪得錦標。

根據過去經驗，每逢輪到馬華來港報聘，必定還有若干巫籍球員隨隊前來；但這些巫籍球員沒有資格參加和和杯賽，只能在表演賽中登場。預料今年來港的馬華，將仍有巫將隨行。

最近，據吉隆坡通訊說：馬來亞聯合邦奧林匹克體育會已選足球選手十七名，準備赴日參加亞運，並特地聘請那在印度孟買任教的英國足球教練威迪士到吉隆坡擔任三星期的教練工作。那十七名選手在參加亞運之後，將來港作兩場表演賽，賽期已定於六月初旬。也許這十七名選手中將有大多數再次代表馬華來港作和和杯賽；而馬華的實力如何，也可先在六月初旬的兩場港馬表演賽中獲得大概。附錄馬來亞亞運隊選手名單如下：·晨光·

馬來亞亞運隊

伍文佳（雪） 石炳章（吉） 廖中英（麻） 鍾翀（雪） 鄧祝富（雪） 蔡寶安（檳） 陳德才（叻） 單碩（雪） 莫偉桐（森） 胡亞華（檳） 哥永扐蘇（雪） 黃光亮（吡） 阿日斯（檳） 陳萬全（甲） 根巴（雪） 拉欣奧馬（森） 莫偉羅（森）

南華接獲南非覆電
擬在六月下旬出發
球員要求對方增加每日零用費
曼谷緬印之行恐難實現

南華遠征南非計劃，已臨決定階段。根據該會足球部中人昨日透露：南非已有覆電前來，答覆關於遠征該地的行期、旅程與及其他有關的問題。

據悉：在南非的覆電中，希望南華於六月下旬啓程，到那裏作十四場比賽，全部行程共爲四十五日，負責二十個人的來回機票及食宿費用；同時答允給予每人每日零用費港幣二十元。其次，南華如在那時可要「維皮不住」南非的大城市多逗留三天，參與採取分賬辦法的表演賽。

南華接到該覆電後，該會足球部中人對於主方的要求，期及負責二十人的來回機票及食宿費等問題，都表示無異議；但在多數球員中，則認爲每日二十元的零用費太少。他們希望能夠堅持前議，即每日每人發給零用費兩鎊（折港幣三十二元）。這件事情在昨日爲止，大家的意見還未統一；如果解決零用費的問題之後，南華便可在日間答覆對方了。

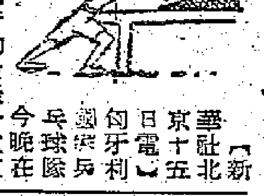
另據南華中人透露：由於前往南非的班機每星期只有一次，該會初步決定在六月二十或二十九日啓程，屆時有可能分兩批前往。其次，在二十位遠征名額中，將佔有一個席位，其餘便是職員三人和球員十六名。

據國內人士指出：南華此次遠征南非之一是徇當地華僑之邀，希望他們「吐氣揚眉」的，由於分賬不多，球員提出要給予每日零用費兩鎊的要求，南非方面是應該盡力照顧到這個問題的。

最後，南華決定在遠征南非後，將轉戰西貢，然後班師回港，那時已經接近九月了，因此前往曼谷一事雖已「對安」，而且此在和印度、緬甸等地接洽中，但照時間推測，轉到上述三個地區的可能性似乎不大。·凌仲·

港隊出發前在機場與送行者合照。（本報攝）

王傳耀三敗別爾切克
十七歲少年莊則棟
挫歐洲亞軍杰特維
前夕壓軸戰中 匈隊負二比五



【新華社北京十五日電】匈牙利國家乒乓球隊今晚在北京舉行的最後一次友誼比賽中又失利。他們在同北京隊舉行的三場單打比賽中，勝一場，敗兩場；同北京、廣州、上海男子團體聯隊舉行的一場比賽中，以二比五敗北。

周恩來總理觀看了今晚的球賽，並且在比賽結束以後到球場上同雙方的運動員握手，並攝影留念。

在今晚舉行的唯一一場男子單打比賽中，北京隊十七歲的少年乒乓球選手莊則棟出人意料以二比一打敗了今年歐洲亞軍杰特維。這場比賽打得精彩緊張，不時引起六千多名觀衆的熱烈鼓掌。

兩位選手都是「攻擊」型的選手，開球後就展開了激烈的爭奪，彼此抽殺不停；雙方都以搶攻爭主動。年輕的莊則棟打來不慌不忙，積分不平，當打到十二平後，六次相等，以後杰特維不慎失誤，六分，誤，使莊則棟乘勝猛攻抽兩角，終於以十五比二十一先敗一局（參加國際比賽的選手）。

但是，莊則棟並不氣餒，他依然沉着應戰而又大膽地同杰特維搶攻，並以正手、反手猛抽中路；先後以六比二、七比三和十九比十三領先，最後又以二十一比十七扳回一局。

一比一平局以後，莊則棟鬥志更盛，第三局比賽一開始，他就以三比〇佔着優勢，但很快又被杰特維追成四平，經過幾次爭奪，又先後打成七次平局。以後每一分的爭奪愈來愈難，比賽顯得更爲緊張。莊則棟在這緊要關頭表現非常鎮靜，相反地，他的對手似乎有些慌亂，選殺抽球出界，終被莊則棟以二十一比十八勝了最後一局。

男子團體賽雙方打得也很緊張，聯隊選手王傳耀今晚先以二比〇分別打敗了布爾尼（廿一比十三、廿一比十二）、福爾迪（廿一比十七）後，接着又以二比一（十一比廿一、廿一比十四、廿一比十八）第三次打敗了今年歐洲冠軍別爾切克。但是別爾切克今晚也以二比一先後戰勝了聯隊的容國團（廿五比廿三、十一比廿一、廿一比十五）和姜永寧（廿一比十八、十四比廿一、廿一比十六）。另外兩場：是由容國團以二比一勝布爾尼；姜永寧以二比〇勝福爾迪。

容國團在團體賽中許多觀衆認爲是他抽球敗給別爾切克的原因，另外看來他還沒有完全適應別爾切克的旋轉削球。

今晚舉行的兩場女子單打比賽結果是：葉佩瓊以二比一勝斯莫；丘鍾惠以一比二敗給沙奇。

匈牙利國家乒乓球隊在北京共舉行了三次友誼比賽，他們將在十六日離開北京，先後去天津、上海、廣州、武漢等地訪問。

蘇聯舉重最後一天
又破一項世界紀錄

據新華社北京十六日電：據塔斯社報道，蘇聯一九五八年全國個人舉重冠軍賽已在十五日結束。在最後一天比賽中，次重量級抓舉世界紀錄被蘇聯運動員連續兩次突破，一九五七年重量級舉重世界紀錄冠軍梅德維捷夫一個人這次就創造了三個國家紀錄。

次重量級抓舉世界紀錄首先爲中量級冠軍總貢所突破，他舉起了一四五·五公斤，超過沃羅比耶夫所保持的世界紀錄半公斤。然而，幾分鐘後，這一新紀錄就被前歐洲冠軍、哈爾科夫的[illegible]突破。他舉起了一四六公斤。

次重量級冠軍仍由沃羅比耶夫取得，他的總成績是四六〇公斤。重量級冠軍是梅德維捷夫，總成績五〇五公斤。

怎樣練習舉重

運動健將、一九五八年莫斯科舉重國際個人錦標賽輕重量級亞軍 趙慶奎

一個舉重運動員要想取得較高的成績，不但需要肌肉發出強大的力量，同時還應具備身體各部關節良好的柔韌性和靈活性，特別是抓、挺採用「深蹲式」的運動員，具備了全面訓練的基礎後，就能幫助運動員全面發揮各部肌肉的力量。舉重比賽分爲三個標準動作：即推舉、抓舉、挺舉。

推舉

推舉是三個動作中需實力最大的一項，動作的完成分爲兩個階段：開始從地面將槓鈴提至胸上，然後從胸上往上推起直到兩臂伸直。

槓鈴至胸規則不限制採用何種方式，一般運動員做此動作時，多半採用不分腿的稍蹲式提鈴至胸。

稍蹲提鈴的預備姿勢：兩腳站距，腳外側與肩同寬，兩腳位於槓桿之下，小腿前骨離槓桿約四指，握槓距離與肩同寬，握槓方法採用大拇指壓食指的普通握法。兩手握槓後膝部彎曲，大小腿之間成九十五度，兩肩位於槓桿之前，挺胸踏腰，兩臂自然垂直，不可緊張用力，兩眼視前下方。

提鈴前最初是利用大腿的力量，上體和腰部的肌肉緊極力收縮。兩臂仍垂直，暫時起着牽引作用，這時槓鈴要貼身上升。當伸至大腿中部（結束第一發力）隨即開始第二發力，上體要急劇的挺起用力，兩腿也要同用力，這時要起踵、縮肩，兩臂彎曲同時用力，這一剎那經過連貫的用力，給予槓鈴足夠上升速度，當上升至接近腰部時（腰胸之間）上體稍後，腳與着地，兩肘急速翻至槓下，這時胸部要挺起，槓鈴落於胸上後，兩腿立即伸直，做好上推的準備姿勢。

提槓動作完成後，握距、站距都不變，槓桿放於胸上，或胸與鎖骨接連處，這時兩腿和臀部繃緊，胸挺起稍稍下塌，小腹前凸，兩肘位於胸側。在上推時必須配合兩臂和上體的力量，將槓鈴從胸部推起，做這一動作要注意的是該掌握參與這動作各肌肉群的最大力量，當槓鈴推至與頭平行時，可稍借助胸部的力量。做這一動作要注意，兩眼視正前方，頭和腰不應過於後仰，當推至兩臂伸直時。腰應恢復正常。推舉的呼吸方法：一、起舉前吸氣一直到舉起才呼氣。二、起舉前吸氣，提槓後呼氣到推直臂時再呼氣。

抓舉

兩手抓舉：這一動作不但需要力量，同時，還要配合良好的速度。因爲它要求以一個連續不斷的動作將槓鈴從地面提至兩臂伸直。

爲了完成這一動作，有着各種不同的簡易方法，按競賽規則握法握距不受限制，但下蹲後，膝不能觸地，槓鈴上升不能停頓或下降。

抓舉有兩個方式：「剪步式」「深蹲式」。

「剪步式」動作在抓起後，兩腿前後分開，這個動作力距較長，重心容易掌握。但要強發上拉力量。

「深蹲式」是目前我國大多數人廣泛採用的姿勢，它適於肩關節靈活，柔韌性較好的運動員，這一動作從地面拉起的力距較短，也不需前後分腿，只要在發力後兩腿略向側分開，身體同時下蹲，這個方式較簡單，但這動作因下蹲後面積較小，重心較難掌握，但有經訓練就能解決。

初學者抓舉的握法，應採用普通握，這個握法在抓舉握法寬、窄握之間，一般說來，上體前側，屈臂拿起槓桿，上臂成水平，肘彎曲處與手腕成一直線，這就是正常握法。

首先分析一下「深蹲式」抓舉。預備姿勢：兩腳位於槓桿之下，小腿前骨離槓約三指，站距不可超過三十公分，兩腳尖稍向外，握槓後兩臂伸直，膝部彎曲大小腿之間九十五度，兩肩超過槓桿，這時槓桿與闊背肌成一直線，胸部要挺起。起舉最初是利用大腿伸直的力量，把槓鈴引起，這時兩臂和上體的肌肉群緊張收縮，當兩腿伸直到一百五十至一百六十度時，槓鈴已上升到大腿中部，這時上體挺起，起踵縮肩，兩腿、兩臂同時用力，貼身拉起，發力後槓鈴上升到接近胸部位時，兩腳向兩側分開，身體迅速下蹲等全蹲後兩臂要緊張用力支持槓鈴、胸部要挺起，動作完成即可起立。

「剪步式」抓舉動作：在最初起舉時兩動作相同，當第二發力後借助槓鈴上升的慣性，兩腳迅速的前後分開，上體急速下降，兩腳着地後胸要盡力挺起，兩臂緊張用力，兩腳前後分腿時要在原來站距的一條線上，前出腿最好跨出一步，大小腿最好要在一起，膝部超出前腳，在起立時前腳用力伸直，蹬起後收起前腿然後收後腿。

抓舉時的呼吸，起舉前吸氣從下蹲起立後，再呼氣然後把槓鈴放下。（上）

港大軍昨啓行
週末在星爭奪錦標

港聯征星大軍一行二十二人，由領隊陳強、副領隊利路率領，昨日下午六時乘國泰航機前往新加坡，參加本屆港星埠際賽，是晚十二時（香港時間）可抵星洲。

行者在機場拍照後，即於下午五時五十分踏上飛機首途。埠際大賽於十九日演出。一行職、球員名單如下：領隊：陳強；副領隊：利路；教練：黎兆榮；球員：劉建中、衛佛俊、劉儀、謝北、陳輝洪、郭錦洪、鄧文鑾、何應芬、黃志強、何祥友、劉志霖、廖三、劉添、羅國泰、莫振華、梁偉雄。

大軍出發之前，南華的人馬先在香檳敘茶，然後才到半島酒店會合。莫振華、何應芬打趣說：「牛仔」死了，「牛仔」飛渡銀河會織女了。昨天一行球員穿着袋繡頭，看來好像奶粉。

籃球戰訊

伊館今晚七時半起有兩場籃球聯賽演出，首場甲二組華雄對自力，末場女子組公民對永康。昨晚在修頓舉行的三場大戰結果：甲二組幸運勝港大五十七比五十五，女子組中青勝自力四十四比廿，女子組海濤勝警察六十四比廿。

澳門學生運動大會閉幕
五天來共創五十五項新績
何賢致詞勉大家繼續努力

【本報澳門十六日消息】澳門第二屆學生運動大會已於今天中午十二時閉幕。大會是在十二日開幕的，經過五天來的角逐，運動員中有一百三十六人爲大會創造了更高、更快、更遠的成績，把七十四項的項目刷新了五十五項。今屆收穫空前美滿。今日到會參觀的各界人士仍很擁擠，計由十二日開幕時止，統計到場參觀者達四萬餘人次。

中午十二時，陽光璀燦，會場上各項競賽都已結束後，大會閉幕式開始，一千一百多名田徑運動員和三千多名體操運動員[illegible]。大會會長何賢在會上致閉幕詞，[illegible]鼓勵運動員們繼續鍛鍊，爭取更好的成績。大會副會長崔德祺也在會上講話，鼓勵各運動員戒驕戒躁，在已有的成績基礎上爭取大躍進。大會副主委、中華教育會代表杜嵐也在會上代表大會講話。

大會還頒發獎與五項全能優勝者、男女子全場冠軍。

澳門第二屆學運會於昨天閉幕。上圖爲男子全場冠軍，大會副會長崔德祺頒獎；下圖爲全場女子冠軍，大會副會長梁培頒獎。

足球圈簡報

▲港、澳警察埠際足球賽五月六日在花墟舉行。七日的表演賽，由港、澳警察隊對抗。

▲足總昨日收到菲律賓足球總會的覆電，詢問東方此次征菲「甩底」的原因。足總負責人接頭後，即將與東方負責方面洽商。

▲星期日準備在花墟舉行的警察、東方友誼賽，已商得姚卓然、陳輝洪「警察」「小黑」，一場「正本戲」上演前，將由警、東兩隊的預備組先作表演；東方亦擬邀徵志的陳志剛助陣。

中匈乒乓大戰首夕散記
·本報北京通訊·

▲北京乒乓球隊力爭上游，十二日晚在與匈牙利隊舉行的八場對抗賽中，贏了六場。

▲王傳耀鼓足幹勁，以二比一（廿一比十七、十九比廿一和廿一比十）打敗了歐洲冠軍別爾切克。聰明人是善於從失敗中汲取教益的。看來九城市乒乓錦標賽給予王傳耀的教訓已經開始有了良好的效果。

▲王傳耀和別爾切克去年二月曾在布達佩斯較量過。結果別爾切克以二比一勝。

王傳耀的三種戰術

▲王傳耀十二日晚的戰略是打快球，爭取主動，所用的戰術基本上是三種：拉左角殺中路；突擊中路而殺左方；發旋球搶攻。他的正手直線扣殺打得很出色，命中率很高。別爾切克的擋削球旋轉性極大。但王傳耀總是推兩三下就搶攻。這就緊住了對手，不讓對方透氣。此外，王傳耀依靠發球取勝也不少，光發球就得六分，發球後的搶攻又得了十分。

具有拳擊家身材的別爾切克

▲別爾切克具有一個拳擊家的身材。他打球時的步法也酷似在作拳擊比賽。他攻守俱備，打得沉着，反應也快。原來他使用的拍子是反貼海綿膠，但十二日晚新用一塊正貼海綿膠的拍子，顯然有些不習慣。

▲傅其芳贏杰特瓦伊一場也夠精彩。杰曾三次獲得全國冠軍，尚打快攻球。但傅其芳的攻球打得比他還快。方快速的抽的鏡頭就屢次出現，引起全場觀衆喝采。傅其芳主要採用推左打右的戰術，常使對手來不及應付。另外，傅其芳依靠發球進攻也得了十五分。三局比數是：廿一比十七、十八比廿一、廿一比十五。

男子雙打有如穿花蝴蝶

▲男子雙打，王傳耀和傅其芳配合巧妙，並互相製造攻擊機會，並多次打亂對方的配合。別爾切克和布伯尼都是以遠削爲主，打到緊張之處，只見四人在桌邊穿插飛舞，猶如兩對穿花蝴蝶，令人眼花撩亂。結果比數是廿一比七和廿一比十四。

▲其它各場比賽還有很多精采場面。總的看來，匈牙利隊的水平還沒有完全表現出來。這恐怕與他們剛下飛機不久，體力尚未完全恢復有關。·正汶·

圖左：高基安反手推削。圖右：別爾切克正拉抽殺。

哪種床席最適用
經驗之談

我們準備去購買一張床之前，必須先考慮幾個有關的問題：（一）家庭的經濟能力和使用的時間；（二）使用的人數和放置的環境。

如果家庭經濟能力有限，使用的時間又不太長，那麼床的質地不必選太好的，只要牢固簡單的就成；相反地，如果家庭經濟相當寬裕，又打算在此作久居的，則應該選質地較好的；一個家庭如果很富有，居處又很寬，最好買一張床，兩種床墊的：冷天，用彈簧褥；大熱天，就要換上床板。假如住的地方很小，家裏有小孩，用木板更適宜，住處如狹小，床舖有時就免不了要作爲小孩的遊樂場，如果是彈簧褥，不到一兩個月就要找工匠來修理了。

使用床，如果人數多，自然要選大張的，相反就宜小些。如果在一個小房間裏要舖兩張床才夠用的話，那麼，可以在一張大床之下再做一張活動的套床，床腳裝上滑車，晚上要用時拉出來，白天可推進大床底下。這種床很合人多地方小的人家用。

床的質地，大小尺寸，式樣都決定了，還要注意放置的地點：床不要對正窗戶放置，免得冷風直吹床上，睡覺時受涼，床的位置對正房門口，是不大好看。

安置好床，就得選擇一張席子。在熱天，當然要選用藤席或竹席，最實用的要算是浙江的寧波席。它是用三角草編織的，這種席子的價錢不貴（每張約五元至十二元左右），但它的堅韌耐用，清涼爽身，冷熱都合用。其次就算廣東的東莞草席，也很合用。因爲有些席子適用。爪哇的馬辰席也是一樣最貴了，六七十元一張，買馬辰席時應注意包席邊的皮質，假皮的價錢較平，但不耐用，一年就會破損；真皮的價錢雖較貴，但經久耐用。寧波的機製軟席，價錢較平，每張約由二十多元至三十元，它的細緻幾乎可以和馬辰席相媲美。這種席子如有了褶紋，可用水噴潮之後，捲攏數分鐘再攤開來時那些褶紋便消失了，同時揩拭時必須要用冷水，否則就沒有那麼清涼了。

不論什麼席子，如果邊邊有了些少損壞，應及時用原料織好，或用布將破處包起縫好，否則破處越來越大，席子的壽命就要縮短。（慧）

要懂得電的特性 用電不會有危險
科學常識

在家庭裏的用電有電燈、電風扇、電熨斗、電爐等等，它給我們帶來了無限的方便；由於常常使用電，偶不小心，便很容易發生觸電的危險。因此，有許多人認爲電是很可怕的東西。其實電不是怎樣可怕的，只要我們能夠適當、小心的對待它，而且我們能了解它的特性，懂得你經常怎樣的使用它，也不會發生什麼危險的。

我們知道，身體是一個導電體，如果人的身體做了地與帶電體兩點間的通路時，就會有電流從我們的身體上流過，燒焦我們的肌肉，打擊我們的心臟，使它失去作用，甚至死亡。

究竟人體通過多大的電流才可致人於死呢？通常只要有十分一安培（AMPERE）的電流通過人體，便可使心臟僵硬，血脈停止而死亡。電壓較低，流過人體的電流就較小，雖然觸了電，只麻痹一下，是沒有什麼危險的。許多常接觸電的工人，都喜歡穿膠底鞋，與地絕緣，如果接觸到電壓不太高的帶電體，是沒有什麼問題的。

家庭間的電器如橡皮線爛了，膠木脫落了，就難免有觸電的危險了，當我們發現這些東西有損壞，應該馬上請電器店派人來換過它。花線的品質，千萬不要用鐵線來懸掛，因爲鐵線是過電的，萬一花線爛了，就會觸電。電風扇或是電熨斗都宜用三柱「插頭」，以要保險。廚房和浴室是潮濕的地方，這裏的電燈，不論是燈頭或是燈掣都要用膠的，切忌用五金做的。

假使有人不幸觸了電，我們應該馬上關上電掣，用木棒將觸電者與帶電體隔離，如觸了電的人已昏了過去，可施行人工呼吸法，還可以救活過來的。如觸電者皮膚受傷，即可以用溫水毛巾包裹，即送醫院治療。（心）

鹹水魚營養高

鹹水魚有很高的營養價值，它含有多量蛋白質。普通一斤黃花魚肉所含的蛋白質，相當於一斤二兩雞蛋或一斤七兩豬肉、十四兩牛肉、十二兩雞肉所含的蛋白質。此外它還有其他肉類所少有的礦物質，如鈣、磷、鐵等和維他命甲、丁。而且魚肉中所含蛋白質比較優良，吃後容易爲人體所消化和吸收。在價格上，魚肉比一般肉類低，特別鹹水魚類更爲便宜。

這裏試比較幾種日常常吃的淡水魚類和鹹水魚類的主要營養成份情況，供大家參考。

名稱	水份（克）	蛋白質（克）	脂肪（克）	鈣（毫克）	磷	鐵	無機鹽（克）
淡水魚類：							
鯉魚	七九	一八·一	一·六	二八	一七六	一·三	一·二
鱅魚（大頭魚）	八三·七	一四·五	〇·六	—	—	—	一·二
鯽魚	八五	一三·〇	一·一	五四	二〇三	二·五	〇·八
鹹水魚類：							
小黃魚	八二	一八·八	〇·七	三一	一五二	一·八	〇·九
帶魚	七八	一五·九	三·四	四八	二〇四	二·三	一·一
馬鮫魚	七〇·九	一七·四	一·五	六〇	一二三	〇·五	一·一

此外，有些鹹水魚類經過加工後，蛋白質的份量更多，如帶魚加工後達到二五·八。曹白魚達到三〇·八。就是經過冰凍保藏的鹹水魚類，它的營養價值亦不會降低，因爲冰凍對魚肉內最主要的營養成份，蛋白質、脂肪、碳水化合物等，都不會起什麼破壞作用，魚肉的營養份量不受很大影響。（津）

服務版

「熱氣」—缺乏維他命C

哪些食物裏含維他命C最多？維他命C又叫抗壞血酸，它能維持人體細胞之間的完好，對骨骼及牙齒的生長和鞏固都有密切的關係，同時還能保持人體的一定抵抗力。

在普通的水果及青菜如柑桔、葡萄、西紅柿、小白菜、萍果、香蕉、菠蘿、菠菜的裏面，都含有豐富的維他命C，人體裏不能大量儲存維他命C，只有從每天吃的食物中吸取。

有時候，人的齒齦（牙花子）腫脹了，或鼻子出血了，人們就說這是「熱氣」了，吃點鮮果吧。「熱氣」，其實就是維他命C缺乏了，而鮮果裏正有維他命C。至於嚴重缺乏維他命C的，會發生壞血病：在人的皮膚裏，帶有血，日子長了會出現面色蒼白、心跳、氣短等貧血現象；而由於抵抗力的減低，還容易感染各種傳染病。

經常吃青菜、鮮貨之症，就能預防維他命C缺乏症。要注意的是：維他命C是最怕熱的，吃青菜時如果煮得爛熟，維他命C就失效了。（內）

服務部

求職

▲粵籍青年，求洋行、寫字樓或社團什務、工廠等工作，請函上環郵箱三三一七號健文君洽。

▲本人下午願教深水埗區者補習英文、數學亦可，不拘酬勞，函或到福榮街七十一號鄒君洽。

▲粵籍青年，初中程度，體健，忠誠，無不良嗜好，現求售貨員或其他的工作，如有提拔，請函中環些利街一號四樓鍾競厚洽。

▲二十五歲青年，沒有不良嗜好，曾學過汽車修理，現願在車房學師，如有車房或機器廠提拔者，請函九龍深水埗鴨寮街一七一號二樓。

徵求

▲徵七八成新名廠七八尺雪櫃一個，有意出讓者請函出廠年份牌子價格及引看地點，寄香港印刷行施君。

▲徵舊手提機一個，要慳電，能收廣州電台價廉者合，如有讓友願割愛者，請函新填地街三六八號地下盧。

出讓

▲茲有七、八成新之GARRARD88型三速自動電唱機連五管十吋喇叭之擴聲機一副，一百七十元廉讓，請函九龍奶路臣街二號三樓汪洽。

幾種新出國產香料油

本報記者

在品種日益增多的內地土產中，今年以來香港商人經營的內地香料油又增加了許多新產品，其中包括丁香羅勒油（BASIL OIL）、大蒜油（GARLIC OIL）、柑油（冷榨）（COLD-PRESSED MANDARIN OIL）、橙皮油（TANGERINE OIL, DISTILLED）、廣藿香油（PATCHOULI OIL）及檸檬桉油（EUCALYPTUS CITRIODORA OIL）。

香料油大量用於食物、糖菓、飲料、化粧品、塗料、皮革、煙草及醫藥等方面，已成爲日常生活不可少的商品。香料油資源有「多」、「大」、「好」三個特色久已馳名世界。「多」是種類多，「大」是產量大，「好」是品質好。尤其是最近幾年來，由於積極改進種植，選擇優良品種，採用新式設備，並且還有經驗豐富技術優良的專家指導生產，香料油產品的增加和質量的提高，實非過去所能及。

丁香羅勒油　在前面所提的幾種香料油中，丁香羅勒油約於今年三月初開始在香港應市。這裏的洋行知道有這種新貨品上市並獲悉是大成行（文咸西街五十七號）經售之後，立即向該行取樣轉發給歐洲商人。目前，丁香羅勒油不但已有實盤發至歐洲，而且也有實盤向加拿大、日本及澳洲放出，售往這些地區的價目如下（每磅C.&F.計算）：歐洲主要口岸及溫哥華（加拿大）九十八先令，日本主要口岸九十七先令十一便士，澳洲主要口岸九十七先令十一便士。丁香羅勒油的品質優良，可從它的規格看到：比重（15°C）：0.9953—0.990，折光（20°C）：1.177—1.190，旋光（20°C）：一至一13°。

大蒜油　大蒜油亦約於今年三月初開始在香港上市，已運行給港的商人在歐洲、新加坡等地都有。大蒜油目前售往各地的價格是（每安士C.&F.計算）：歐洲主要口岸及溫哥華二十先令，日本主要口岸及新加坡十九先令九便士；澳洲主要口岸十九先令十一便士。大蒜油的規格如下：比重（15°C）：1.055—1.09，折光（20°C）：1.5578—1.5715，旋光：廿0。

柑油　柑油係從著名潮州柑皮用冷榨法提製的，產品精純，是重要的食物香料，用途廣泛。柑油在一個多月前開始在香港應市，歐洲及新加坡的商人已向大成行取去樣品。目前柑油售往各地的價格如下（每磅C.&F.計算）：歐洲主要口岸及溫哥華二十先令，日本主要口岸十九先令九便士；澳洲十九先令十一便士。

橙皮油　橙皮油，柑油、英商及新加坡商人亦已取去樣品，目前售往歐洲主要口岸的每磅C.&F.價格是十二先令。它的規格與外國FLORIDA TANGERINE OIL規格相似，四月份有貨供應，是一種有前途的新商品。

藿香油　藿香油用海南島出產的藿香葉于蒸餾而得，爲棕黃色或淡綠色的稠厚液體，具有濃郁的芳香氣味，可用爲香料油的定香劑，有香料油王之稱，爲香料工業的重要原料。今年三月下旬，法國進口商曾通過此間的商行購買這種海南島出產的藿香油五十公斤，成交價爲每磅C.&F.法國二十六先令。目前，這種貨品售往各地的價格是（每磅C.&F.計算）：歐洲主要口岸及溫哥華二十六先令，日本主要口岸二十五先令九便士；澳洲主要口岸二十五先令十一便士。

檸檬桉油　檸檬桉油所含總醛量（CITRONELLAL）達百分之五十，每磅售價爲（C.&F.）：歐洲主要口岸及溫哥華六先令七便士，日本主要口岸爲六先令四便士，澳洲主要口岸六先令六便士。除此，已經暢銷的香料油的品質也日益提高。譬如，檸檬草油的檸檬醛含量已達到百分之七十五，和印度貨相等；白樟油的桉葉醇含量已提高至百分之四十；天然黃樟油素的黃樟腦含量已提高到百分之九十五。

港商續訂羊腸褲帶　女裝腰帶月內可到

【本報訊】港商又向內地訂入一批羊腸褲帶。新出羊腸腰帶亦快將到。國產男裝羊腸褲帶，去年曾到少量，因價格便宜，花紋美麗，頗得用家喜愛，故商人於上月又訂入一批。中國皮鞋公司向訂入一種七彩女裝羊腸腰帶，預計本月內可運到港。

英國購買力低落　香港廠家表示擔心

塑膠玩具毛手套訂單顯著減少　原色布訂單比去年底約少一成

【本報訊】英國經濟的衰退現象，特別引起貨品銷英較多的廠商擔心，他們認爲當地購買力弱，固然會引起英進口商對廉價港產品發生較大興趣，但更大的可能是受英商緊縮訂貨的影響。

棉紡織品去銷，現時就受後一因素打擊。棉紡織廠商說，今年首季運銷英國的棉布雖比去年同期多，但這都是去年接訂的。事實上自去年第四季開始，英商已緊縮訂貨。目前廠家銷英的原色布接訂價已比去年底平均降低一成，依然吸引不到大額訂單。西方市場的棉織品價一般看跌，英商也在極力緊縮訂貨，減少積存，特別是近月來，英商來單訂入新貨更少。

毛手套現在還是接訂季，大致在一個月後英商的訂貨活動才告一段落。前年英國方面積存毛手套甚多，去年當地進口商已減少訂量。廠家收到消息說，現時英方拆家手上的存貨大致已清，零沽商的情形尚未清楚。照廠家估計，各廠現已接入的訂貨約三十萬打，比去年同期多，但現時英方來單已轉疏，廠家雖早已降價接單，今後的接訂情形仍多表示不能過於樂觀。

塑膠玩具要到七、八月才是接訂旺季（供英國聖誕節銷售），目前廠家接入的英國訂單未見顯著增減，不過接入的單額是比前細碎了，普通一宗訂貨值只得兩、三千元，顯示買家也很審慎。塑膠廠商表示，英國經濟衰退繼續發展，作爲消費品的玩具，去銷前途令人擔心。

英國市場存貨仍多　膠鞋膠靴童裝訂購一致減縮

糖薑廠價雖降來單仍寥落

【本報訊】今年來英商向香港訂購的貨物，約有八成是香港工業品。洋行辦運棉布這種最大宗的貨物往英國，賺佣率現已由百分之二降爲百分之一。

經辦工業品往英國的洋行，據估計，近一年來約由二百家增至三百家。五十家有貨付船往英國的（以數爲計算標準），而生意則並未有同一幅度的增加，這是造成競爭激烈，貨價續跌的一個重要原因。

去年英國各種零售貨品的售數值，比一九五六年增百分之五，但今年首兩個月則只比去年同期增百分之二；並且這一增加主要是由於貨價提高所致，至於貨銷量則並無增加。

英國購買力，已因經濟衰退日益嚴重而加速降落。許多香港商人都憂慮今後英商訂貨將告減低。

今年首季英商來港訂購膠鞋，已比去年同期減少。今年首兩個月英國百貨店銷出的膠鞋比去年同期減少百分之四。今年多季，膠靴也不易銷英國，去年多季天氣太寒冷，對於今年的增加無影響。也將膠靴和毛手套訂購英國的失業人數已達到五年來的最高紀錄，這將使當地普通消費品的銷路大受影響。

今年糖薑出口價已降低，雖然比去年低百分之十二，但直到第二季，產品尚有不少未獲銷出，有些洋行人士估計，要再減價百分之十才會有生意。一年前糖薑銷英的價格，斜……

紗布內衣搪瓷電筒　今年首季輸出均降

針織刺綉外衣玩具銷值反增

【本報訊】今年首季全部或大部份在香港製造的貨品輸出總值爲二億九千九百一十五萬元，僅比去年同期微增七十二萬元。

以今年首季與去年同期比較，輸出增加較顯著的貨品，有除針織及刺綉的外衣，增加二千四百四十七萬元（今年首季總值五千一百一十一萬元）；玩具及遊戲用品，增加四百九十二萬元（總值一千六百一十九萬元），各種旅行用品，增加七十七萬元。

減幅較大的包括：棉紗，少一千四百七十七萬元（總值一千七百四十八萬元）；電筒，少五百二十九萬元（總值五百八十一萬元）；棉布，少三百五十七萬元（總值五千二百二十六萬元）；鋼鐵條，少二百四十七萬元（總值一百……

印尼輸出證　升至三盾三

【本報訊】據安打拉通訊社椰加達十六日電，印尼輸出證價，今天躍升至三盾三，但紡布價均未動。

以今年首季與去年同期比較，輸出增加較顯著的貨品，有針織及刺綉的外衣，增加二千四百四十七萬元（今年首季總值五千一百一十一萬元），玩具及遊戲用品……

經濟新聞

泰國調整進口貨稅名單（中）

坑糖新油——每公升八十士丁。汽油——每公升一銖。用於汽車的直燃料油——每公升十士丁。桐油——每公升一銖五十士丁。豆油、椰油及散欖油每公升一銖二十士丁。烏拉油——每公升五銖，非食用的油、臘、脂肪而未列入其他項目的——每公升一銖。

玻璃鏡——有鏡框的每公斤五銖，無鏡框——光滑無色的每公斤五十士丁，其他每公斤六十五士丁。玻璃罐——容量不超過一公升的每公斤由五十士丁改爲二銖五十士丁。玻璃杯——從價稅百分之二十五或每打六銖。

袋類——甲、蔴袋（新徵稅項目），每個一銖；乙、其他，每公斤六銖。

火柴——每盒平均不逾六十枝的每盒二十士丁。打火機與副件——甲、打火機副件（不論有無火石），從價稅百分之三十三又三分一；乙、附件，從價稅百分之三十三又三分一；丙、火石，每公斤五十銖。

鑛物原料——甲、鋼、鐵，每公斤十士丁；乙、鐵條、角鐵，每公斤二十士丁；丙、鍍白鐵、鍍片，每公斤四十士丁；丁、鍍錫鐵片，每公斤四十五士丁；戊、其他鐵片，每公斤二十七士丁；己、銅管，每公斤四十士丁。鑛物製線類——甲、鐵絲，每公斤五十士丁；乙、其他類，每公斤二銖，棉，每公斤一銖。

高錳鋼——每十二打一銖五十士丁。

槍及副件、子彈——甲、槍（包括氣槍）每支一百五十銖或從價稅百分之二十五；乙、槍膛（包括單膛、雙膛）每支一百二十五銖或從價稅百分之二十五；丙、槍柄，每支三十銖或從價稅百分之二十五；丁、槍彈輪，每個二十五銖或從價稅百分之二十五；戊、長槍、左輪、手槍及獵散槍用子彈每百粒五十銖或從價稅百分之二十五。

家庭用具、五金類器具、湯匙、銅鏟等——甲、⊖容量二十公升以上的，每公斤二十士丁；⊜其他每公斤一銖。⊖鋁、鍍白鐵、鍍錫及電光的，每公斤二銖；⊜其他每公斤一銖。⊜釘——甲、鐵釘每公斤五十士丁；乙、其他類釘每公斤一銖。

手製鑛冒物品——每公斤六十士丁。

電風扇與附件——甲、家庭內使用的，從價稅百分之二十；乙、交通工具上使用的，從價稅百分之二十五；……從價稅百分之六十。

紙類——甲、⊖紙袋（用以代替出貨者）每公斤五十士丁；⊜用以裝盛的，每公斤一銖。⊖紙袋、包裝紙之類，每公斤成品六十士丁。乙、厚紙與其製成品，每公斤一銖；丙、其他類紙或製成品，每公斤二十五士丁。丁、牙紙、未列入其他項目的紙類，每公斤……（未完）

普安蒜頭訂盤放出

星馬客幫首先買三十噸　部份貨品售價上週略加調整

【本報訊】內地蒜頭交投仍活躍，普大安蒜及普中安蒜已有貨訂購，部分貨品價格最近曾作調整。

據土產商消息，內地蒜頭交投盛況，南洋莊訂購普中安蒜、普大安蒜、東海蒜及多種火蒜。

普中安蒜及普大安蒜，本週初開始有花貨應市，週來新加坡及馬來亞客訂去約三十噸，這是半乾貨品，定本週內到港交收。此外，足乾的普中安蒜及普大安蒜，亦於本週內開始有貨報盤出，新加坡及馬來亞客已訂去三百件左右，這些貨將隨即交。同樣在新加坡及馬來亞客訂購下，本週來東海大安蒜及東海中安蒜共成交約二十噸，潮汕火蒜約成出八噸。

金山火蒜亦成交六十噸，這些都是本週內到港的花貨。此外，金山莊也續訂購內地蒜頭，本週來，他們訂去本週內交收的汕頭火蒜二十餘噸。

市上的內地蒜頭售價，日前已有一部分從本月十日起加以調整。這一部分調整價格的貨品，其新價如下（每公擔計算）：汕明火蒜：正牌一百一十二元，副牌六十八元五毫；金山火蒜：正牌九十五元，副牌七十八元五毫；江門火蒜：正牌七十五元五毫，副牌五十八元五毫；汕尾東海蒜：正牌六十四元，副牌四十八元；汕頭南切蒜：正牌八十八元，副牌六十八元五毫；潮汕火蒜：正牌八十九元……大安八十六元，中安八十二元；足乾普大安蒜八十四元，足乾普中安蒜八十六元。

英日貿易協定　兩週內可簽訂

【本報訊】據外電倫敦十四日消息，三月初開始在倫敦舉行的英日貿易談判，現已進入最後階段，預料一、兩週內可簽訂新的貿易協定。現時兩國代表仍在研究技術問題，小規的代表團每天都開會擬訂貿易協定的細節。估計協定最快也要在本月廿一日至廿四日才能簽成。

榴花牌砂糖　星客買百噸

【本報訊】新加坡客昨日買去廣東榴花牌砂糖一百噸。

廣東砂糖昨日大盤每擔三十九元五毫，定日間交貨。昨有五百噸已事先成交的貨物運到，是「東方勇士」輪運往遠羅（該輪現在港內修理）。

台糖市仍淡，昨天拆價爲每擔四十一元一毫，近期花貨則低四毫。古巴原糖前天在紐約的現貨價，再由每磅三點四一美仙跌至三點四美仙。

股票交易轉靜　港燈電話均回降

【本報訊】股市交投轉靜，昨午天成交總值僅得二十一萬八千元。其中香港電燈、電話、信託公司等回降。

本星期開始成交的貨品，其價格如下（每公擔計算）……

K金回挺　美鈔靠穩

【本報訊】K金昨市回挺，美鈔靠穩。K金開市二五三三，與前日收市價同。上午市最低價二五三一，最高價二五三四……

頭痛 眼痛 紅腫 耳鳴 鼻 腦暈 謝健初專科
耳鼻 眼病 凡患心悸 頭暈 失眠 …
皇立 曲線 狐臭 疤痕 面容 康寧整容所 日本新法改造
滴佳適 專治耳痛 耳…
氣 化痰丸 徐熾生醫生監製
醫葯 勝利海 每一天九 電話 48108
浴德池浴室 全部新革 擴充營業 電話：五八五九〇五〇
營業 徵熟藥鋪
華豐織造商標花邊廠 徵求 實銷廠商出口代理
徵樓或騰房
古玩玉器 徵求
風濕 痛症
黃球興 風濕
謝愛光 日本新法專科 免費檢驗 耳鼻
洪亮 免費檢驗 眼耳鼻
趙威 趙教 健身國技館 所長 電話：51320
修錶 速成
李瑞文 學舞 三元
教授 全寶黃
招生
針織 三星牌、八貓 越優質品一庄原證保 華榮公司 電話 441546
大業瓦通紙盒廠 機製坑紙 紙箱 紙盒 電話五九八六七
靚吉拿 油渣機
舊平沽

湖北將航港泰線

泰增稅措施影響港泰線貨運　待運曼谷貨物估計不足千噸

【本報訊】太古公司之「奉天」輪本月下旬開航新畿內亞線後，太古公司將改派「湖北」航行香港—曼谷線。該輪定本月廿二日由日本抵港，廿三日即駛往曼谷。

據航商說，泰國政府於本月十日起提高多種貨品的入口稅後，對香港—曼谷線貨運將會有影響。因為曼谷市場的貨價現上漲，仍未超過入口稅的增加率，當地商人須等待到新貨去銷合算之時，才會來單訂購。

三月份及本月上半月由港運往曼谷的貨物，估計有一萬三千噸左右，但其中大部分是數月前已到港而發近轉運前往的鐵條、鐵釘、鉛水線、紙張、玻璃、棉織品等，至於港製棉紗、棉織品及搪瓷器皿等去銷，則比二月份增加有限。據估計，現時市上待運往曼谷的貨物已不足一千噸。

奉天由廿二日起　調航新畿內亞線

【本報訊】太古公司之「奉天」輪，定十九日由日本抵港，她這次載來水泥爾超過六百噸。該輪將停泊於B字十七號泡起落貨物，廿二日即調航往新畿內亞及澳洲。至此，太古公司航行香港—新畿內亞線的船隻已由兩艘增至三艘。

黑白芝麻到千餘包　民興來最多　共達千包

【本報訊】「民興」輪已於昨日早上由金邊到港，該輪載來白芝麻八百五十六包，黑芝麻二百一十包，白米四千零四十包，紅豆一百包，綠豆五十包，魚乾三十細。

【本報訊】「鄱陽」輪已於昨日早上由斗湖到港，載來沙籐四千五百五十三紮，椰子一萬六千個，白芝麻二百二十九包，綠荳一百八十八包。

邊羅文　大批貨運歐洲

【本報訊】邊船公司屬下之「邊羅文」輪，於今天下午取道新加坡及巴生開往歐洲。該輪運往新加坡的貨物約二百噸，運往巴生港的貨物約五十噸，運往歐洲的貨物約二千五百噸。運往新加坡及巴生港的貨物有錫器、汽燈、鷄蛋及搪瓷器皿等。

該公司屬下之「邊尼威士」輪，已於昨天上午從歐洲到港，運來貨物一千餘噸。

西貢豆蔻到百餘包

【本報訊】「越南」輪已於十四日由西貢到港，該輪載來豆蔻一百七十包，芥子五十包。

廢鐵九百噸　分由二輪今運日本　鄱陽去星佔五百噸

【本報訊】法國郵船公司的新輪「麗來圖」號，定今日開往基隆、釜山、日本，上午仍在A字一號泡落貨。她這次出口貨物有二百九十二噸，其中運往日本的廢鐵已佔二百一十六噸。

該輪有七十四噸貨運往釜山，其中包括紙張三十九噸，牛奶十五噸，生藥十四噸和染料三噸。運往基隆的則有收音機兩噸。

【本報訊】天祥洋行屬下的「亞魯士」輪，將於今日由澳洲抵港，停泊於A字八號浮泡。該輪將於今日下午開往日本。「亞魯士」輪此次開往日本，將載出二百噸貨物，全部是廢鐵。

該公司之「越南」輪昨日下午由歐洲、西貢抵港，首次載來貨物二百餘噸，其中法國及比利時貨已佔一百八十噸。

客輪前晚開往日本，載出貨物共三百二十六噸，其中包括松香、蕉九十噸，椰肉二十一噸和茴油十噸。

太古公司之「鄱陽」輪，定今日往上海，取道往日本，載出貨物已佔五百餘噸，其中廢鐵已佔五百噸。查現時一般船載廢鐵往日本，所收運費定為每噸廿三元。

有關貨運公會通告　港貨輸美不得設立回扣

航商認為此舉將使美輪更易於壟斷港美線貨運。

【本報訊】據航商消息，某貨運公會最近向此間會員船公司發出通告，說及今後由香港載貨往美國，不得再有「暗佣」送回給付貨人。

航商認為，此舉將使美國船更易於壟斷香港與美國間的貨運。因為美輪公司行走此線的航期較密，同時她們的航行速度也比別國船要快些，如果大家都不給予回佣與付貨人，則美國船將會包攬大部分的貨運。目前在港美兩家輪船公司的船隻，就運載了港美部份貨物，約佔全香港驗貨的百分之四十。大家依照公會的規定不設立回扣，則美國船所佔的出口貨額將會更多。

港美線貨物運費，公會一向是規定不得給予回扣的，但自從去年下半年行走此線的新船增加後，彼此間的競爭已日形激烈，有些船要爭取多載貨，給予客戶以百分之二點五至百分之五的回佣。現在公會嚴限要照表收費，將使許多船隻所載貨盤趨於減縮。

火車時刻表

九龍開	到羅湖	羅湖開	到九龍
上午 6時37分	7時39分	上午 6時32分	7時48分
7時44分	8時49分	7時18分	8時28分
9時09分	10時14分	7時57分	8時53分
10時20分	11時22分	9時05分	10時04分
11時39分	下午12時48分	10時32分	11時29分
下午12時42分	1時45分	11時35分	下午12時31分
2時15分	3時16分	下午 1時03分	2時02分
4時13分	5時14分	2時23分	3時23分
5時30分	6時31分	4時21分	5時20分
6時48分	7時49分	5時38分	6時38分
8時15分	9時16分	6時58分	7時56分
10時	10時59分	8時23分	9時23分
(假期改開10時45分到11時44分)			
深圳開（北京時間）	到廣州	廣州開	到深圳
下午 2時50分	6時	上午 8時40分	上午11時56分
4時20分	8時50分	9時56分	下午2時28分

蒜頭逾七百件　昨由內地載來

【本報訊】「義興合」輪已於十六日早上由江門到港，載來蒜頭七百三十件，甘蔗六百一十八綑，鴨蛋一百件，鹹蛋一百箱，鷄蛋十件，潮餅一百件。

【本報訊】「建安」輪已於昨日早上由汕尾到港，載來粗鹽一千七百七十包，餅蛋一百八十六件，蒜頭四十一件，籬竹二十九把，藥材二十四件，此外，尚有青梅、鹹魚等貨。

曼谷金邊白米　連日繼續運港

【本報訊】「美西美」輪已於十六日早上由曼谷到港，該輪載來大米一萬零二百五十包，米碌五千三百五十包，米碎一千包，砂穀米一百十三包，藥材八十包，蔗五十三件，機器兩件，柴薪八百九十二件，生牛五百零三頭。

【本報訊】除民興輪昨日載來金邊白米一批外，「辰王丸」一輪於前日下午由金邊運到白米六千零六十包，另來綠豆一百四十包，蓮子五千九包，生豬一百五十頭。

輪船停泊處

船名		停泊地點	公司
海福	HAI FOO	油蔴地	集豐
曉生	HEW SANG	B30	渣甸
邊尼威士	BENNEVIS	昂船洲	邊船

飛機時刻

今日到港班機

泛美：東京、舊金山來，上午八時三十分到；曼谷、倫敦來，上午八時十分到；洛杉磯、馬尼拉來，上午十時五十五分到。菲航：馬尼拉來，下午四時到；國泰：馬尼拉來，下午六時四十五分到；新加坡來，上午八時十分到；法航：西貢來，下午二時二十分到；日航：東京來，上午八時四十五分到；泰航：曼谷來，上午七時四十五分到；英國海外：倫敦、仰光來，上午九時零五分到；新加坡來，上午八時四十五分到。

今日離港班機

泛美：往東京、洛杉磯，上午十時開；往曼谷、倫敦，[illegible]

截郵時間

今日空郵（星期四）

老撾	上午八時
北京、上海、漢口、昆明、海口	上午八時半
泰國	上午九時
馬來亞、印尼、澳洲、新西蘭、錫蘭、印度、非洲、英國、歐洲、菲律賓、巴基斯坦	下午一時
美國	下午六時

平郵

中華人民共和國	上午九時
馬來亞、緬甸	中午十二時
菲律賓、沙撈越、北婆羅洲	下午一時
澳門	下午一時、六時

明日空郵（星期五）

泰國、緬甸、印度	上午九時
南越、老撾、法國、日本、南朝鮮、沖繩	上午十時
台灣	下午一時
關島、夏威夷、美國	下午二時
菲島、澳洲、新西蘭	下午三時
美國、加拿大、夏威夷、泰國、印度、巴基斯坦、中東、英國、歐洲、台灣、非洲、柬埔寨	下午六時

平郵

中華人民共和國、台灣	上時九時
意國、法國、比利時、荷蘭、西德、丹麥、挪威、瑞典	上午十時
日本、美國、中南美	上午十一時
澳門	下午一時、六時

入口船期預告

船名		開來港口	月日	公司
奉天	FENGTIEN	門司	4月19	太古
菲摩總統	PRESIDENT FILLMORE	美國	4月19	總統
多利高	SUSANNE SKOU	美國	4月19	順昌
沙賓士泰	SCHWABENSTEIN	新加坡歐洲	4月19	捷成
香港貿易	HONGKONG TRADER	金邊	4月19	南洋
刁多	TUDOR	馬尼拉	4月19	天祥
美密頓	MYRMIDON	馬尼拉	4月19	太古
美國郵	AMERICAN MAIL	馬尼拉	4月19	福來
威挪	VENTURA	美國馬尼拉	4月19	美邦
海后	HOI HOUW	新加坡吡叻	4月20	捷順
順發	SHUN FAT	華北	4月20	捷順
多利多	TOREADOR	美國日本	4月20	天祥
太平	TAI PING	馬尼拉澳洲	4月20	太古
保士	PRODUCE	日本	4月20	寶隆
利馬	LEMAIRE	上海	4月20	渣華
浩生	HO SANG	山打根	4月20	渣甸
濟州	CHEJU	曼谷	4月20	福來
安南吉	ANNENKERK	歐洲新加坡	4月20	渣華
太原	TAI YUAN	日本上海	4月21	太古
海島郵	ISLAND MAIL	美國	4月21	福來
新利華利	SUNNYVILLE	馬尼拉美國	4月21	銀行
亞利桑那丸	ARIZONA MARU	日本	4月21	東方
印度怡美利	REBEVERETT	日本	4月21	福來
大安美	DIOMED	新加坡英國	4月21	太古
巴達維亞	BATAVIA	金邊	4月21	渣華
北海丸	HOKKAI MARU	新加坡	4月22	東方
羅斯	RUYS	日本	4月22	渣華
海順	HELIOS	曼谷	4月22	多利順
有馬丸	ARIMA MARU	日本	4月22	天祥
湖北	HUPEH	日本	4月22	太古
海明	HAI MENG	山打根	4月22	多利順
亞那地馬士基	AGNETE MAERSK	日本	4月23	捷成
美利士吉	MELISKERK	新加坡歐洲	4月23	渣華
顯生	HIN SANG	日本	4月23	渣甸
智利丸	CHILE MARU	日本	4月23	太平
泰星	THAI	日本	4月23	福來
芬海	FERNSEA	美國	4月23	多利順
鹿島丸	KASHIMA MARU	日本	4月23	天祥
伊士美拿	ISMAILA	新加坡加爾各答	4月23	鐵行
萬隆丸	BANDUNG MARU	日本	4月23	巴拉多
林仙高地	REMSEN HEIGHTS	美國馬尼拉	4月23	和捷
路美頓	LAOMEDON	日本	4月23	太古
巴干根	BAKONGAN	金邊	4月23	渣華
德生	TAK SANG	大阪神戶上海	4月24	渣甸
福星	STAR BETELGEUSE	新加坡曼谷	4月24	福來
印度	INDIA	日本	4月24	寶隆
安慶	ANKING	天津青島上海	4月24	太古
忌連那尼	GLENARTNEY	歐洲新加坡	4月24	渣甸
東英	EASTERN SAGA	日本	4月25	渣甸
勝高利	SANGOLA	新加坡加爾各答	4月25	鐵行
奧士吉	OOSTKERK	山打根	4月25	渣華
芝巴德	TJIBADAK	日本	4月25	渣華
嘉錫	KARSIK	曼谷東非	4月26	渣華
羅拉馬士基	LAURA MAERSK	美國	4月26	捷成
亞洲	ASIA	新加坡意大利	4月26	天祥
明鋒	PIONEER MING	美國	4月26	美輪
東方	EASTERN	日本華北	4月26	鐵行
漢堡	HAMBURG	新加坡歐洲	4月26	捷成
埃特賓	ETTRICKBANK	東南非	4月26	銀行
越南	VIETNAM	日本	4月26	法郵
赫信士泰	HESSENSTEIN	日本	4月26	捷成
舟山	CHUSAN	日本	4月26	鐵行
萬利羅士	MENELAUS	日本	4月26	太古
溫標倫總統	PRES. VAN BUREN	日本美國	4月27	總統
錫蘭	CEYLON	上海日本	4月27	太平
辰國丸	TATSUKUNI MARU	金邊	4月27	福來
亞波丸	AWA MARU	日本	4月27	東方
文尼斯亞士	MENESTHEUS	歐洲新加坡馬尼拉	4月27	太古
亞夫	HERVAR	山打根	4月28	多利順
大利花	TARIFA	歐洲新加坡	4月28	多利順
威爾遜總統	PRESIDENT WILSON	馬尼拉美國	4月28	總統
埃沙高	ISARCO	意大利新加坡	4月28	天祥
富來	ARAFURA	澳洲馬尼拉	4月28	鐵行
寶根華利	BOGAINVILLE	馬尼拉	4月28	銀行
芝萬宜	TJIWANGI	印尼新加坡	4月28	渣華
忌連洛芝	GLENLOCHY	日本	4月29	渣甸
寶高達	BOGOTA	歐洲新加坡	4月30	寶隆
東星	EASTERN STAR	澳洲馬尼拉	4月30	渣甸
赤倉山丸	AKAKURASAN MARU	印度新加坡	4月30	東來
澤鋒	PIONEER MOOR	美國	4月30	美輪
昭川丸	AKIKAWA MARU	日本	4月30	太平
布麟連高地	BROOKLYN HEIGHTS	新加坡歐洲	4月30	和捷
獨星航	LONE STAR MARINER	美國日本	5月1	總統
祥康	CHANGHANG	日本釜山	5月1	福來
辰春丸	TATSUHARU MARU	日本	5月2	太平
麗來圖	LE NATAL	日本	5月2	法郵
馬來太子	MALAYAN PRINCE	日本	5月2	渣甸
名古屋丸	NAGOYA MARU	日本	5月3	巴拉多

出口船期預告

歐洲線

船名		開往港口	月日	公司
邊摩	BENMHOR	利物浦鹿特丹漢堡	4月19	邊船
忌連來	GLENROY	倫敦鹿特丹阿姆斯特丹漢堡	4月19	渣甸
有馬丸	ARIMA MARU	倫敦安特衛普漢堡	4月23	天祥
路美頓	LAOMEDON	馬賽利物浦	4月24	太古
印度	INDIA	漢堡鹿特丹	4月24	寶隆
赫順士泰	HESSENSTEIN	馬賽安特衛普鹿特丹漢堡	4月26	捷成
越南	VIETNAM	馬賽	4月26	法郵
亞洲	ASIA	那不勒斯熱那亞	4月27	天祥
萬利羅士	MENELAUS	倫敦荷蘭漢堡	4月27	太古
舟山	CHUSAN	倫敦	4月27	鐵行
奧士吉	OOSTKERK	安特衛普鹿特丹阿姆斯特丹	4月27	渣華
錫蘭	CEYLON	馬賽安特衛普鹿特丹奧斯陸	4月29	太平
埃沙高	ISARCO	歐洲	4月30	天祥
忌連路芝	GLENLOCHY	倫敦鹿特丹漢堡	4月30	渣甸
邊納地	BENARTY	歐洲	5月2	邊船
獨星航	LONE STAR MARINER	馬賽熱那亞	5月2	總統
麗來圖	LE NATAL	倫敦安特衛普鹿特丹漢堡	5月3	法郵
邦士域	BRAUNSCHWEIG	馬賽安特衛普鹿特丹漢堡	5月4	捷成
勝那羅	SINALOA	歐洲	5月5	寶隆
波斯亞士	PERSEUS	利物浦格拉斯哥	5月6	太古
丹碧些亞	DENBIGHSHIRE	鹿特丹阿姆斯特丹漢堡	5月7	渣甸
廣州	CANTON	倫敦	5月8	鐵行

印·巴·中東線

船名		開往港口	月日	公司
邊摩	BENMHOR	亞丁塞得港	4月19	邊船
忌連來	GLENROY	亞丁	4月19	渣甸
印度怡美利	REBEVERETT	吉大港	4月22	福來
有馬丸	ARIMA MARU	亞丁港蘇彝士	4月23	天祥
路美頓	LAOMEDON	蘇彝士亞丁	4月24	太古
印度	INDIA	亞丁塞得港	4月24	寶隆
泰星	THAI	孟買喀剌嗤波斯灣	4月24	福來
赫順士泰	HESSENSTEIN	科倫坡	4月26	捷成
越南	VIETNAM	孟買科倫坡	4月26	法郵
德生	TAK SANG	加爾各答	4月26	渣甸
羅拉馬士基	LAURA MAERSK	蘇彝士	4月27	捷成
亞洲	ASIA	亞丁塞得港蘇彝士	4月27	天祥
萬利羅士	MENELAUS	蘇彝士	4月27	太古
舟山	CHUSAN	亞丁塞得港	4月27	鐵行
奧士吉	OOSTKERK	亞丁塞得港	4月27	渣華
東英	EASTERN SAGA	加爾各答吉大港	4月28	渣甸
獨星航	LONE STAR MARINER	喀剌嗤蘇彝士波斯灣	5月2	總統

東南亞線

船名		開往港口	月日	公司
多利高	SUSANNE SKOU	西貢曼谷	4月19	順昌
忌連來	GLENROY	新加坡	4月19	渣甸
夏利德	HERMOD	山打根斗湖	4月19	多利順
香港貿易	HONGKONG TRADER	日本	4月20	南洋
曉生	BEW SANG	山打根	4月20	渣甸
順發	SHUN FAT	星洲	4月21	捷順
保士	PRODUCE	曼谷	4月21	寶隆
多利多	TOREADOR	西貢曼谷新加坡印尼	4月21	多利順
海島郵	ISLAND MAIL	馬尼拉宿務	4月21	福來
新利華利	SUNNYVILLE	新加坡吡叻巴生	4月22	銀行
東崇	EASTERN ARGOSY	山打根	4月22	渣甸
利馬	LEMAIRE	新加坡	4月22	渣華
奉天	FENGTIEN	馬尼拉	4月22	太古
印度怡美利	REBEVERETT	新加坡吡叻	4月22	福來
大寶安	TAI POO AN	新加坡巴生	4月23	順昌
湖北	HUPEH	曼谷	4月23	太古
有馬丸	ARIMA MARU	新加坡	4月23	天祥
巴達維亞	BATAVIA	金邊	4月23	渣華
鹿島丸	KASHIMAMARU	西貢曼谷	4月24	天祥
芬海	FERNSEA	西貢	4月24	多利順
羅斯	RUYS	新加坡	4月24	渣華
萬隆丸	BANDUNG MARU	新加坡印尼	4月24	巴拉多
亞那地馬士基	AGENTE MAERSK	印尼	4月24	捷成
泰星	THAI	新加坡巴生	4月24	福來

（左接出口船期預告）

船名		開往港口	月日	公司
顯生	HIN SANG	拉賈安山打根斗湖	4月25	渣甸
巴干根	BAKONGAN	金邊	4月25	渣華
越南	VIETNAM	西貢馬尼拉新加坡	4月26	法郵
赫順士泰	HESSENSTEIN	新加坡	4月26	捷成
德生	TAK SANG	新加坡吡叻	4月26	渣甸
亞洲	ASIA	新加坡	4月27	天祥
奧士吉	OOSTEKERK	新加坡	4月27	渣華

汕頭·上海·天津線

船名		開往港口	月日	公司
岳州	YO CHOW	上海天津青島	4月19	太古
海后	HOI HOUW	天津青島	4月21	捷順
海明	HAI MENG	上海	4月23	多利順
美利士吉	MELISKERK	上海	4月25	渣華
雲南	YUNNAN	上海天津青島	5月1	太古

基隆·釜山·日本港口線

船名		開往港口	月日	公司
四川	SZECHUEN	基隆	4月19	太古
馬烈馬士基	MARIT MAERSK	日本	4月19	捷成
太平洋運輸	PACIFIC TRANSPORT	日本	4月19	渣甸
馬來怡美利	BRADEVERETT	日本	4月19	福來
刁多	TUDOR	日本	4月19	天祥
美密頓	MYRMIDON	日本	4月20	太古
美國郵	AMERICAN MAIL	日本	4月20	福來
香港貿易	HONGKONG TRADER	神戶大阪	4月20	永通
沙賓士泰	SCHWABENSTEIN	日本	4月21	捷成
威挪	VENTURA	日本	4月21	美邦
相模丸	SAGAMI MARU	日本	4月21	洛士利
濟州	CHEJU	沖繩釜山日本	4月21	福來
亞利桑那丸	ARIZONA MARU	日本	4月22	東方
海明	HAI MENG	日本	4月23	多利順
太平	TAI PING	日本	4月23	太古
依士美拿	ISMAILA	日本	4月24	鐵行
林仙高地	REMSEN HEIGHTS	日本	4月24	和捷
海順	HELIOS	沖繩日本	4月24	多利順
福星	STAR BETELGUESE	日本	4月25	福來
成都	CHENGTU	日本釜山	4月26	太古
亞波丸	AWA MARU	日本	4月27	東方
北海丸	HOKKAI MARU	日本	4月28	東方

非洲線

船名		開往港口	月日	公司
羅斯	RUYS	南非	4月24	渣華
芝尼加拉	TJINEGARA	南非	5月9	渣華
錦江丸	KINKO MARU	西非	5月11	東方

美洲線

船名		開往港口	月日	公司
太平洋運輸	PACIFIC TRANSPORT	美國	4月19	渣甸
刁多	TUDOR	美國	4月19	天祥
馬烈馬士基	MARIT MAERSK	美國	4月19	捷成
菲摩總統	PRES. FILLMORE	美國	4月20	總統
美密頓	MYRMIDON	美國	4月20	太古
美國郵	AMERICAN MAIL	美國	4月20	福來
相模丸	SAGAMI MARU	美洲	4月21	洛士利
威挪	VENTURA	美國	4月21	美邦
亞利桑那丸	ARIZONA MARU	美國	4月22	東方
羅斯	RUYS	南美	4月24	渣華
智利丸	CHILE MARU	美國	4月24	太平
林仙高地	REMSEN HEIGHTS	美國	4月24	和捷
明鋒	PIONEER MING	美國	4月27	美輪
溫標倫總統	PRES. VAN BUREN	美國	4月28	總統
寶根華利	BOUGAINVILLE	美國	4月28	銀行
威爾遜總統	PRES. WILSON	美國	4月29	總統

澳洲線

船名		開往港口	月日	公司
奉天	FENGTIEN	馬丹雷伊悉尼比利斯本	4月22	太古
東崇	EASTERN ARGOSY	澳洲	4月22	渣甸
太原	TAI YUAN	悉尼墨爾本	4月26	太古
東方	EASTERN	澳洲	5月1	鐵行
亞魯士	AROS	澳洲	5月5	天祥

今日明日出入口船隻

今日入口船隻

船名		開來港口	停泊地點	公司
亞魯士	AROS(最早)	澳洲	A8	天祥
胡佛總統	PRESIDENT HOOVER (下午三時)	馬尼拉美國	九龍倉碼	總統
海華	HALLVARD(最早)	日本	B12	多利順
岳州	YO CHOW(下午五時)	汕水	北角倉碼	太古
馬烈馬士基	MARIT MAERSK(中午)	馬尼拉曼谷	A3	捷成
僑航	CHIAO HANG(下午)	高雄	油蔴地	德安
大利民	TALISMAN (下午)	華北日本	A9	多利順

今日出口船隻

船名		開往港口	停泊地點	公司
奧沙打	OZARDA(上午七時)	新加坡孟買喀剌嗤	九龍倉碼	鐵行
順安	SHUN ON(下午)	新加坡巴生吡叻	油蔴地	捷順
海洲	LARANAH(下午)	高雄基隆	油蔴地	集豐
京都	KYOTO(下午)	新加坡亞丁塞得港歐洲	A5	太平
高雲利城	CITY OF COVENTRY(下午五時)	亞丁歐洲	A6	銀行
亞魯士	AROS (下午)	日本	A8	天祥
邊羅文	BENLOMOND(下午)	倫敦鹿特丹漢堡	A12	邊船
興立	HENRIK(下午)	馬尼拉古晉詩巫拉賈安	B29	多利順
辰王丸	TATSUOH MARU(上午)	金邊	B11	福來
鄱陽	PO YANG(下午)	日本	B5	太古
東后	EASTERN QUEEN (上午十時)	澳洲	A9	渣甸
麗來圖	LE NATAL(上午六時)	基隆釜山日本	A1	法郵
波斯亞士	PERSEUS(下午)	日本	太古碼	太古

明日入口船隻

船名		開來港口	停泊地點	公司
太平洋運輸	PACIFIC TRANSPORT	日本美國	A	渣甸
夏利德	HERMOD	曼谷	B	多利順
忌連來	GLENROY	日本	A	渣甸
馬來怡美利	BRADEVERETT	新加坡加爾各答	B	福來
相模丸	SAGAMI MARU	日本	A	洛士利
四川	SZECHUEN	基隆	西環碼頭	太古
光和	KWANG HO	高雄	油蔴地	大信
德和	TEH HU	高雄	油蔴地	德安

明日出口船隻

船名		開往港口	停泊地點	公司
海捷	HAI JYE	婆羅乃	油蔴地	集豐
海生	HAI SENG	高雄	油蔴地	大信
大利民	TALISMAN	新加坡亞丁歐洲	A9	多利順
胡佛總統	PRES. HOOVER	日本舊金山	九龍倉碼	總統
海華	HALLVARD	新加坡	B12	多利順
順盛	SHUN SHING	上海天津青島	油蔴地	捷順
建川丸	TATEKAWA MARU	日本美國	A10	太平
美西美	JACOB JEBSEN	新加坡吡叻	B18	振盛行
馬烈馬士基	MARIT MAERSK	日本美國	A3	捷成
民興	ELSBETH	金邊	油蔴地	順昌

民興　四月十七、十八日落貨　十八日下午開行　直往金邊　M.V. ELSBETH

大寶安　四月廿二、廿三日落貨　廿三日下午開行　往石叻、庇能　S.S. "TAIPOOAN"

貴客惠顧請到本公司接洽　干諾道西廿四號二樓　電話：四四一八五　四九六一九　順昌航業有限公司啟

英旗　香港貿易　快輪　S/S "HONGKONG TRADER"　四月十九日收貨　廿日下午開行　直航神戶大阪
貴客付貨請臨接載處　永通公司　馮源仲　永樂街一一五號二樓　電話：49238　49230
南洋輪船有限公司　大道中四號六樓　電話二七二七七
總代理　大南輪船有限公司　畢打街14號五樓　電話二七七六四

大阪商船　O.S.K. Line
北海丸　S.S. "HOKKAI MARU"　四月廿二日到　廿八日啟行　直透日本
亞波丸　S.S. "AWA MARU"　四月廿七日到　即日啟行　直透日本
亞利桑那丸　S.S. "ARIZONA MARU"　四月廿一日到　廿二日啟行
夏威夷丸　M.S. "HAWAII MARU"　五月七日到　即日啟行　直透：★羅省，巴拿馬，紐約，波地磨★（途經三藩市）比海及墨西哥等埠貨載，兼收轉駁中南美洲加勒比海等埠貨載
東光丸　S.S. "TOKO MARU"　五月七日到　八日啟行　直透石叻，巴生港，庇能，路易士港，南非洲各埠
月光丸　S.S. "GEKKO MARU"　五月九日到　十日啟行　直透石叻，東非洲各埠
錦江丸　S.S. "KINKO MARU"　五月十日到　十一日啟行　直透石叻，南非洲各埠
貴客付貨請駕臨接洽　華人貨倉代理　萬里行　永吉街十號三樓　電話：三六二九七　二七九六四
總代理　香港東方船務有限公司　畢打街怡和大廈十四樓　電話：二七七五一

三井船舶　MITSUI LINE
明光丸　MEIKO MARU　定期四月三十日抵港　五月一日啟行　開往　新加坡　巴生　吡叻　哥倫布
明倫山丸　MEIRINSAN MARU　定期五月六日抵港　八日啟行　開往　三藩市　羅省　紐約　途經日本　兼收轉駁美國內陸、中南美洲、西印度羣島等埠貨載
赤倉山丸　AKAKURASAN MARU　定期四月三十日抵港　五月一日啟行　開往　橫濱　神戶　門司　八幡
那須山丸　NASUSAN MARU　定期五月七日抵港　八日啟行　開往　石叻　仰光　吉打
貴客付貨請移玉華人貨倉經理處香港大酒店六樓地下　電話：三二一六九　權記公司接洽
東來有限公司啟　都爹利街一號二樓　電話：三一一六一

港澳利航
十六、十七日加開特別班　晨早四時半由澳返港　上午十時正由港往澳　下午四時正由澳返港　晚上十一時正由港往澳
和祥發船務貿易行　永樂街五十二號　電話：四八六三六　四八七八九　四八七九〇
港九客票代售處：中國旅行社　香港大道中六號二樓　電話：三一一二三　九龍尖沙咀火車站內　電話：六四一二七　九龍彌敦道四五六號價公司　電話：五四五〇〇

澳門—廣州
新發利花尾大渡　茲委託利航輪船代售由澳門往廣州船票
航期：一九五八年四月份逢雙日由澳門往廣州　接商元安碼頭利航輪客票部接洽　電話：48789　48630
貴客惠顧請向　澳門　廣州　興華船務行謹啟

港澳　德星　◀冷氣設備▶
四月十六、十七日兩天加班航期
每日：澳開　上午八時正　下午五時正　港開　中午十二時正　半夜十二時正
洽票接待：港澳碼頭及干諾道中七十號　電話：二〇五四五　二五九六六
大業有限公司啟

東京船舶
巴拉多船務（香港）有限公司總代理
名古屋丸　M.S. NAGOYA MARU　於五月三日落貨　直放星架坡、日厘
貴客付貨請到本公司接洽　干諾道中一一三五號三樓　華人貨倉代理處　電話：42880　48179
永達公司啟

東京船舶
巴拉多船務（香港）有限公司總代理
萬隆丸　M.S. "BANDUNG MARU"　四月廿三日落貨
椰加達丸　S.S. "JAKARUTA MARU"　五月十日落貨
放星加坡　椰加達　三寶壟　泗水　孟加錫
貴客付貨請到本公司接洽　干諾道中一一三五號三樓　華人貨倉代理處　電話：42880　48179
永達公司啟

多利高　M.V. "SUSANNE SKOU"　四月十九日落貨　十九日下午開行　往西貢　暹羅（時速18海里）
貴客惠顧請到接洽　干諾道西廿四號二樓　電話：44185　49619
順昌航業有限公司啟

順安　S.S. "SHUN ON"　準期四月十七日落貨　即日下午開行　直放石叻，巴生，庇能
順盛　M.V. "SHUN SHING"　準期四月十七日落貨　十八日開行　直放青島，天津
順發　S.S. "SHUN FAT"　準期四月廿日落貨　廿一日下午開行　直放石叻，巴生，庇能
貴客付貨請駕臨本公司接洽　文咸西街六十八號　電話：45978　43694
捷順船務有限公司啟